

бем

Чытайце ў нумары:
Белыя коні • Самая,
самая дэмакратыч-
ная • З народа, ад
зямлі • Сонечная ра-
ніца • Сорамна або
цяжка? • Апавядан-
ні: „Сухая наваль-
ніца“ і „Кляновы
лісток“

70.04.3604



работніца
і сялянка

6 1970

ДЗЕЦЯМ — СОНЦА



Што для дзяцей у нас зроблена надзвычай мно-
га, прызнаюць ва ўсім свеце. Гэтыя клюпаты пра-
дзяцей успрымаюцца ў нас як належнае, звычай-
нае.

Крыху больш пяцідзесяці год назад царская Ра-
йя пакінула нам цяжкую спадчыну — высокую
смяротнасць дзяцей, галечу, голад. Як пачынаць
работу з дзецьмі ў гэтых умовах? І ці можна яе
наогул пачынаць? У гэтым не было сумнення ў
маладой Савецкай улады. Ужо тады былі зроблены
першыя іроні ў вялікай рабоце, якую з таго часу
вядзе Савецкая дзяржава па ахове здароўя і вых-
аванню падрастаючага пакалення.

Ужо на другі дзень пасля рэвалюцыі — 8 лістапада 1917 года — народны камісар асветы А. Луна-
чарскі ставіць пытанне аб усеагульной і абавяз-
ковай пачатковай бясплатнай адукацыі. Ужо тады
Савецкая улада зрабіла школы ўсіх ступеней
агульнаступнымі.

На трэці дзень Савецкай улады была ўтворана
дзяржаўная камісія па асвете. А яшчэ праз два
дні ўстанавілі жанчынам аплачваемы водпуск па
цяжарнасці і родах...

Яшчэ ішла грамадзянская вайна. Але і тады
дзяржава рабіла ўсё магчымае, каб выратаваць
дзяцей. У разбуранай краіне не хапала хлеба, але
у 1919 годзе Ул. I. Ленін падпісвае дэкрэт аб бя-
платным харчаванні для дзяцей да 15 год. У раз-
буранай краіне не хапала рабочых руک, але ў тым
же годзе спецыяльны пастановай забаранеца
праца дзяцей да 14 год. Чатырнаццацігадовыя па-
вінны працаўца не больш чатырох гадзін у сут-
ні, але ім аплачваетца поўны рабочы дзень.

Галодны 1921 год. 5 мільёнаў дзяцей атрымлі-
валі дапамогу на месцы, звыш 400 тысяч было
эвакуіравана з галадаўшых раёнаў. У тым жа
1921 годзе была створана камісія па паляпшэнню
жыцця дзяцей. Мільёны беспрытульных былі ўзя-
ты ў дзіцячыя дамы, працоўныя калоніі, і праз
дзесяць год у Савецкай краіне ў асноўным была
ліквідавана дзіцячая беспрытульнасць.

Вось чаму ужо тады гаварылі, што Савецкая
улада, адмініштры прывілеі кіруючых класаў, зра-
біла дзяцей прывілеяваным класам.

Савецкая дзяржава асігнуе мільярды сумы
для аховы здароўя і адукацыі падрастаючага па-
калення. Клюпаты пра здароўе дзіцяці пачынаю-
ца ў нас задоўга да яго нараджэння — з клюпатаў
аб здароўі будучай маці. У нашай краіне, у нашай
рэспубліцы функцыяніруе спецыяльная служба
аховы мачярынства і дзяцінства. Гэта — радзіль-
ныя дамы, жаночыя кансультаты, дзіцячыя па-
ліклінікі, бальніцы, санаторыі, яслі. Толькі у на-
шай рэспубліцы за здароўем дзяцей сочыць звыш
дзвюх тысяч урачоў-педыятрап. За здароўем жан-
чын-маці назіраюць больш 11 тысяч акушэрак і
акушэр-гінеколагаў. У 1969 годзе ў нас дзеяні-
чали 533 жаночыя і дзіцячыя кансультаты і палі-
клінікі, якія даюць магчымасць кожнай жанчыне
пастаянна назіраць за здароўем свайго дзіцяці і
свайм, атрымліваць кваліфікаваныя парады і да-
памогу, абследавацца ў выпадку неабходнасці
1 г. д., і, вядомая справа, усё гэта бясплатна.

Задоўга да нараджэння дзіцяці будучая маці ад-
чувае клюпаты дзяржавы. Наша зананадаўства за-
баране выкарыстоўваць цяжарных жанчын на
звышурочных і начных работах, пасылаць іх у
камандзіроўкі і г. д. Адміністрацыя ў выпадку не-
абходнасці абавязана перавесці цяжарную жанчы-
ну на больш лёгкую работу з захаваннем яе ра-
нейшага заработка. За два месяцы да роду жан-
чына атрымлівае аплачваемы водпуск па цяжар-
насці. Пасля родаў водпуск працягваецца яшчэ на
два месяцы. Калі трэба, маладая маці можа пасля
ўзяць дадатковы водпуск без захавання заработка,
пакуль дзіця не дасягне года. Пры гэтым захо-
ваецца яе месца работы і не перарываецца рабо-
чы стаж.

Трэба сказаць і пра тое, што дзяржава назірае
матэрыяльную дапамогу жанчыне ў набыцці паса-
гу для нованараджанага, а мнагадзетная сям'я
атрымлівае дапамогу на выхаванне дзяцей.

Гэтыя сумы велізарны па краіне і рэспубліцы.
У Беларусі за 1968 год наляя 10 мільёнаў рублёў
выплачана мнагадзетным сем'ям.

(Заканчэнне на 21-й стар.).



БЕЛЫЯ КОНІ

Алена УЛАДЗІМІРАВА

Сны ўжо не прыходзілі да іх, ні добрыя, ні злы... Яны ляжалі, цесна прытуліўшыся адзін да аднаго, згрудзіўшыся ля «буржу́йкі», у самым вялікім пакой былога панскага маёнтка. Праз разбітыя шыбы ўрываліся шалёны лютаўскі вецер і трывожны шум векавых таполяў. Дзеци спалі, ці можа не спалі, але ўжо некалькі сутак яны амаль не падымаліся. Не плакалі і не стагналі. І сны ўжо не прыходзілі да іх.

Хто сказаў: «Хопіць успамінаць вайну, пра ўсё расказаны, пра ўсё напісана, хопіць крыві, пакут, трагедый?» Хто гэта сказаў?..

Там, у некалі панскім маёнтку, у лютым 1944 года вось гэтак, скруціўшыся вакол «буржу́йкі», без крыкаў і слёз сваім апошнім сном павінны былі заснуць дзеци. Не адно дзіця, не два — некалькі соцен!

Хто сказаў: хопіць успамінаць вайну?!

...— Уставайце, дзеци, уставайце! Хутчэй, хутчэй!

Барадатыя людзі падымалі дзяцей, самых маленкіх укручвалі ў коўдры і, узяўшы ў ахапак, выносілі на двор адразу па некалькі. Старэйшых выводзілі за руки. Дзеци пазіралі на іх шырока раскрытымі вачымі, не працівіліся: яны прывыклі падпрадкоўвацца моўчкі, але не разумелі, хто яны, гэтыя людзі, чаго хочуць...

— Збірайцеся, дзеткі, хуценъка! Павязем вас у Москву, на самалётах!

Цяпер яны зразумелі ўсё. І нават самая малая, Верачка Скобелева, — адкуль толькі бяруцца сілы ў такія хвіліны! — ускочыла, замітусілася. Кінулася ў кут, у другі, бегала вакол печы: «Чаравічкі! Дзе мае чаравічкі!»

— Я добра памятаю, што яны былі ў мяне, чаравічкі. Стаптана́я, з дзіркамі. Я падвязала іх шпагатам і берагла, як самы дарагі скарб. І чамусьці здалося мне ў ту ю хвіліну, што калі вось зараз не знайду я гэтых сваіх чаравічкаў, мяне не возьмуць у Москву, не возьмуць

на самалёт, і я астануся тут адна.

І так горка я заплакала, стоячи пасярод пакоя! Раптам чыесьці руکі паднялі мяне, захінулі ў коўдру і панеслі, панеслі...

Потым Верачка высоўвала галаву з коўдры і бачыла белую, белую дарогу, залатыя буйныя зоркі над галавой і цёмны лес. І бачыла — яна добра памятае гэта — што везлі іх белыя, як снег, коні.

— Так вам здавалася?

— Не, — усміхаецца Вера Мікалаеўна Скобелева, — так было на самай справе. Партызаны былі ў белых маскіровачных халатах, а коні былі пакрыты белымі прасцінамі.

Дзеци вайны не блыталі сапраўднасць з казкамі, бо не ведалі казак, нават страшных. Само іхнє жыццё было страшнейшае за самую страшную казку.

У дзіцячым доме іх было троє, Скобелевых. Яна, чатырохгадовая Верачка, яе брат, шасцігадовы Барыс, і старэшая сястра Галя. Адна толькі гісторыя іх жыцця магла бытстваць суроўым абвінаваўчым актам фашызму. Яны зведалі ўсё — гібель бацькі і смерць маці. Калючы дрот Слуцкага канцэнтрацыйнага лагера і гэты прытулак, дзе разам з іншымі дзяцемі былі яны «паддоследнымі трусамі» для фашысцкіх медыкаў: «нам рабілі нейкія ўколы, ад якіх мы ўсё спалі, спалі», і донарамі — «у нас бралі кроў некалькі разоў у месяц». І голад: «мы елі траву, карэнні, збіralі гнілую бульбу», і каросту, і крываўыя струпы на галавах, і знявагу іх яшчэ толькі-толькі абуджанай чалавечай годнасці зведалі яны тут, у гэтым страшным месцы, якое называлася невядома адкуль, з якіх далёкіх часін выплыўшым халодным словам «прытулак». Аднаго хлопчыка неяк заспелі немцы на дварэ, калі ён пёк на каstry бульбу. Раздзелі дагала, напхалі гарачай бульбы ў рот, паклалі некалькі бульбін на галаву і секлі бізунамі. Голага, зімою, на вачах у астатніх дзяцей.

Іх ставілі ў шарэнгу і стралілі над іх галавамі з пісталетай і крычалі: «Партызан, партызан!» На іх вачах тут жа, на дварэ прытулку, расстралілі адзінага дарослага чалавека, які яшчэ клапаціўся, як мог, аб дзецах, — дзядулю агародніка. За сувязь з партызанамі. А яшчэ раней арыштавалі ўсіх работнікаў былога дзіцячага дома, таксама за сувязь з партызанамі.

І дзеци асталіся адны. Зімою, у вялікім пустым доме з разбітымі шыбамі... Без кавалачка хлеба, без лыжкі баланды.

Далей чакаць было нельга. Атраду Бацяна з брыгады

«Штурмавая» даручылі правесці гэту аперацию, якую потым назавуць адным з вялікіх гуманітарных подзвігau, здзейсненых беларускімі партызанамі ў гады вайны. Рыхтаваліся загадзя, як і належыць пры любой ваеннай аперации. Ноччу ціхенька прабраліся ў Сёмкава, падлічылі дзяцей: трэба ж было ведаць, колькі спартрэбіца коней, колькі цеплых коўдрай. Расставілі на дарозе заставы, ачапілі мясцовасць на некалькі дзесяткаў кіламетраў. І пад носам у фашыстаў — з аднаго боку ваенны гарадок, з другога — паліцэйскі гарнізон, кіламетрай за дваццаць Мінск — пад носам у фашыстаў вывезлі з сёмкаўскага прытулку ў партызанскую зону 274 асуджаныя на гібель дзіцяці.

Везлі іх ціха, ціха, на пяцідзесяці вазах. Нават коні, здаецца, разумелі сваю вялікую місію і не ржалі гэтак гучна, як заўсёды. Раз-пораз выходзілі з лесу людзі ў белым і дакладвалі вазакам:

— Едзьце спакойна далей. Усё ў парадку.

...Галі Скобелевай і яшчэ адной дзяўчынцы не давялося ў туночку ехаць на белых конях. Днём яны, дзве старэйшыя, ім ішоў ужо дванаццаты год, пайшли, як рабілі гэта ўжо не раз, у суседнюю вёску збіраць «кавалкі». Вясковыя людзі ведалі пра маленкіх пакутнікаў з Сёмкава і памагалі ім чым маглі. Ноччу дзяўчынкі вярталіся «дадому» і раптам убачылі, як недзе там, дзе павінен быў быць іхні прытулак, там, дзе асталіся іх брацікі і сёстры, узвівалася велізарнае полымя. Пакуль дабраліся ледзьве жывяя да Сёмкава, развіднела ўжо. І стаялі яны на папялішчы і плакалі, бо не ведалі, што здарылася з астатнімі, былі ўпэўнены, што ўсе згарэлі тут на гэтым пажары.

— І памятаю: кінуўся аднекуль да мяне сабака наш дзет-домаўскі, Норка. Як мы ўзрадаваліся! Адзіная на ўсім свеце родная істота...

Мне ўсё здаецца важным у гэтих успамінах Галіны Скобелевай, кожная дробязь, кожная дэталь. І калі б ствараўся фільм паводле гэтай гісторыі, я папрасіла б аператара спецыяльна затрымаць на экране такі вось кадр: дзве дзяўчынкі на папялішчы з акрайцамі хлеба ў торбачках, і сабака, што кінуўся да іх, радасна скуголяча. Твары дзяўчынак і іхнія вочы. Адзіная на ўсім белым свеце родная істота...

І яшчэ на адным кадры хай бы затрымаўся аператар. Партызаны прывезлі дзяцей у вёску, папрасілі мясцовых людзей забраць іх пакуль што да сябе: чакалася яшчэ адна, апошняя, блакада. Верачка стаяла пасярод вуліцы, разгуб-

Праletары ўсіх краін, яднайцеся!

работніца № 6
і сялянка

ЧЭРВЕНЬ

1970

штотыжнёвік Грамадска-палітычны і літаратурна-мастацкі часопіс

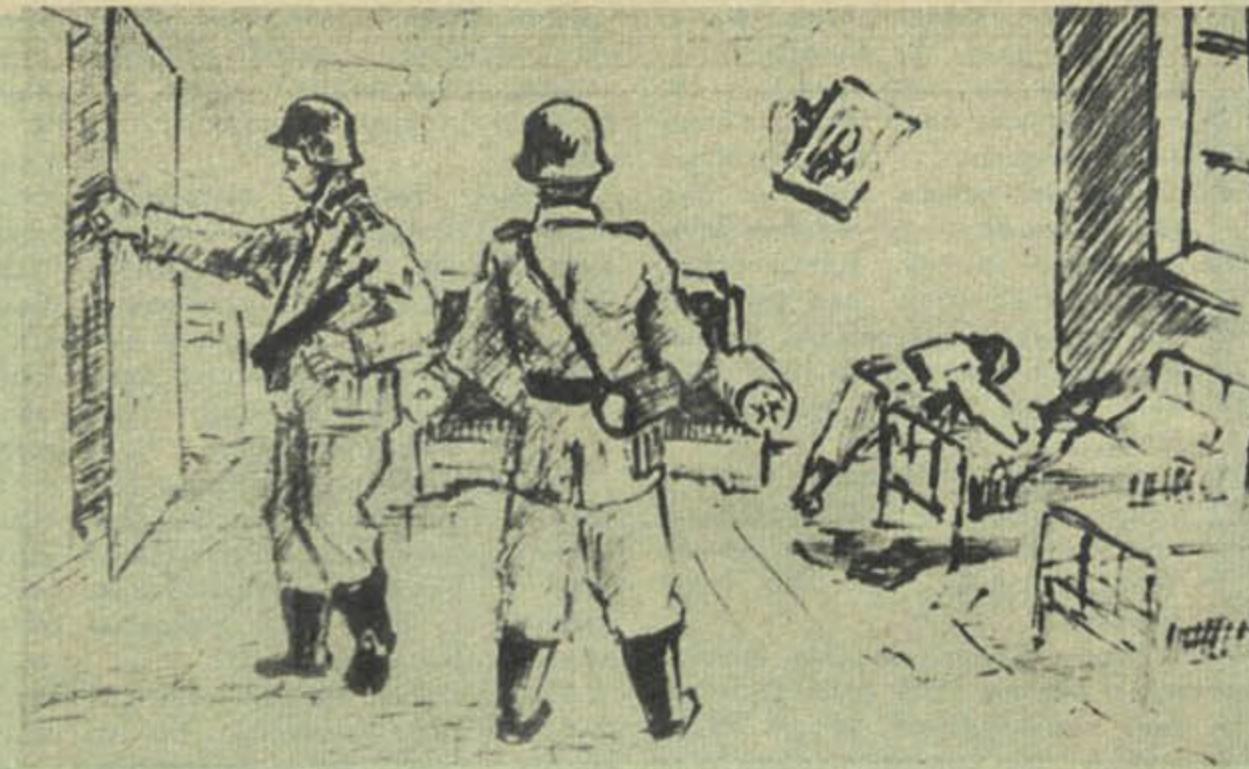
ГОД ВЫДАННЯ СОРAK ШОСТЫ
ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

Выдавецтва ЦК КП Беларусі.

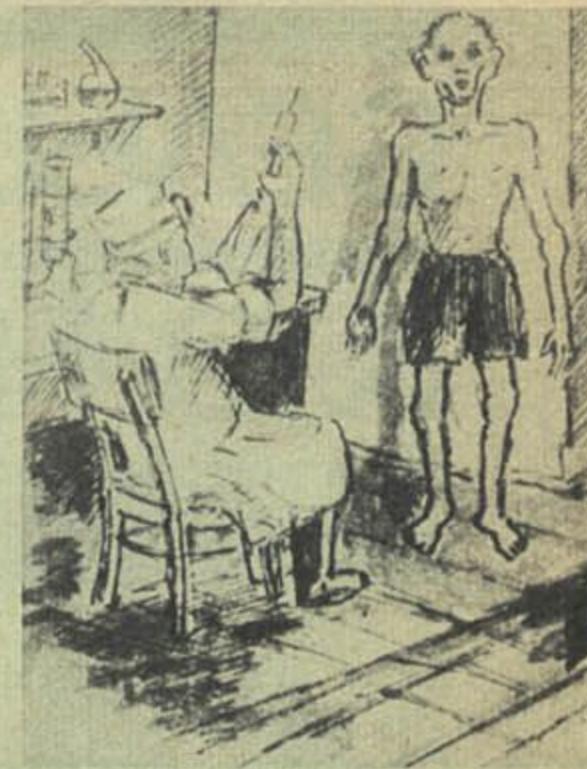




Так нас «выходвалі»...



Чарговы візіт наших «апекуноў».



Так скрачалі нам жыццё...

лена азіралася навокал. Да яе падышла жанчына з маленькім дэіцем на руках.

— Ты хто, хлопчык ці дзяўчынка?

(«Такая я была страшная, што пазнаць нельга было, хто я»).

— Дзяўчын-ка...

— Колькі ж табе гадкоў, як цябе завуць?

Чацвёра сваіх было ў Леаніды Паўловіч, жанчыны з вёскі Сухая Гара, пяты, грудны, на руках. Пастаяла яна крышку, падумала, потым раушча ўзяла Верачку за руку і павяла ў сваю хату. Сказала толькі:

— У мяне нядайна памёрла такая ж, як ты, дзяўчынка. Леначкай звалі. Будзеш мне замест яе за дачку.

Няма табе цаны, чалавече высакародства, няма табе меры!

...Галю прытуліла другая сялянская сям'я, сям'я Ждановічаў, Барыса выхаваў дзіцячы дом. Як выраслі яны, як сустрэліся, кім сталі сёння, якую ўдзячную памяць захоўваюць

аб партызанах, што выратавалі ім жыццё, аб тых сардэчных людзях, якія паднялі іх на ногі, замянілі ім родных бацькоў,— гэта ўжо другая гісторыя, не менш хвалючая.

...Дзе пачынаецца Радзіма? Расло высокое, высокое дрэва, такое высокое, што верхавінай сваёй, здаецца, падпірала хмары. І такое старое, што рыпела і гойдалася ад ветру. Расло яно там, на дварэ таго самага сёмкаўскага дзіцячага дома, які быў пры немцах прытулкам. Доўга хадзілі вокол яго людзі, паглядалі шкадуючы — такое прыгожае дрэва! І ўсё ж, нарэшце, рашилі спілаваць яго летась: хаця б не здарылася бяды якой, побач жа дзеци бегаюць.

Але ці не ягонае племя так весела гамоніць на tym месцы сваёю зялёнаю ліствою, так імкліва рвецца да сонца? І хоцацца прывітаць яго, як прывітаў некалі Пушкін нашчадкаў старога магутнага дуба: дзень добры, племя маладое..

...Прыходзіць на зямлю чалавек, жыве свой адлічаны век і пакідае зямлю, як тое дрэва... А племя яго жыве, і ў гэтым, што ні кажы, адзіная матэрыйальная бессмяротнасць чалавека, і ў гэтым яго вялікае шчасце, вялікі сэнс яго жыцця. І шчасце той зямлі, на якой жыве чалавек, шчасце яго Радзімы.

Мне б хацелася з вясковой вуліцы, дзе стаяла маленькая, ледзь жывая істота — разабраць нават нельга, хлопчык ці дзяўчынка, — перанесці вас у зязочы палац Мінскага дома мадэлей і пазнаёміць з маладой элегантнай жанчынай, мадэльерам-канструктарам Верай Мікалаеўнай Скобелевай. Той самай Верачкай... З папялішча — перанесці вас у друкарню Савета прафсаюзаў і познаёміць з прыемнай светлаволосай жанчынай з добрым позіркам мацярынскіх вачэй (яна была з дванаццаці гадоў за матку для сваёй сястры Верачкі, для свайго брата Бары-

са) — з Галінай Мікалаеўнай Скобелевай, галоўным інжынерам друкарні.

— Галіна Мікалаеўна, калі ласка, білеты надрукуйце на наша свята...

— Альбомы... — Пуцёўкі... — Плакаты... — Афішы... Калі ласка, вельмі патрэбна, каб хутчэй, каб прыгажэй...

Мерна стукаюць машыны, выдаючы чарговую порцю друкаванай прадукцыі, а мы сядзім з галоўным інжынерам, той самай дзяўчынкай Галій, і ўспамінаем яе далёкае цяжкае дзяцінства, а да яе адзін за адным — здаецца, увесе горад мае патрэбу ў працы і таленце гэтай жанчыны — звяртаюцца людзі. І бясконца звініць тэлефон.

І думаю я: гэтай жанчыны, якая сёння так патрэбна ўсім, патрэбна людзям, зямлі, усяму чалавецтву, яе магло і не быць. Як і ўсіх тых двухсот сямідзесяці чатырох...

Дзе ж пачынаецца Радзіма? Там, дзе побач са старым дрэ-

А ТАК МЫ ЖЫВЁМ.



Валя Зарэмба вядзе чарговую школьнью передачу.

Так адпачывам... На сцене клуба Люба Саўчык і Галія Вайцяхоўская.

— Паспытаіце наш суп, — прапаноўвае Валечна Садоўская — дзял журнальной па становай.



вам можа спакойна падрастаць племя маладое, магутнае. Там, дзе смяоцца дзеци. Там, дзе вось так, як убачыла я на дварэ Сёмкаўскай школы-інтэрната, гуляюць дзеци ў «класікі» на першых веснавых праталінах і крычаць свае зачараўныя слова:

— Агоны! Мора! Зямля!

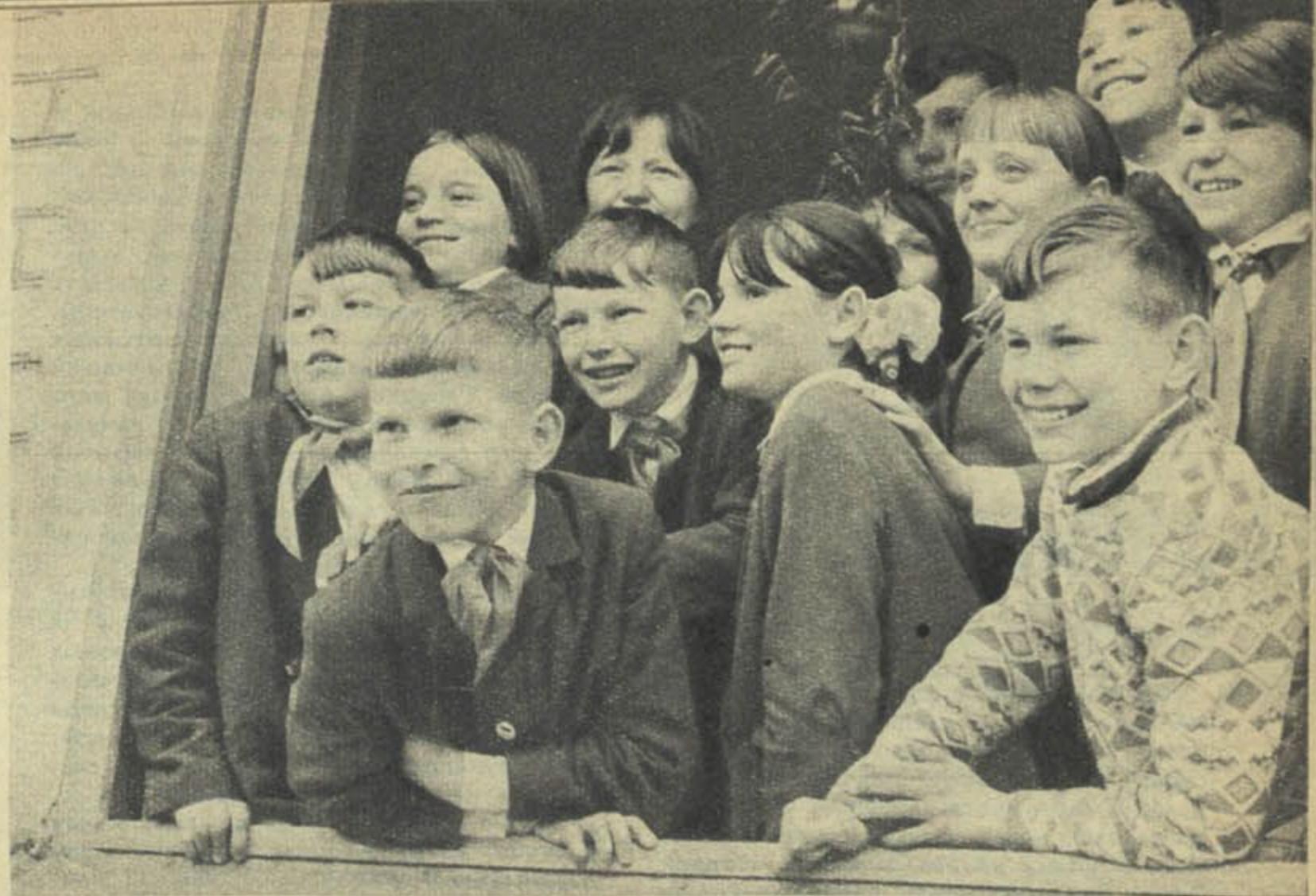
Там, дзе над бляявай ці чарнавай галоўкай скілецца ласкавая, добрая настаўніца:

— Пакажы, Валечка, як ты рашыла задачку?

Там, дзе да дзіцячага ложка падыходзіць заклапочаны дарослы чалавек, дакранаецца рукою да лба: ці няма тэмпературы? Асцярожна захінае коўдру:

— Нічога, нічога. Спі спакойна.

Школа-інтэрнат. Усё ж, як ні кажыце, не родная гэта сям'я. Як ні кажыце, ад бацькоў, ад матаў, няхай часова, адарваліся дзеци. Як ім тут жывеца? Ці не губляецца той непаўторны, казачны свет дзяцінства, калі, можа, строем ідуць дзеци ў сталовую, калі, можа, строем, бо так лягчэй для выхавацеляў, ідуць на прагулкі, на ўрокі, калі не бываюць на хвіліну прадастаўлены самі сабе. Я бачыла такое аднойчы ў першыя дні існавання школы-інтэрната. І баялася ўбачыць такое зноў... І таму ўзрадавалася «класікам» — дзеци так былі захоплены гульней, так свабодна і натуральна трymalіся, нават на нас, незнёмых цётку і дзядзьку з фотаапаратам, што падехалі на «Волзе», не зварнулі нікай увагі. А тыя хлапчуки, што адны, без выхавацеля і фізрука (можа гэта і не вельмі добра з пункту гледжання педагогікі), ганялі футбольны мяч непадалёк на палянцы? Ні на хвіліну не адарваліся яны ад сваёй захапляючай гульні, нават калі мы даволі бесцірымонна падышлі аж да самай пляцоўкі.



I ВОСЬ ТАКІЯ МЫ СЕННЯ.

Дзеци гуляюць як дзеци. Гэта галоўнае, у чым трэба было пераканацца, перш чым глядзець на ўсё іншае, глядзець, як яны тут вучыца, спяць, як іх кормяць, як іх лечаць. Бо школа гэтая не проста інтэрнат, гэта своеасаблівая дзіцячая здраўніца, санаторый, тут жывуць толькі хворыя на рэуматызм дзеци, жывуць часова, да той пары, пакуль не вылечацца, а потым зноў вятаюцца ў свае сем'і.

Іх тут 260, крыху менш, чым было тады, у тыя ваенныя гады. Дзеци і лічбы — гэта заўсёды неяк не вельмі дапасоўваецца: там, дзе дзеци, там найбольш пазія, лірыка, а не сухая мова арыфметыкі. Але часам і арыфметыка не шкодзіць. Скажыце вы, нашы замежныя чытачы, скажыце вы, няўримлівія турысты, што абездзілі ўесь свет, пабывалі на розных кантынентах, бачылі ў розных замежных краінах чуды тэхнікі і цывілізацыі, скажыце, ці сустракалі вы дзенебудзь яшчэ такую «арыфметыку»? На 260 дзяцей — 120 чалавек абслугоўваючага персаналу, ледзь не на двух малых — адзін дарослы. А такую «арыфметыку»: 350 тысяч рублёў штогод асігноўвае дзяржава на ўтрыманне і лячэнне 260 хлопчыкаў і дзяўчынак?! І яшчэ. 30 працэнтаў дзяцей жывуць, лечацца, апранаюцца і вучыца тут зусім бясплатна. За многіх бацькі плоцяць 3—4 рублі ў месяц, столькі ж, колькі каштуюе, ну, напрыклад, пара добрых панчоў.

Вас яшчэ не стамілі лічбы? Дык прадоўжым: акрамя таго,

што выдае дзяржава на ўтрыманне дзяцей, школа-інтэрнат мае сваю вялікую падсобную гаспадарку. І сёлета, як з гонарам зазначыў дырэктар школы Леанід Устабашыдзе, «сваёй» мела 50 тон бульбы, сваёй 30 тон капусты, сваіх 11 тон буракоў і нават тону фасолі. 9 дойных кароў, 40 свіней. Гародніна, малако, мяса ідуць на дзіцячы стол дадаткова, бясплатна.

...Валечка Мароз сумуе па маме. Ёй вельмі хочацца хутчэй паправіцца і хутчэй панехацца дадому ў сваю родную вёску Свідзічы на Капыльшчыне. Валечка ціхая, сарамлівая чарнявенская дзяўчынка, выдатніца, любіміца настаўнікаў і выхавацеляў, любіміца ўсіх дзяцей. І можна сабе ўяўіць, як любіць гэтую дзяўчынку маці, як недзе і яна сумуе па ёй.

— Часта прыязджаете да цябе мама?

— Часта.

— Ты просішся дадому?

— Не. Я ведаю, мне трэба лячыцца. Вось як папраўлюся...

Крычаць «ура» і гаварыць: «ах, якія вы шчаслівія, дзеткі», я ўсё ж не буду. Бо дзеци хворыя, і радасці ў гэтым маля, хаяцца выглядаюць яны ўсе, без перабольшання, цудоўна. Пан Хмара, колішні ўладальнік тутэйшых мясцін, ведаў, дзе, у якім месцы паставіць свой маёнтак: такое чыстае, напоеное водарами навакольных лясоў паветра ўжо само па сабе лечыць. А яшчэ выдатнае харчаванне, ніколькі не горшое за хатніе, а магчыма нават і лепшае. А яшчэ пастаянны медыцынскі нагляд, працэдуры, фізкультура,

дзённы сон — і, як правіла, многія не затрымліваюцца тут больш як на год. Але ёсьць дзеци, якія жывуць у школе-санаторыі па трох і нават па чатыры гады і даўно ўжо лічаць яе сваім родным домам.

Якія ж людзі выйдуть з гэтага дома, пойдуть з яго сцен у жыццё? Якім духам напоіні ўсі гэты «казённы», няхай сабе і ў самым лепшым сэнсе слова, дом?

Ліда Папова ўжо не дзяўчынка, хаяцца яшчэ і не дзяўчына. Русая каса да пояса перакінута цераз плячо. Ліда вучыцца ў 8 класе і пяць гадоў жыве тут, яна сапраўднае «дзіця» школы-інтэрната. Яна ведае яго гісторыю, ведае і пра тых 274, якіх выратавалі некалі партызаны, і пра многае іншае.

Маці Ліды працуе старшай лабаранткай у інстытуце земляробства.

— А сама ты, Ліда, чым захапляешся, што вабіць цябе?

— Хачу стаць гісторыкам. Буду паступаць ва ўніверсітэт.

Грыша Самок з Барысава:

— А я ў політэхнічны. Архітэктурна-будаўнічы факультэт.

Гісторыя, архітэктура... Не, не абsec крылы юнацкім марам гэты «казённы» дом, бо стаў ён — родным.

...З чаго пачынаеца Радзіма? З малюнка ў буквары? З бярозак? Эта пазія, гэта песня. Радзіма пачынаеца з распасцёртых над дзецьмі яе мацярынскіх рук, шчодрых і добрых. І ў чорнае ліхалецце, як тады, калі везлі іх на белых конях, і ў такі светлы сонечны дзень, як сённяшні.

САМАЯ,

САМАЯ

ДЭМАКРАТЫЧНАЯ

Нядоўна па ўсёй планеце адзначалася 100-годдзе з дня нараджэння Уладзіміра Ільіча Леніна. Савецкія людзі неслі ў сэрцах сваіх шчырую падзяку чалавеку, думкі і мары якога карэнным чынам пераўтварылі наша жыццё і аказалі непасрэдны ўплыў на лёс мільёнаў людзей Зямлі. Свет дагэтуль не ведаў імя больш папулярнага і больш любімага. На наша шчасце, на шчасце мільёнаў працоўных усяго зямнога шара нарадзіўся ў нашай краіне чалавек — мысліцель, правадыр пралетарскай рэвалюцыі. Ленінскі геній дапамог нам не толькі перамагчы ў барацьбе са старым светам, але і начартаць планы будучага, вызначыць шляхі, па якіх мы пойдзем да камунізма.

Адным сярод многіх ленінскіх прынцыпаў у нашым жыцці была і застаецца савецкая дэмакратыя. У нас кожны, хто

Група работнікаў Рэспубліканскага вылічальнага цэнтра ЦСУ БССР узнагароджана юбілейнымі медалямі «За доблесную працу». На здымку (злева направа): Л. Чухостава, Р. Рэнель і Т. Шахова.

Фота І. Змітровіча.
(БЕЛТА).

Маладыя работніцы Магілёўскага мясакамбіната, узнагароджаны Ленінскім юбілейнымі медалямі, (злева направа): Р. Гоманава, Н. Гарміновіч, Е. Рыбчына, В. Багданоўская.

Фота М. Жалудовіча. (БЕЛТА).

дасягнуў паўналецця, можа выбіраць і быць выбраным. І гэта не слова, а наша рэчайснасць, закон нашага жыцця, па якому ўлада належыць стваральнікам матэрыяльных і культурных каштоўнасцей.

Паглядзіце на спіс кандыдатаў, вылучаных у Вярхоўны Савет СССР. Сярод іх рабочыя і жывёлаводы, механізатары, дзеячы культуры і науки, партыйныя і камсамольскія работнікі, воіны нашай славнай Савецкай Арміі. Галоўная вартасць кожнага з кандыдатаў у дэпутатаў — яго самаадданая праца на карысць грамадства. Народ выбірае ў парламент самых лепшых сваіх сыноў і дачок, якія працай сваёй пацвердзілі адданасць народу, партыі і Савецкай уладзе.

Адметная асаблівасць нашых органаў улады — шырокая прадстаўніцтва ў іх усіх славё насељніцтва, людзей розных професій, рознага роду заняткаў, розных нацыянальнасцей. Савецкая ўлада забяспечыла народам нашай краіны поўную раўнапраўнасць і магчымасць свабоднага нацыянальнага развіцця.

Савецкая ўлада, самая дэмакратычная ў свеце, адкрыла шлях да ўсіх відаў дзяржаўной і грамадской дзейнасці жанчынам, і яны шырока выкарыстоўваюць гэтую права.

Прыпамінаеца мне адна размова ў Нью-Ёрку на прыёме ў так званым камітэце гасціннасці. Мяне папрасілі расказаць, чаго я прыехала ў ЗША і ці надоўга тут затримаюся. Хоць пытанне было і не зусім тактоўнае, але ж адказваць трэба:

— Я дэлегат Генеральнай Асамблеі ААН. Колькі часу працягненца яе работати, пакуль што дакладна невядома.

— Скажыце, вы жонка дэлегата? — перапыніла мяне адна пані, прадстаўніца камітэта.

— Не, не жонка, а дэлегат беларускага ўрада.

Адно за адным пасыпаліся пытанні: і што такое вайна, і ці хапае нам хлеба, і шмат іншых недарэчных, на мой погляд, пытанняў. А нарэшце спыталі пра савецкую дэмакратыю, пра становішча жанчын. Давялося расказаць, як у нас жанчыны шырока прыцягваюцца да грамадской дзейнасці і кіравання дзяржавай, як ва ўмовах савецкай рэчаіснасці ў поўнай меры раскрыліся іх здольнасці. Давяло-

ся расказаць, што ў нашай краіне жанчыны займаюць пасады міністраў, уваходзяць у Прэзідыумы Вярхоўных Саветаў, выбіраюцца ва ўсе кіруючыя партыйныя, камсамольскія і прафсаюзныя органы, з'яўляюцца членамі Цэнтральнага Камітэта КПСС, што больш паловы камсамольцаў краіны — дзяўчатаў, што палову ўсіх членаў прафсаюзаў таксама складаюць жанчыны. Такі актыўны ўдзел жанчын у дзяржаўной і грамадской дзейнасці ярчай за ўсё дэмакратычнай дэманструе прынцыпы сацыялістычнай дэмакратыі, яе практичнае ажыццяўленне.

Ці ўсюму паверылі мае слухачкі? Хто ведае, магчыма і не ўсюму. Толькі бяспрэчным для іх заставаўся той факт, што дэлегатам на такі вялікі сусветны форум, як Генеральная Асамблея, з Савецкай краінай прыбыла жанчына...

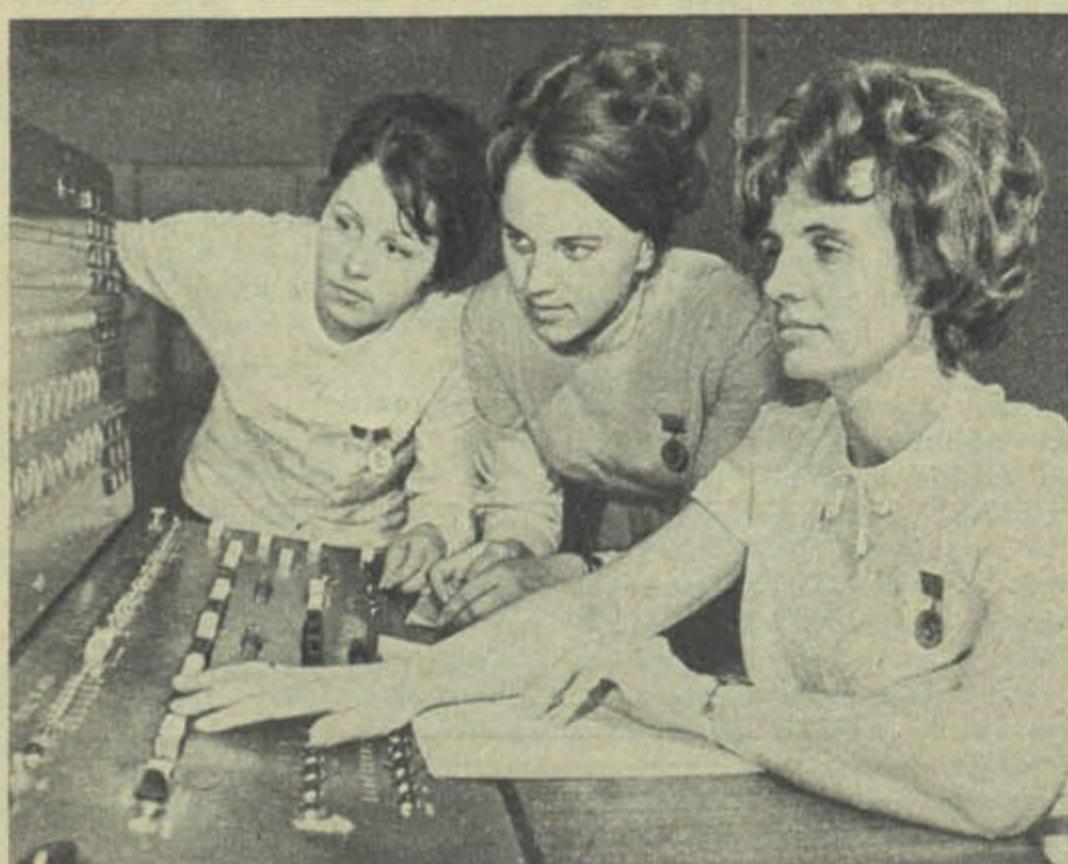
Цяпер па ўсёй краіне ідзе падрыхтоўка да выбараў у Вярхоўны Савет СССР. Актыўны ўдзел у ёй прымаюць жанчыны. Адны ў якасці членоў выбарчых камісій, другія ў якасці давераных асоб, трэція выступаюць палімінамі агітаратамі за блок камуністу і беспартыйных, агітуюць за вылучаных кандыдатаў у дэпутаты вярхоўной улады краіны. Жанчыны нароўні з мужчынамі горача абмяркоўваюць кандыдатуры тых, каму давяծца вырашыць дзяржаўныя пытанні.

Кандыдаты ў дэпутаты Вярхоўнага Савета — лепшыя з лепшых прадстаўнікоў народа, тыя, хто добра сумленай працай даказаў сваю шырасць і адданасць Савецкай уладзе, хто не шкадуючы сіл служыць свайму народу, зычыць яму поспехай і шчасця, умацоўваеconomіку і культуру краіны.

Перад выбраннікамі народа паўстануць новыя важныя задачы. І сярод іх — дадейшы рост актыўнасці жанчын, стварэнне ўмоў для гарманічнага спалучэння вытворчай працы, грамадской дзейнасці, мацярынства і абавязкаў у сям'і. І яны, безумоўна, з гонарам выканаюць гэтую задачу, апраўдаюць давер народа.

Савецкія жанчыны разам з усім народам з радасцю аддадаўць на выбарах свае галасы за тых, хто беззапаветна будзе змагацца за далейшы росквіт нашай краіны, за ўмацаванне міру на зямлі і шчасце народа.

Аляксандра УС



НА сход у цэнтральную сядзібу саўгаса прыехалі рабочыя з самых далёкіх брыгад. Прыйехалі на машынах. І адразу ля клуба стала ажыўлена, зайграла музыка, пачуліся жарты, смех.

Свяціла сонца. Неба было чыстае, па-веснавому блакітнае. На старых ліпах, пасаджаных мо ста гадоў назад, пачалі праклэўвацца першыя зялёныя лісточкі. І ўсё разам: людзі, сонца, музыка і першае цяпло стваралі прыўзнятые святочны настрой, ад якога хацелася ўсіх іхцаца ўсім сустэречным.

На галінцы дрэва Раія ўбачыла першую ластаўку-касатку. Значыць, прыйшло лета. Вясна была доўгая і халодная. Кожную раніцу Раія прачыналася з думкай: мо сёння ўрэшце пачыпле, пара ўзысці радысцы, цыбулі—першай веснавой гародніне. А на дварэ вецер калыхаў голае цёмане голле, і з шэрага неба сышаў дробны, нібыта асенні, дождж.

І таму так узрадавалася Раія гэтай першай ластаўцы, вястунні доўгачаканага цяпла.

Яна зашла ў залу, прысела разам з жанчынамі сваёй агароднай брыгады. І адразу пра справы, пра тое, што не пакоіць:

Надзея Лапцік—адна з лепшых цялятніц саўгаса «Арэса» Акцябрскага раёна.



З НАРОДА, АД ЗЯМЛІ...

— Закончым сёння перабіраць бульбу і садзіць будзем. На горцы падсохла. Машына пойдзе.

— Але ж, час ужо.

— Радыска добрая ўзышла, шчаўе. Падкарміць трэба... А ў залу ішлі і ішлі людзі. Ужо не хапіла ўсім месца, пасталі ў праходах, стоўпіліся ля дзвярэй.

Станіслаў Уладзіміравіч Гертман, старшыня рабочага камітэта, адкрыў сход. На парадку дня адно пытанне: вылучэнне кандыдатаў у дэпутаты Вярхоўнага Савета ССР па Барысаўскай выбарчай акрузе.

Слова ўзяў сакратар парткома Міхаіл Васільевіч Яськоў. Прамова сакратара не была доўгая, але некалькі разоў перарывалася дружнымі воплескамі, калі ён гаварыў пра поспехі, што дасягнуў саўгас у спаборніцстве да 100-годдзя з дня нараджэння Ул. I. Леніна, калі прапанаў вылучыць кандыдатам у дэпутаты Савета Нацыянальнасцей члена Палітбюро ЦК КПСС. Старшыню Вярхоўнага Савета ССР Мікалай Віктаравіч Падгорнага.

Потым Уладзімір Вішнеўскі, брыгадзір-палявод, выйшаў на трывану і сказаў, што ад імя ўсіх рабочых саўгаса ён падтрымлівае кандыдатуру Мікалай Віктаравіча Падгорнага, віднага дзяржаўнага дзеяча нашай краіны.

Раія разам з усімі пляскала ў далоні, выказываючы сваё адабрэнне. І раптам пачула сваё прозвішча. Яго назваў Уладзімір Вішнеўскі. Ен так і сказаў:

— Яшчэ прапаную вылучыць кандыдатам у дэпутаты Вярхоўнага Савета ССР брыгадзіра саўгаса Раіса Сямёнаўну Самцову.

У зале зноў аплодіравалі. Не аплодіравала толькі Раія. Яна сядзела разгубленая ад нечаканасці, ад таго, што яе, сялянку, вось так вылучылі сярод іншых.

А Уладзімір Антонавіч расказваў ужо, што агародная брыгада, якой кіруе Раіса Сямёнаўна, прынесла летась у саўгасную касу 54 тысячи рублёў чистага прыбыту. Астатнія сем брыгад далі 140 тысяч. Брыгада Самцовой лепшая ў саўгасе, а сама яна—выдатны брыгадзір, добры арганізатор, працавіты, справядлівы, чэсны чалавек. І ўсе дзяржаўны погляд на справу. Яна даказала гэта, будучы дэпутатам сельсавета.

Ен стаў расказваць біографію Раі. Нарадзілася на Магілёўшчыне трыццаць гадоў назад у вёсцы Вішня Горацкага раёна. Там і цяпер жывуць яе бацькі, калгасныя пенсіянеры, якія ў час вайны актыўна памагалі партызанам. Адзін брат Раісы Сямёнаўны загінуў на фронце. Другі—дырэктор вучэбна-доследнай гаспадаркі Беларускай сельскагаспадарчай акадэміі, сястра—дырэктор школы там жа, у Горацкім раёне. Вось кім у нашай краіне могуць стаць дзеці простых сялян. А Раіса Сямёнаўна, скончыўшы дзесяцігодку ў сваім родным калгасе, паступіла і закончыла

Мар'інагорскі сельскагаспадарчы тэхнікум і стала агрономам.

За дзесяць гадоў працы Раіса Сямёнаўна ўзнагароджана Ганаровай граматай і Граматай Вярхоўнага Савета БССР і Ленінскім юбілейным медалем «За доблесную працу».

Сваю прамову ён закончыў словамі:

— Раіса Сямёнаўна Самцова—дастойны кандыдат у дэпутаты.

Жанчыны, што сядзелі побач, пачалі віншаваць Раю, адусюль цягнуліся да яе рукі, нехта гаварыў нейкія добрыя слова, а Раія разгублена азіралася і не ведала, што адказваць людзям на такое...

Потым ля клуба нехта крыкнуў: «Качацы!» Яе падхапілі і сталі падкідаць угару. А яна ўсё прасілася:

— Ой, не трэба! Ой, што вы робіце! Спініцеся!

А сакратар парткома Міхаіл Васільевіч Яськоў ні то жартам, ні то ўсур'ёз гаварыў мужу Раі, Міхаілу Мацвеевічу, саўгаснаму электрыку:

— Трэба табе цяпер вучыцца карову даіць, Міша. Жонка член урада будзе, на сесію паедзе, хто павінен карову падаіць? Муж!

— Я ўмею даіць.—адказаў Міша.

— Значыць, ты малайчына.

— А мо яшчэ і не выберуць.—выказаў Міша сумненне.

— Як гэта не выберуць!—абурыўся Міхаіл Васільевіч.—Такую, як Раія, чалавека з народу, ад зямлі, павінны выбраць.

**

Чатыры гады назад я прыязджала ў саўгас «Стара-Барысаў», сустракалася з яго дырэктарам Ганнай Казіміраўнай Вяржбіцкай. Яна толькі-толькі вярнулася з Масквы, з XXIII з'езда КПСС, дэлегатам якога была. Там, у Москве, ёй уручылі Залатую Зорку Героя Сацыялістычнай Працы і ордэн Леніна. Таксама была вясна, і мы ездзілі з Ганнай Казіміраўнай у брыгаду вёскі Бытча. Абаяльная, разумная, энергічная, яна расказвала, што гэту вялікую вёску з неўрадлівой зямлёй не так даўно далучылі да саўгаса. Як яна спачатку не хацела, каб далучалі, потым згадзілася.

— Людзі тут такія харошыя, працавітыя,—казала яна.

Мы пад'ехалі да нейкага дзіўнага поля. Азіміна была пасяяна доўгімі палосамі метра паўтара шырынёй.

СОНЧЕННАЯ ПАНИЯ

Іра КІДРІНІКІ

Нарис

— Гэта кулісы ад ветру. Між іх агуркі пасадзяць. Цёпла ім будзе. Жывая сцяна.

Кулісы для агуркоў увяла тады малады брыгадзір агароднай брыгады вёскі Бытча Раіса Самцова. А цяпер, праз чатыры гады, яе вылучаюць кандыдатам у дэпутаты вярхоўнага органа ўлады краіны.

Чым жа яна заслужыла такую вялікую пашану ў людзей?

Пра сябе гаварыць цяжка. І таму Раіса Сямёнаўна расказвае пра жанчын, што працуюць у брыгадзе.

— Выдатны ў мяне памочнік—звеннявая Аляксандра Філіпава. І жанчыны працевітыя ёсё: Аўдоцца Калакольчык, Валянціна Самцова, Вера Комар... Усе трыццаць жанчын харошыя. Мне проста пашанцавала, што яны ў мяне ў брыгадзе. Што ні скажу—усё зробіць і добра зробіць, як для сябе. За нашай брыгадай замацавана 20 гектараў саду і 40 гектараў гародніны. Стараемся добра на-карміць зямлю. Тады яна, удзячная, добры дае ўраджай. Пад гародніну па 80 тон гною на гектар кладзем, а пад агуркі—аж па 200 тон. Гной і корміць агуркі і грэе іх. А яны цяпло ой як любіць! Па 130 цэнтнераў з гектара сабралі летаць. Морквы—415 цэнтнераў. Сталовых буракоў—па 377 цэнтнераў. Сёлета абяцаем сабраць яшчэ большы ўраджай. Будзем старацца.

Затое галоўны аграном саўгаса Валянцін Фёдаравіч Левічай расказваў пра брыгадзіра:

— Я на яе спадзяюся. Нават калі сенакос ідзе. Як скажа брыгадзір, што час палоць,—пасля сенакосу ўвечары работніцы пойдуць на праполку сваіх дзялянок.

...Няма ў яе на работе ні сватоў, ні братоў. Усе адноўкавия.

...Жанчыны ў яе пажылья. Яна разам з імі на поле выходзіць. Хто адстае, таму дапаможа.

...Арганізатор хароши. Не хапае людзей—пенсіянероў пакліча. Са школай дружыць. І старыя і малады да яе на падмогу ідуць.

...Паважае людзей. І людзі паважаюць яе.

Зусім не мала для аднаго, яшчэ маладога, чалавека.

Цётка Макрына тупала ля печы. Трохгадовая Люда на-дзявила Сярожава паліто.

— Ты ж сваё надзень, Людачка, тваё глядзі, якое пры-гожае. А гэта доўгае.

Люда заўсіхалася маці і адмоўна пакруціла галоўкай. Напэўна, у Сярожавым яна адчувае сябе большай.

Рая ўспомніла і сябе вось такой малечай. Можа крыш-ку большай.

Была вайна. На іх вёску наляцелі самалёты і началі кі-даць бомбы. Ад гулу, ад узрываў маленькая Рая так напалахалася, што пабегла хавацца... у крапіву.

А Міша, яе муж, помніць толькі, як маці бегла па бало-це з клункам за спіной. На клунку сядзеў ён. Два старэй-шыя браты ў лапцях скакалі з купіны на купіну і падалі ў воду. А Міша смяяўся, што яны падалі...

Больш ён ніколі іх не бачыў. Яго забрала да сябе цётка Макрына ў час зацішша паміж блакадамі. Бацька загінуў у партызанах, а маці і браты хаваліся ў балоце, пад купінамі. Іх знайшлі фашисты і закалолі штыкамі...

Рая прыхінула да сябе галоўку дачкі. Хоць бы ў яе ніколі ў жыцці не было такіх жудасных успамінаў...

Ідучы на брыгадны двор, непакоілася. Учора не проста быў выхадны, быў вялікдзень. Ці прыйдуць жанчыны на работу?

Ля канюшні запрагала каня Аляксандра Філіпава. Потым у брыгадны домік зазірнула Вера Комар. За ёй пака-зліся Валянціна Самцова і Ніна Карапёнак, Ніна Как-шынская і Аўдоцца Калакольчык, Ірина Васілеўская і Аляксандра Валчаніна. І яшчэ прыйшлі і яшчэ. Дарэмна хавалівалася брыгадзір.

Раздала нарад, сказала, каму садзіць бульбу, каму се-яць лубін, перамешваючы яго з суперфасфатам. Пажада-ла добра гастрою ў працы.

Сама падалася ў кантору, выпісаць угнаенне, а потым, на ўвесь дзень, да жанчын на поле. Ішла і думала: хаця б хапіла ў яе сілы, хапіла ўмення аддзячыць людзям за той вялікі давер, які яны ёй аказваюць.

Галіна ВАСІЛЕЎСКАЯ

З заінелага кудлатага сасонніку, з абледзяnelых, як зашклёных, бяроз на Пярэвалацкія хутары па зімніку вынесла-ся пара рухавых грывастых коней.

Было ціха, крыху марозна і туманна, у невысокім небе бесклапотна ляталі вароны, над лесам уставала сонца, і былі нейкія тонкія, ледзь улоўныя навеі,— здавалася, адчуваўся пах блізкага прад-весня.

Сані сюд-туд злёгку заносіла на ўха-бах.

Коні высякалі падковамі крохкі лядок; каб не пырскалі ледзяшы ў твар, Хведар Аляксандравіч, адкінуўшыся да спінкі палукашка, тулюўся ў каўнер паліто.

Наперадзе ішла жанчына; яна састу-піла ў снег, даючи дарогу. Хведар Аляксандравіч прытрымаў лейцамі ко-ней, парайняўся. Прыгледзеўся — па-знаў: Іра Татур, праўда, цяпер ужо Івашкевічыха. Маладзіца таксама нейкі час узіралася яму ў твар, ды вось за-ўсміхалася, праспявала:

— Ой, Федзечка, не пазнала—багаты будзеш... Здаровен'кі, сваток!

— Не адразу і я пазнаў — быць, зна-чыць, і табе багатаю.— І пацікавіўся:— Далёка тупаеш? Сядай, падкіну па да-розе.

— Ды не, два разы ступіць застало-ся: Віцэва мама нешта прыхварэла, то от бягу праведаць... Зайшоў бы як-не-будзь да нас.

— Няхай ужо вясной, бярозавым со-кам тады пачастуеце.

— Можна і на бярозавічак. У нас жа вунь якія барвінкі ля хаты — удаваіх не абняцы! Але калі тое яшчэ будзе. Дый не кожны ж дзень прыязджаем. Мо як у Салігорску будзеш — не мінай. Ква-тэрэ мы добрую атрымалі. Але ж за-ходзь цяпер. Пасядзім, пагамонім... Ой, Федзя, а ў нас жа такія пацешныя ма-лышы растуць!.. Тroe ўжо — Нона, Анжэла ды Ігар. Ты ж, чула, настаўнікам цяпер. От прывязу табе сюды неслухаў... Зай-дзі, сваток, га?

— Што ж, выходзіць, трэба зайсці. Зайду, Іра.

— Мы будзем чакаць, Федзя, у майго таты.

Ірина скіравала на сцежку да хаткі пры самым зімніку, старэн'кай, але аку-ратнай, з блакітнымі аконнымі рамамі і шалёўкай, за прысадзістымі яблынямі і пабурэлым галлём вішняку.

Коні з месца ўзялі трушком, з-пад капытоў пырснулі ледзяшы, і Хведар Аляксандравіч зноў тулюўся ў каўнер паліто і пасмейваўся: «Заладзіла: сва-ток, сваток!..»

Само сабой было прыемна. Але ж тады, пяць гадоў назад, за гэтве самае слова яму так маглі намыліць шию — дзесятаму заказаў бы. Малому зразуме-ла было, што не па закону паступіў.

Тады Хведар Аляксандравіч працаваў сакратаром Чудзінскага сельсавета. І вось ні то ў чацвер, ні то ў пятніцу заяўляеца да яго ў пакойчык Віктар Івашкевіч. Усяго гады на два старэйшы ён за Хведара, жылі хлопцы сябрамі, хоць бачыліся рэдка: Віктар служыў у армії, пасля, лічы, толькі завярнуўшыся ў матчыну хату, па камсамольскай пу-цёўцы махануў на будаўніцтва газапра-вода Бухара — Урал. У першы водпуск прыехаў... Віктар счакаў, пакуль павыхо-дзяць людзі з пакойчыка, падсеў да Хведара і папрасіў:

— Федзя, гэта ў тваіх руках — выруч...
Распісаца мне трэба.

— З кім?

— З Ірай Татуравай.

— Дзівак! — Хведар паціснуў плячыма.— Распісвайся.

— Як? Бацькі не даюць. Сам жа ведаеш, хто яны ў яе і куды дочак сваіх прымушаюць хадзіць.

— А Іра што?

— Іра? Ды во, паглядзі.— і Віктар паклаў на стале цэлы стос пісьмаў.— Усе ад яе. Берагу. Даўно прасіў, каб прыехала на газаправод,— з дому не пусцілі.

Хведар няспешна перагледзеў пісьмы, некаторыя і вачыма прабег і міжволі ўздыхнуў. Ён то ведаў, як крута абыходзіліся «браты» і «сёстры» з марамі і спадзяваннямі сваіх дзяцей, часам і назусім жыццё ім ламалі. Хведар даўмеца не мог, як тут дапамагчы хлопцу.

— Даўшо ж, што бацькі... Прыводзь дзеўчыну з пашпартам — і «саладзіце» вечарам гарэлку.

— Лёгка сказаць — «прыводзь»,— цмакнуў Віктар.— Іру як на прывязь дома пасадзілі, вока не спускаюць. Раней са мной хоць размаўлялі: казалі, каб у баптысты ішоў, а тады і жаніўся. Цяпер і гаварыць не даюцца.

— А як жа Іра?

— Сама не знае, як з таго пекла вырваша.

— Пазваню я, Віктар, аднаму чалавеку, што ён параіць.

— І не думай. Тут, браце, усё трэба зрабіць тайна, каб ніводная душа не знала. А так — піши прапала.

— Не бойся. Яму можна — сакратару райкома камсамола.

Хведар пазваніў Мяфодзію Аліферку, кораценка расказаў пра ўсё і запытаў, як быць.

— Калі такая справа — давай, дзейнічай, Федзя! Мы цябе падтрымаем. Дзейнічай, таварыш Будчані! — пачаў і Віктар выразны голас у трубцы.

— Вось так, начальства прагне вяселля.— Хведар выняў з шуфляды бланк заявы, працягнуў Віктару: — Запоўніце загадзя і прыходзьце ў нядзелью — менш лішніх вачэй.

У нядзелью Віктар падняў Хведара яшчэ соннага.

— Ты толькі паслушай, Федзя, што гэты стары нягоднік утварыў! Знарок паслаў Іру ў Нясвіж на нейкае там баптысцкае вяселле... Сам аж за смалярню праводзіў...

У наступную нядзелью Сцяпан Татур сваю дачку нават у малітўны дом не пусціў.

Чакалі трэцюю нядзелью. Віктар хвалаўся: скончыўся водпуск. Ужо даве тэлеграмы адбіў на работу: затрымліваюся! Іра плакала.

Не вытрымаў Сцяпан Трахімавіч Гарашчэні, Віктараў дзядзька. Чалавек ён паважаны, сур'ёзны і разважлівы, да таго ж працаўаў у Пярэвалаках брыгадзірам, з ім лічыліся — пайшоў ён да Татура на перагаворы.

— Навошта ты, Сцяпан Андрэевіч, дзесяцям сваім пярэчыш, папярок дарогі становішся? Нягожа так,— прысарамаціў ён гаспадара.

— Мае дзееці — мой клопат. Тут, Сцяпан Трахімавіч, ты мне не ўказ,— сказаў, як адэзаў. Татур і змоўк: болей гаворцы не быць!

Вось, нарэшце, і трэцяя нядзеля. Па-

над Ланню ва-ўсю завіхалася сенакосная пара, сонца як па заказу сушила скосаныя травы, калгаснікі спяшаліся з граблямі на лугі, а чудзінскія і пярэвалакія баптысты сцягаліся да малітўнага дома. Прайшлі вуліцай і Татуравы дочки, ззаду, назіркам, — бацька. А Віктар вёў Хведара ў сельсавет, расказываючы па дарозе:

— Ну, пайшла на маленне. Учора ўдалося перагаварыць, прасіла, каб чакалі ў сельсавете. Але ж і сам цікаваць будзе. Ды не можа быць, каб яна сёння не вырвалася...

Нарэшце пад акном грукнуў аб сцяну веласіпед, сельсавецкія дзвёры прачыніў Коля Захарчэні, рыбачок-вударык з крайній ад ракі хаты.

— Што важнае маеш, Коля? — запытаў у яго Хведар.

— А я сказаць гэтamu дзядзьку, — кіунуў ён на Віктара,— што яго ў нас чакае цётка...

Віктар вылецеў з пакоя, ускочыў на веласіпед і віхрам панёсся па вуліцы. Не прайшло і дзесяці хвілін, як ён ужо каціў назад, везучы на раме сваю кахраную...

Ні па дарозе ў Чудзін, ні з малітўнага дома неўпрыкмет знікнуць Іры не ўдалося — за ёй сачылі. Заставалася дарога дамоў... Пярэвалакія дзяўчата вярталіся гуртам, прыспешвалі крок, следам не адставаў і Татур. Канчалася вёска, апошняя надзея была на лясок за Ланню: скіраваць у беразнячок, счакаць, пакуль пройдзе бацька, і бегчы назад. Іра шмыгнула ў крайні, пад кудлатымі вербамі двор калгасніка Хведара Захарчэні, зайшла ў хату, запытала:

— Можна, дзядзька, я пасяджу ў вас трошкі?

— Го, знайшла што прасіцы! — засмяяўся Захарчэні.— Хоць цэлы дзень сядзі.

Іра падавала Колю, ціхенка папрасіла, каб збегаў ён у сельсавет, а сама прыліпла да акна,— бацька спакойна пратупаў міма..

Шлюбная фармальнасць заняла мінuty. Хведар павіншаваў маладых, пажадаў шчасця. Іра аберучкі прыціскала да грудзей шлюбнае пасвежчанне. Віктар увесі свяціўся.

— Вялікі дзякую табе, Федзя. Век не забуду тваёй дабраты. Каб не ты... — не дагаварыла Іра.

— Ну во, радавацца трэба, а яна ў слёзы,— злёгку крануў яе Віктар за плечы.

Марыля Татур сустрэла дачку і зяця на мосце цераз Лань; абняўшыся і абаўшыся на парэнчы, яны глядзелі ў рабочую воду і ціха перамаўляліся. У Марылі падкасіліся ногі. Пахісталі галавой:

— Нячыстая ты, Ірка... Ну, ды што ўжо зробіш, калі ты бязбожніцаю ўдалася... Цяпер не паправіш... Хадзем да нас.

А дома ўжо лютаваў гаспадар.

— Галаву адкручу!

У хаце Вольгі Іашкевіч, Віктаравай маці, усю ноч не моўкла ажыўленая бяседа, змяняючыся то песняй, то танцам. Разыходзіліся з заручын пры ранишнім сонцы...

А з Хведарамі Будчаніным пасля таго Сцяпан Татур не вітаўся...

Праз год зноў была сенакосная пара, і Сцяпан Татур касіў пры Лані. Акурат насупраць, цераз раку, аказалася і Хведараў дзялянка. Сонца ўжо высока паднялося над лугамі, высушыла на трахах расу, пачынала даймаць спякота, і Хведар падліхнуў касу пад пракос, асвяжыў рабочую воду твар, прысёў пакурыць. Падышоў і Татур; ён паздароўкаўся, стомлена перагнуўся з берага, чарпануў кепкай воды, напіўся і таксама прысёў перадыхнуць.

— Як вашы маладыя жывуць? — пачікавіўся Хведар.

— А нічога, нічога, дзякую, добра жывуць, — ажыўіўся Татур.

— Ну вось, а вы ж тады ўпарціліся. Татур весела паторгай вусамі — то адзін скокне ўверх, то другі,— паківаў пальцам:

— Ты хітры!.. Усіх тады абдурый.

— Хіба ж кепска зрабіў?.. Цяпер мохуць астатнім дочкам пярэчыць не будзеце.

— Які ты скоранькі!.. А Іры добры чалавек трапіўся. Абое працуяць. На машыну гроши збіраюць, а то б ужо і прыехалі.

— Вам, дзядзька, многа яшчэ касіць? — запытаў Хведар.

— Не. Гэта ж і дзялянка не мая — сваці от падсаблю...

«Ого! — толькі і падумаў Хведар...

А восенню, нават на пачатку зімы, па першаму сняжку, ужо з дачкой, Іре і Віктар вярнуліся ў Пярэвалакі. Жыць пачалі ў Ірыных бацькоў. Праз год перехалі ў Салігорск. Віктар пачаў працаўаць шахцёрам, Ірина — на калійным камбінаце, часта гасцююць у бацькоў.

Марійскі завод штучнага валакна ўзнагароджаны Ленінскай юбілейнай граматай. На эдымку: група працадаўнікоў гэтага налехты — М. Тхор, С. Міткевіч, Л. Зірне, Н. Андрэев і Л. Хотамчава. (БЕЛТА).
Фота М. Жалудовіча.





Уладзімір ПАУЛАЎ

Мал. К. Ціхановіча.

Уладзімір Паўлаў напісаў новую аповесць — «Нас поле не насяна». Уваже чытачоў прапаноўваюм урывак з гэтага твора.

Навальніца падступае бліжэй к Дабрыням: вуркатанне грому ўсё больш выразнае, начное неба раз-пораз амываеца чырванием бліскавіц. У кароткіх сполахах бачны тады ў акне чорныя Трахімавы клёны. Яны хістаюцца і стогнуць пад ветрам, гатовыя ў наступную хвіліну паламацца, грымнуцца вобзем, трушчачы пад сабой пазелянелы ад часу, аброслы мохам частакол Трахімавага двара.

Бліскавіцы ўспыхваюць і гаснуць. Тады ў шыбах нічога не відаць, апрача непрагляднай густой чарната, якая змыкаецца яшчэ больш, быццам вада, паглынаючы прорыв. Вечер мачнене, гудзе, аж пакуль зможацца, сыпануўшы першыя буйныя краплі, аж пакуль зусім не сціхне, даўшы волю спорнаму, з глухім шалісценнем дажджу.

Раскаленая да белага бліскавіцы зноў выхопліваюць Трахімавы клёны. Іх яшчэ больш расхіствае ветрам, ажно не кладзе верхавінамі на зялёную страху хаты. А дажджу ўсё няма і няма. Яго і праўда можа перагоніць, бо, як гаворыць баба, з вялікай хмары — малы дождж, так толькі пакрасае, як Трахім крэсівам, пастралея трохі, пастрашыць ды дзеля прыліку пакрапіць трохі зямлю. Навальніца будзе сухая.

Віця слухае гэту сухую навальніцу. Ляжыць на печы, паклаўшы руکі пад бараду. Пазірае з-за коміна ў акно, у верхній шыбе якога азараюцца раптоўна выхапленыя з цемры клёны.

Ён не плакаў зусім, калі баба нашпарыла яго трапкам. Павойкаў трохі, пахныкаў, каб цётка і баба ўбачылі, што яму баліць, што ён атрымаў сваё, каб адчапліся. А зараз ляжыць во, як пан, на сваім законным месцы, пазірае ў акно. Баба з цёткай нешта робяць, пра штосьці га-

вораць. Яму да іх няма больш ніякай справы, бо ён недзе далёка адсюль са сваімі думкамі і ўспамінамі.

Апоўначы, калі нач ясная, неба не зацягнута хмарамі, цераз галлэ і лісце Трахімавых клёнаў у бабіну хату зазірае планета Марс. Вялікім, бы наплыўшым крывёю вока яна акрэслівае паўдугу ў верхній шыбе, пакуль не схаваецца знадворку за шалёўку. Каб убачыць гэтую паўдугу за адзін раз, трэба не спаць паўночы. Віця, канешне, не бачыў, але ён уяўляе паўкруг Марса, ён верыць бабе на слова, што так яно і ёсць.

Праз гэтую планету і вайна на свеце і гора, што не мінае бабінай хаты. Кожнай пагоднай ночы чырвонае вока сноўдае па небасхілу. Так і наровіць з-за лісця, з-за галін ушчаміцца ў прасветліну, каб зазірнуць: а хто там яшчэ застаўся ў бабы Васілісы? И колькі ўзыходзіць Марс, столькі цягнецца і вайна. Яна, пэўна, не перапынялася ні на адзін дзень, бо заўсёды ўзыходзіла і падоўгу стаяла над бабінай хатай чырвоная планета.

Вечарамі баба расказала Віцю, што кожны чалавек мае сваю планету. Яму ўяўлялася яна то нейкім таямнічым духам, што ведае пра Віцию, паколькі яны бы родныя, то самай звычайнай зоркай у небе. Баба гаварыла яшчэ, што калі патухае ў небе планета, то памірае і той чалавек, з якім яна была заручона...

Ён не аднойчы наглядаў, як зрывалася раптам нейкая зорка, чыркала аб другія, якіх на небе было безліч, і зыркім хвастом ляцела ўніз, пакуль не рассыпалася бяскідна. Віця тады ўздыхаў. Зоркі маўчалі. Яны спакойна пераміргваліся, не больш і не менш жалобна, чым да таго, як у небе загарэць іх сяброўцы, а на зямлі памерці чалавеку.

Хай бы хоць адна ўрэзалася ў Марс. Хай бы збіла яго з месца і ён, расцякаючыся гарачым прысакам, схаваўся б за небасхілам, думаў Віцию. Калі будзе гаснуць яго зорка, ён абавязкова накіруе яе ў Марса. Абавязкова. Тоё

самае зрабілі б яго дзядзькі, а бабы Васілісы сыны, зоркі якіх згарэлі. Зрабілі б, калі б іх планеты былі трохі бліжэй да Марса. А то ж так далёка, што не відаць адсюль. Зорка дзядзькі Валодзі ўпала ў пясчаны курган у Манголіі. Віця нават не ведае, у якім баку тая Манголія... А вось дзядзька Іван спіць у сваёй зямлі. Недзе пад Ваўкавыскам. Ён загінуў, калі ішлі нашы аслабаняць ад паноў сваіх братоў. Віця пакуль не разумее, якіх братоў хадзіў аслабаняць дзядзька Іван—усе ж яго браты, а Віцевы дзядзькі, жылі дома, акрамя яго бацькі. Яго бацька быў чырвоным камандзірам. А які можа быць пан над камандзірам?! Баба Васіліса на гэта мае, аднак, сваю думку: «Якая была, гэнам, тая польская вайна, а і яна забрала майго Ваню».

Побач з карткай дзядзькі Івана ў раме пад шклом, пакуль не павымалі іх баба з цёткай, была фотакартка дзядзькі Хведара. Дзядзька Хведар стаяў на ёй па камандзе смірна. Са значком на ланцужку. Віця падоўгу, бывала, глядзеў на той значок. Пазіраў у очы дзядзьку Хведару, бы ад самога яго хацеў даведацца: дзе тая лінія Манергейма, якую рваў дзядзька Хведар і на якой загінуў?..

І вось зноў, калі толькі выясніца нач, у верхнюю шыбу зазірае Марс. Стаяць над хатай і зазірае: а хто там яшчэ застаўся ў бабы Васілісы?!

Думка пра планеты, пра дзядзькоў і свайго бацьку паступова гасне. Пераскокае з аднаго на другое. Шуміць на дварэ вецер, азараецца ўсплескам светла акно насупраць закомінка. Недзе ўверсе, траха не над самым комінам, скаланае гром.

Віця на момант расплющвае очы і зноў апускае галаву, бо гэта зусім і не гром, а яны з Петраком лупяць каменнямі ў дашчаную перагародку ў пустой школе. А во Пятрок смачна есць ігруши і хваліць Віцю: «Маладзец, мальвá, што не папаўся». Ён пасылаў па ігруши ў Платонаў сад яго ж, Віцю. Віця натросся, нажахаўся, пакуль налаташыў за пазуху тых ігруш, а Пятрок, нябось, нават і не падумаў пра яго. Чакаючы, сядзеў увесь час на лавачцы, курыў крадком з рукава ды цвиркаў слінай праз зубы. Калі паявіўся Віця, устаў рашуча, па-гаспадарску, нібы ўсе ігруши былі яго, працягнуў руку. «Вытрасай, вытрасай, а то дзядзьку скажу»,—пужае яго Пятрок.

Віця на момант прахопліваецца ад страху, нібы гэта адбываецца цяпер, а не тады, калі на яго бяду і сапраўды ішоў па вуліцы дзядзька Платон.

«Дзядзька Платон!»—гукнуў Пятрок.

Віця адчуў, як у яго адарвалася сэрца і ёкнула некуды ўніз. Ну, зараз...

«Дзядзька Платон, паспытаіце, якія смачныя ігруши. Не горшыя за ваши».

Платон узяў ігрушу, хрумкнуў, пасмакаваў. «Ноле, быдта мае. Дзякую, Пятрок».

З гэтымі словамі ён пайшоў далей, у напрамку сваёй хаты.

Увесь час размовы Віця стаяў ні живы ні мёртвы. «Добра, што не было дзядзькі дома, злавіў бы ў садзе і паабрываў вушы»,—мільганула ў яго галаве. А Пятрок падышоў да Віці, даў у лоб пstryчку і сказаў: «Вось так, мальвá...»

Ігнатаў Пятрок—ого! Пальца ў рот яму не кладзі.

Неспадзянава неяк Віця апынуўся на лузе. Каля зарослай, зацягнутай зялёнім жабурыннем канавы. Хацеў пакупацца. Скочыў. А вада ў канаве стаячая, затхлая. Аж дыхаць няма чым.

Ён сонна павярнуўся ў закомінку. Прыйдняў галаву, чхнуў ад цёпла гдуху, у якім перамяшаліся пахі насохлай гліны, падсіненай пабелкі, вытканых бабай кудзельных дзяружак. Сцяміў, што зусім ён і не купаўся ў канаве. Гэта ж сенажаць. Чуваць нават, як нехта кляпае касу. Лясь-лясь-лясь!—дзяйтлам цоке малаток па бабцы. Да бабкі, бы да магніта, прыляпілася каса, а па краёчку яе бяжыць з-пад малатка блішчастая палоска. Стукае, стукае жалеза аб жалеза. Стук не перарываецца, не гасне ў сне, а, наадварот, уваходзіць у яго. Яшчэ спрасонку, але Віця чуе, як баба Васіліса подбегам кінулася ў сенцы адчыняць дзвёры.

На запытанне: «Хто там?» незнамы голас адказвае знадворку:—«Свае!». Пайдзі разбярыся цяперашнім светам, хто свой, а хто чужы. Усе адказваюць аднолькава: «Адчыніце, свае!». І свой ён ці чужы, той, што чакае за дзвярыма, усё роўна адчыняць трэба.

Баба яшчэ барзджэ спяшаецца назад у хату. Хрысці-

ца на хаду. Трымае на грудзях рукі і, каб не заўважыў той, хто ідзе за ёй, хрысціца дробнымі крыжыкамі.

З-за коміна добра відаць, што за бабай ідзе паліцай. І яшчэ хтосьці. Той «хтосьці» астаетца ў сенцах, а паліцай пераступае парог, няшчыльна прыкрывае за сабой дзвёры, дае «добрый вечар».

Яму адказваюць. Баба паспешліва, са шчырасцю ў гласе,—быццам спала і ў сне бачыла, каб так шчыра павітацца з бобікам. Цётка Вольга стрымана, з трывогай.

Паліцай моўчкі прайшоў па хате. Зірнуў на паўпустую раму з фотакарткамі, усміхнуўся.

Віця пазнаў яго. Гэта быў той, меншы, які забіраў зімой у дзядзькі Платона карову. Які пасля заходзіў у бабіну хату і парай павымаць з-пад шкла фотакарткі, на якіх зняты людзі ў вайсковай форме.

— А дзе гэта ваш Міша?—раптам спытаў паліцай.

Цётка Вольга пазірала на яго як сама не свая, бы не чула пытання, не ведае, што ад яе патрабуюць.

Перасмыкнуў плячамі на печы і Віця. Быццам муляў яму рубец кашулі—паліцай пытаў пра яго бацьку.

Знайшлася, што адказаць, баба.

— А дзе яму, гэнам, быць цяпер?—пытанне на пытанне пачала яна.—Ваю...

Яна не сказала, што Віцеў бацька, а яе сын, чырвоны камандзір, лейтэнант, што дзе ж яму яшчэ быць, як не на фронце! Яна адказала: «ваю», а ты, бобік, калі ведаш што сам, то навошта пытаешся?

Паліцай усміхнуўся куточкамі губ. Трасянуў за спіной вінтоўкай. Падышоў да дзвярэй. Сказаў туды:

— Хопіць людзей палохаць... Заходзі у хату...

Пасмейваючыся, цераз парог пераваліўся Трахімаў Іван.

— Добры вечар вам! Не чакалі?

Чакалі Івана ці не, яму ніхто не адказаў. Цётка Вольга залілася гневам, адварнулася да акна. Не хацела бачыць ні Івана, ні яго жартаў. А баба як стаяла каля палка са складзенымі на грудзях рукамі, так і абсунулася на яго. Яна поўнасцю не зразумела яшчэ, што адбылося. Але зразумела галоўнае: страх мінаваў. Калі з паліцаем суседаў Іван—няма страху.

Іван перастаў смяяцца. Ён зразумеў, што зрабіў кепска. Пачаў супакойваць, што гэта жарт. Што ён не думаў, каб так напалохаць. Але хіба гэтак жартуюць? Хіба нельга для жарту выбраць што-небудзь іншае?

Ніякавата адчуваў сябе і «паліцай». Ён маўчаў. Стаяў пасярод хаты, як укананы. Пераводзіў па чарзе позіркі, то на палок, дзе сядзела баба Васіліса, то ў бок ложка—да цёткі Вольгі, то на печ—на Віцию.

Іван прасіў «цётку Васілісу», каб дараўала, абяцаў так больш не рабіць. Але Віцеў баба маўчала, бы і не было перад ёй Івана. Яна трымала цяпер рукі на каленях у прыполе, і яны прыкметна дрыжалі. На вачах стаялі слёзы.

Не захацела слухаць Івана і цётка Вольга. Яна крутнула са злосцю плячом, калі Іван падышоў да яе і хацеў узяць за плячо.

— Ды ён жа свой хлопец. Яй-богу, свой,—гаварыў тым часам пра «паліцая» Трахімаў Іван.—Вось толькі адзежу іншую яшчэ не прыдбалі. Ды калі прыкінуць, на чорта яму тая іншая адзежа, калі ў гэтай бобікі да яго здалёк не прыннохваюцца, да сябе падпускаюць... Гена,—звярнуўся ён да паліцая,—скажы ты ім, што—свой!—І зноў да бабы, да цёткі, нават да Віці: маўляў, скажы хоць ты, угавары баб:—Свой ён хлопец. Яй-богу! І тады, у паліцы, ён быў наш, савецкі... Ён расказваў мне, як і да вас у хату заходзіў... Ды кіньце вы, цётка Васіліса, яй-богу...

Нарэшце баба ачомалася. Усталі з палка. Уздыхнула. Пашкрабала да печы. Узялася за нейкую работу. З печы Віцию чуваць было, як яна бразгае чыгунамі і вёдрамі. Мабыць, над нечым нагнулася, бо голас прагучай зізі, быў з натугай. Так гаворыць чалавек, калі нагнецца над чым-небудзь.

— То адкуль, гэнам, вы ведаеце нашага Мішу?

Баба спытала, не падымаючы галавы. Але «свой паліцай» зразумеў, што пытанне да яго. Заспяшаўся з адказам:

— Ды мы, маці, разам вучыліся з ім некалі... Я на настайніка падаўся, а ён—у вучылішча... Вось так і ведаю... Даўно збіраўся да вас... Паглядзець Мішаву хату, пра пытаць пра яго. Ды раней, маці, часу не знайшоў, ну, а пасля—вайна... Служба...—на гэтым слове «свой палі-

цай» усміхнуўся, перакінуўся вострым позіркам з Іванам, які ўсё не адыхаў ад цёткі Вольгі.—Зайшоў толькі, калі кароў у вас забіралі. Як сказаў той міраед («гэта пра дзядзьку Платона»),—у думках адзначыў Віця).—«чаму ў сям'і чырвонага камандзіра не забіраецца», у мяне і здагадка прыйшла: а раптам гэта пра Мішю? Зайшоў да вас, убачыў фотакарткі на сцяне і бы з сябрам сустрэўся. Толькі адкрыцца вам, маці, рана было... Так і пайшоў з хаты чужым... Бачыў, як вы пазіралі на мяне. Усе людзі, каторыя чэсныя, так пазіралі. Іншым разам патыліцай чуў, як свідравалі позіркі. Яны і зараз—як успомню—працінаюць насекрэты...—«Свой паліцай» адчуваў, што ён вінаваты за недарэчны жарт. Спляшаўся выказаць ўсё, быццам баяўся, што яго перапыняць, не даўши выказацца.

Яго ніхто не перапыняў. Неспадзянаны паварот спрэвы з візітам «паліцая» збянтэжыў. И збянтэжанасць гэту кожны выказаў па-свойму, але, акрамя «свойго паліцая», усе маўчалі. Баба ладавала чыгункі пад прыпекак, цётку Вольгу займаў Іван. Але яна адмахвалася ад Івана. Ерзаў на печы і Віця. «Во законна ахітрылі немцаў партызаны,—думаў ён,—сваіх хлопцаў у паліцью паслалі. За такога паліцая, як гэты, што гаворыць з бабай, можна і самому быць, калі ў вайну гуляць... Выведаў у гарнізоне ўсё, пераказаў партызанам. Партизаны з лесу, а ты з тылу па німчурэчы: тррр-рт!—і капут! Во законна...»

Не магла звыкнуцца адразу, што перад ёю свой чалавек, баба. Але і яна, калі загаварыла,—адчуў Віця,—падабрэла. Голос быў мяккі. Спачувальна пачала пра Платона:

— Не пашанцавала, гэнам, чалавеку. Вы забралі цялушку, а праз тыдзень Коўзік і карову з хлява выгнаў...

— Хто такі?—спытаў «свой паліцай». Ён спытаў гэта больш у Івана, чым у бабы, бо павярнуўся ў яго бок.

Адказала баба:

— Да вайны падаткі збіраў, а цяпер, кажуць, партызан. Хто яго, гэнам, ведае...

— Партизан,—пацвердзіў Іван.—У Лазука аддзялённым ходзіць. Я чуў пра гэту гісторыю... Паслалі яго з хлопцамі паліцэйскіх кароў забраць, ля гарнізона. А ён—тут, дзе спакайней. Яму за гэта ледзь шую не намылі.

Віця тым часам цёрся ўжо каля Івана. Хадзіў кругом каля яго і цёткі. Пазіраў, як кот на каўбасу, на аўтамат на Іванавым плячы. Можа Іван і даў бы яму патрымаць аўтамат, пэўна даў бы, бо быў вінаваты перад усімі імі,—але Віцю адагнала баба:

— Чаго ты, гэнам, круцішся тут, як уюн на мётцы. Марш на печ!

Адышоў нарэшце ад цёткі Вольгі і Іван. Сеў на лаву каля стала. Услухоўваўся ў гамонку бабы Васілісы і «свойго паліцая». Сядзеў моўчкі. Пра нешта думаў.

— Ад чаго ў цябе настрой такі замылены?—спытала цётка Вольга. Усміхнулася.

Гэта былі першыя слова, якія праказала яна за ўвесь вечар.

Усміхнуўся і Іван. Трохі падвесяліўся. Значыць, даравала жарт,—падумаў пэўна ён. Але хутка зноў сядзеў за клапочаны, задуманы. Рэдка ўстаўляў слова ў гаворку.

Партизаны пабылі ў хаце яшчэ колькі часу. Зноў успомнілі Віцевага бацьку і ўсіх, хто на фронце... Пачалі збірацца. Перад адыхадам Іван папрасіў раптам у бабы, каб яна дала ім пусты мяшок. Калі баба спытала, навошта ён ім, Іван адказаў, што ад дажджу.

— Пад адным мяшком удвух, гэнам, ад дажджу не схавацца,—заклапочана сказала баба.

А цётка Вольга пад'ялдынула:

— Адзін ужо ўдараны пыльным мяшком. Так што—хопіць...

І зірнула на Івана.

Партизаны засмяяліся. Іван узяў пад паху скручены мяшок, і яны выйшлі з хаты.

У цёмнай начы стагнала сухая навальніца.

ТАМ, ДЗЕ СІНЕЮЦЬ ВОДЫ ГАРЫНІ

Нарыс

У канцы сакавіка беражноўская зямля ачышчаецца ад снегу. Гарынь перапаўняецца талай вадой, якую прыносяць са шкляным перазвонам вясёлы ручай. Поплаў хутка ўсыпаюць белыя пралескі, і першы жаваранак як не пад самым небам заводзіць перапыненую доўгімі халадамі песню.

Пра што яна, песня жаваранка? Роза Раманаўна ўглядзеца ў недалёкую ад Гарыні пушчу, закрываеца даланёй ад сляпучага сонца, стараючыся ўгадаць, дзе ён, вястун вясны. Але не відаць у густым блакіце птушкі. І толькі пераборы яе голасу праразаюцца скрозь вышыню і сягаюць аж сюды, да зямлі.

— Дзяндобрый!

Роза Раманаўна апускае руку, паварочваеца на голас.

— Добры дзень, Іосіф Казіміравіч!

— Не сядзіцца дома, вясна...

Пад веснавым сонцам ажылі травы і калышуцца пад вільготным ветрам.

Іосіф Казіміравіч прыслухаўся: зусім так яны калыхаліся і ў ту ю вясну...

...Заяву аб уступленні ў калектыўную гаспадарку ён падаў самы першы. Услед прыйшлі ў прайленне арцелі «Новае жыццё» Аксіння Клімушка, Рыгор Усовіч, Сямён Правасуд... 28 чалавек іх набралася. Набыткі арцелі былі небагатыя—дзве пары коней, пяць плугоў ды некалькі мерак жытва, якога не хапіла на тое, каб засеяць калгасную зямлю. Першых калгаснікаў Заходній Беларусі падтримала дзяржава: насеннем, інвентаром. Але моцна шкодзіла кулачко. Колькі яно сілы адабрала ў людзей! Ды каб толькі сілы...

У дубянецкім клубе 21 сакавіка 1949 года не было дзе яблыку ўласці—паўнютка людзей. Аднагалосна прынялі рашэнне аб стварэнні калгаса. Ды

якую назыву даць яму? Прапаноў паставіла шмат. Толькі калі з-за стала ращуча ўстаў Цярэнцій Максімавіч Юрчук, усе змоўклі.

— Думаю, сама раз будзе, калі імем нашага дарагога Ленина назавём.

Першым старшынёй калгаса імя Леніна стаў Цярэнцій Юрчук, настаўнік матэматыкі мясцовай школы.

— Цвёрды быў чалавек,— успамінае Іосіф Казіміравіч.— Ворагам калгаса спуску не даваў. За гэта яны і расправіліся з ім...

Члены новага калгаса дружна выехалі ў поле. А як адселяліся, у прайленні вырашалася, дзе будаваць аўтарню, ферму, калгасны свіран. Лес ужо выразалі і вывезлі.

У самым разгары сходу нехта крыкнуў:

— Пажар!

Усе кінуліся да акна, а пасля на двор: гарэлі калгасныя кароўнікі і канюшні.

— Хутчэй туды! Адчыняйце дзвёры і выганяйце жывёлу на двор,—распараджайцеся старшыня.

Пасля стала вядома: падпалилі кулакі. Але тады на раздум неставала часу...

Выратавалі ўсіх коней, толькі дзвюх кароў не паспелі выгнаць—абрушылася страх...

Калі людзі сталі разыходзіцца па хатах, у тым баку, куды пайшоў Юрчук, прагучаў кароткі, як узмах малацильнага ланцуза, стрэл... На зямлі пластан ляжаў Цярэнцій Максімавіч. Над правым бровом старшыні сачылася кроў...

Роза Раманаўна і Іосіф Казіміравіч скроўваюць позірк у бок пушчы. Там, пад гарой—помнік-абеліск першаму старшыні калгаса імя Леніна Ц. М. Юрчуку.

Цярэнцій Максімавіч марыў аб часе, калі гаспадарка стане заможнай і ў калгаснай сям'і будзе дастатак і шчасце. Цяпер дастатак і шчасце паўсюль, у кожнай сям'і. Гаспадарка багатая: ад Гарыні за небасхіл сягаюць калгасныя палі. На палях шчыруе калгасная тэхніка. Адных трактараў 49, ёсць 8 збожжаўборачных камбайнав, прычэпны інвентар—не пералічыць усяго па памяці...

Паляводства раней у калгасе лічылі асноўным кірункам. Гэтamu «раней», мусіць, дзесяць гадоў мінула. Як абраўші ў 1962 годзе новага старшыню Яфіма Пятровіча Сагановіча—гаспадарка ўзяла курс на жывёлагадоўчую спецыялізацыю.

Пасля выбарнага сходу напаткаў старшыня Розу Раманаўну каля фермы:

— Трэба будзе табе, заатхнік, добра падумыць, з чаго пачынаць рэканструкцыю...

Ён так і сказаў: «рэканструкцыю», дабавіўшы пасля «ў жывёлагадоўлі».

Яна добра разумела, што дзвюх тысяч кілаграмаў малака, якія атрымлівалі той парою за год ад каровы, было мала. Трэба нешта перагледзець, нешта змяніць.

Пачала з людзей. Першым чынам пайшла да выпускніц Беражноўскай дзесяцігодкі і сказала, што арцель, у якой яны жывуць, становіца спецыялізаванай жывёлагадоўчай гаспадаркай і што трэба, каб на ферму прыходзілі маладыя даяркі. «Баіцся, што вучыцца не зможаце? Слова камуніста: калгас дасць накіраванне тым, хто захоча, на стацыянар, а на завочнае, дык і пагатоў...»

Роза Раманаўна сама вучыцца завочна ў Беларускай сельскагаспадарчай акадэміі, а тых, як яна, у калгасе больш дзесяці чалавек. Усім калгаснікам-завочнікам прайленне прадастаўляе для здачи сесій двухмесячны адпачынак, які аплочваецца.

Пад канец Роза Раманаўна сказала:

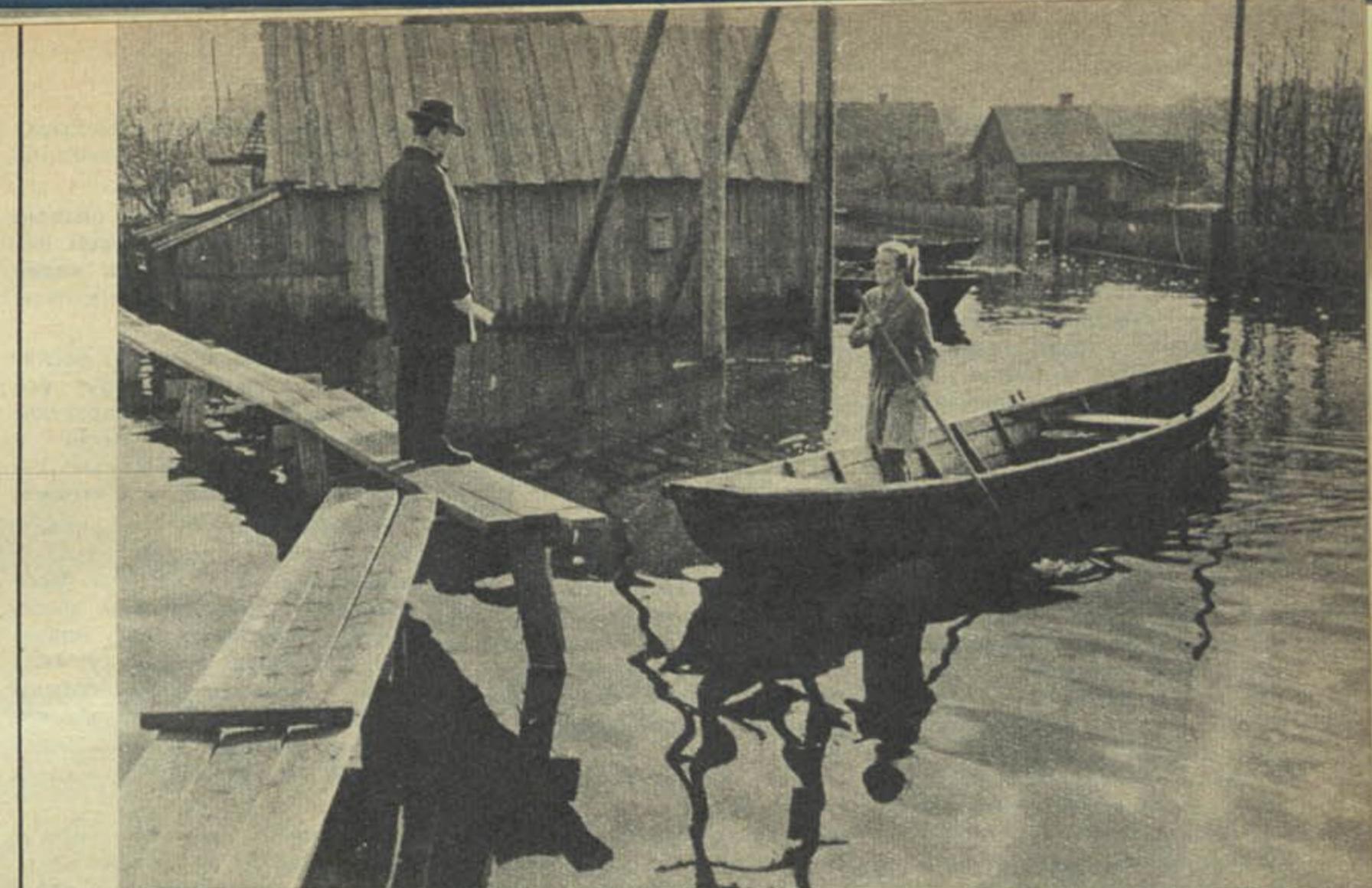
— Вы думаеце, што ў калгасе ваны веды не спатрэбяцца? Скажу наперад — памыляецеся! Схадіце паглядзіце новы кароўнік на 200 месц. Там усе працэсы механізаваны. Хто ў тым кароўніку будзе працаўца? Людзі са спецыяльнай адукаций.

Размова запала ў памяць дзесяціліткам. Праз які тыдзень у прайленне прыйшло некалькі выпускніц...

Больш сотні чалавек тым лётам паступілі на фермы даяркамі: двухзменная работа, механізацыя, высокая аплата...

Вырашана была праблема кадраў, і Роза Раманаўна сказала:

— Трэба ў калгасе завесці племянную жывёлу...



Вясной на Палессі...

Фота А. Мышнікава.

Старэйшыя жывёлаводы, што прыйшлі на ферму з народжэннем арцелі, запярэчылі:

— Праз нашы рукі прайшли сотні кароў, і нам больш знаць — не ў кніжках загубіліся малочныя рэкі.

І ўсё ж Юстына Серада і Марыя Серада вучыліся шукаць малочныя рэкі па кніжках. Вяла іх у гэтую пошуку Роза Басацкая, учараашня выпускніца Калінкавіцкага сельгасгэстэхнікума. На занятах па заатэхнікі Роза Раманаўна расказала пра двухразове даенне і кармленне кароў, пра рацыён, які пры двухразовом кармленні не

змяншаецца, а, наадварот, на добрых трыццаць працэнтаў павялічваецца. Надой пры новым рэжыме таксама падымамеца ўгору...

А што ў выніку? У 1964 годзе прададзена дзяржаве 1287 тон малака, 242 тонны мяса, на адзін працадзень выплачана 1 рубель 92 капейкі, грошовы даход склаў 806 тысяч рублёў. 1969 год: прададзена дзяржаве 2364 тонны малака, 567 тонны мяса, на працадзень выплачана па 3 рублі 62 капейкі, грошовы даход гаспадаркі — 1 мільён 950 тысяч рублёў.

— Добрай хадою ідзем,—

ацэнъвае поспехі арцелі стары калгаснік Іосіф Казіміравіч Несалёны.

Роза Басацкая больш як дзесяць гадоў узнічальвае работу жывёлаводства калгаса, разам з імі дабываеца вялікіх поспехаў.

Нездарма ж калгаснік выбраў яе дэпутатам Вярхоўнага Савета нашай рэспублікі. А дзяржава адзначыла яе працу ордэнам Працоўнага Чырвонага Сцяга.

І. КАПЫЛОВІЧ

Калгас імя Леніна,
Столінскі раён.

НОВЫЯ КНІГІ

У адзінім страі. Успаміны ўдзельніка партызанскаага руху ў Беларусі. 1941—1944 гг. На рускай мове.

Кніга гэта падрыхтавана наўкавымі супрацоўнікамі Інстытута гісторыі партыі пры ЦК КПБ (філіяла Інстытута пры ЦК КПСС), Інстытута гісторыі Акадэміі науک БССР і Ваенна-гісторычнага Інстытута Войска Польскага. У ёй прадстаўлены успаміны савецкіх і польскіх патрыётаў — быльых беларускіх партызан і падпольшчыкаў. Чырвонай ніткай праз усе успаміны праходзіць ідэя баявога брацтва і садружніцтва сыноў многіх народаў Савецкага Саюза і зарубежных краін. Асобае месца адведзена дружбе братоў па зброе — палякаў і беларусаў.

Успаміны суправаджаюцца кароткімі біографічнымі данымі, а таксама фатаграфіямі аўтараў. Змешчаныя фотаздымкі, на якіх паказаны асобныя падзеі партызанская барацьба ў Беларусі. Ёсьць уназальніні імён і геаграфічныя указальнікі.

Кніга выдаецца адначасова ў Мінску і Варшаве, на рускай і польскай мовах.

Хатынь. Документальная апавяданні Андрушчанкі Н. К. 2-е, перапрацаванае і дапоўненае, выданне. На рускай мове.

Гэта невялікая кніга расказвае аб трагедыі, што адбылася 22 сакавіка 1943 года ў вёсцы Хатынь. Тут загінула ад рук фашысцікі катаў 149 чалавек, у тым ліку 76 дзяцей. Ды і не толькі адна Хатынь. На ўсёй беларускай зямлі шляхі нямецкай фашысцкіх захопнікаў быў засланы трупамі людзей, пажары, шчамі, руінамі. Акунападобны рэжым, так званы «новы парадак», які ўстанавіў гітлеравцы на часова захопленых імі землях, ставіў адну мэту: поўнае занявленне, а затым і знішчэнне савецкіх людзей.

Хатынь знікла з твару зямлі. Але не асталося пустым месца, дзе налісьці жылі працавітыя людзі. Па рашэнню ЦК Кампар-

тыі Беларусі і ўрада рэспублікі на месцы Хатыні пабудаваны грандыёзны мемарыяльны комплекс ахвярам фашысциага тэторыі. На тых месцах, дзе налісьці стаялі дамы хатынцаў, узвышаюцца 26 стэл-абеліску, якія нагадваюць пячныя номіны. На помніках-стэлах — званы. Пачынае сумна званіць адзін звон, за ім — другі, трэці... Гэта Хатынскі набат. Ён нагадвае нам і будзе нагадваць будучым пакаленням аб ахвярах фашызму на беларускай зямлі, пра тых 136 вёсак, якія гітлеравцы спалілі разам з жыхарамі, пра кожнага чацвертага чалавека ў Беларусі, які загінуў за свабоду і незалежнасць Айчыны, будзе занікаць да барацьбы з ворагамі міру, свабоды.

Мемарыяльны комплекс «Хатынь» архітэктара Ю. М. Гравада, В. П. Занковіча, Л. М. Левіна і скульптара С. І. Селіхана娃 адзначан Ленінскай прэміяй 1970 года.

Векапомныя дні. Лынъкоў М. Раман у 4-х кнігах. Для нашага старэйшага празаіка, народнага пісьменніка Беларусі Міхася Лынъкова 1969 год быў юбілейны: яму споўнілася сэмдзесят гадоў. Больш сарока пяці год Лынъкоў аддаў літаратуре. Сотні твораў: апавяданні, аповесці, раманы, публіцыстычныя і крытычныя артыкулы, наўкавыя працы — выйшлі з-пад пяра пісьменніка за гэты час. Сярод іх асобнае месца займае раман-эпапея «Векапомныя дні».

Раман прысвечан паназу ўсемароднай партызанская барацьбы ў гады Вялікай Айчыннай вайны. Усё, што звязана з дзеянісцю беларускіх партызан і падпольшчыкаў, з легендарным подзвігам Канстанціна Заслонава, стойкай мужнасцю «бацькі Мірона» і іншых герояў рамана — усё гэта ідзе ад гісторычнага факта і документа, ад асабіста перажытага і ўбачанага аўтарам. Документальная матэрыялы, факты і падзеі ў рамане, якія ўсякім мастацкім творы, эстэтычна абалулены, па-філософску асэнсаваны, псіхалагічна раскрыты ў індывідуальных чалавечых лёсах, якія ўвабралі ў сябе «біяграфію» Беларусі.

ВЯЛІКДЗЕНЬСКІ марш 1969 года ў Вестфаліі. Холад, даждж, вецер. Удзельнікі маршу прамоклі наскроў, настрой упаў, змоўклі размовы і смех. Тады адна з дэмантрантак бярэ ў рукі гітару — і людзі становіцца сведкамі нараджэння новай песні. За некалькі хвілін жанчына падбірае простую, даходлівую мелодыю, якую падхопліваюць сотні галасоў:

Мы патрабуем з году ў год
Прызнання ГДР і міру.
Мы хочам, Брандт,
Каб ні вайны, ні смерці
Не зведаў больш ніколі
наш народ.

І зноў у рады дэмантрантаў вяртаецца настрой, і доўгая калона, нягледзячы на даждж і холад, весела крочыць далей.

Гэта адзін з эпізодаў жыцця Фасіі Джансен, любімай спявачкай заходнегерманскіх рабочых. Голос Фасіі не падобны на галасы многіх модных эстрадных артыстак. Ен у яе крыху суроўы, але меладычны і прывабны. Бяспречна, Фасія Джансен — прыродны талент. Аднак яна не пайшла па шляху спявачак, якія надрываваюць свае галасы на студыях па запісе модных песенек. Яе голас мачнеў у час выступленняў перад бастуючымі рабочымі, загартоўваўся ў антыфашистыкай барацьбе. Калі Фасія співае, яна не шэпча словаў песьні у мікрофон, а душой і сэрцам зліваецца з песьні, і голас яе гучыць моцна і натхнёна і кліч на барацьбу.

Рэпертуар сваіх выступленняў Фасія рыхтуе сама. «Калі я хачу напісаць песьню, — гаворыць Фасія, — я іду да тых людзей, для якіх яна прызначаецца. Разам з імі я ўдзельнічуаў ўсіх іх спраўах: распайсюджваю лістоўкі, наведваю сходы бастуючых, праводжу дыскусіі. Я ўважліва прыслухоўваюся да ўсяго, аб чым гавораць і мараць простыя людзі, стараюся зразумець іх думкі і ўсё ўбачанае і перажытае перакласіц затым на вершы і музыку. Свае песьні я ніколі не выконваю ў канчатковай апрацоўцы. Кожны раз я інтэрпрэтую іх па-рознаму, у залежнасці ад публікі, для якой я співаю».

Фасія нарадзілася ў Гамбургу, гаворыць па-нямецку на мясцовым дыялекце, хая са-ма — негрыцянка. Цёмыні колер скury яна атрымала ў спадчыну ад свайго бацькі, генеральнага консула Ліберыі, у якога працавала яе маці. У гады нацызму ўлады неаднара-

зова спрабавалі адобраць у маці дзіця. З ранняга дзяцінства Фасія на сабе спазнала, што такое расавая дыскрымінацыя. У 13-гадовым узросце фашисты кінулі яе ў канцэнтрацыйны лагер Нойнгаме. У канцлагеры Фасія цяжка захварэла і пасля сканчэння вайны цэлы год ляжала ў бальницах. Ей і сёння часта прыходзіцца звяртацца за дапамогай да ўрачоў, гэта бывае тады, калі няспечна баліць сэрца. Цераз вайну Фасія страціла працэздольнасць, аднак пенсію ёй не выплачваюць. Магчыма, па той прычыне, што пасля 1945 года яна ўступіла ў рады Камуністычнай партыі, стала камуністам, каб актыўна ўдзельнічаць у дэмакратычным адраджэнні Германіі.

Песьні Фасіі Джансен — малютная зброя. Співае Фасія ў складзе гамбургскага калектыву мастацкай самадзейнасці «Драйкланг». Разам са сваімі сябрамі яна ездзіла ў Хельсінкі на Сусветны фестываль, дзе выступала перад яго ўдзельнікамі і перад рабочымі суднаўдаўнічай верфі.

Хутка Джансен становіцца папулярнай співачкай Гамбурга, аднак музычным дзялкам не ўдалося купіць голас гэтай співачкі. Музычны кіраўнік Фасіі Рудзі Бадтке расказвае такі выпадак: «Аднойчы адна співачка выхвалялася перад Фасій, што яна не співае народныя песьні. Фасія спакойна выслушала яе, а затым адказала: а я співаю толькі палітычныя песьні».

У 1961 годзе Джансен знаёміца з вялікдзенскім рухам на Руры і згаджаецца співаць у час дэмантрантасці і на заключным сходзе ў Дортмундзе. Песьні Фасіі садзейнічаюць таму, што ў наступныя гады песьні становіцца неаддзельнай часткай вялікдзенскіх маршаў. Неўзабаве Фасія знаёміца з Гердам Земерам і Дытарам Зуверкупам. Яны пішуць першыя «Песьні супраць бомб». Фасія разумее, што мастацтва дэмакратычнай песьні патрэбна развіваць і ўдасканальваць з дня ў дзень. Разам з Аннелізай Альтгоф і Аннемарыяй Штэрн з Оберхаўзескага клуба «Аматары песьні» яна выдае часопіс «Народнае мастацтва ў дзяянні», дзе друкуюцца песьні для ўдзельнікаў вялікдзенскага руху. Першы нумар часопіса выйшаў тыражом 4000 экземпляраў, і ён быў раскуплены за некалькі дзён. Новы часопіс адразу становіцца ка-

лектыўным арганізатарам руху ў абарону песьні ў Заходній Германіі.

Фасія прымае самы шырокі ўдзел у арганізацыі новых пе-сенных калектываў, яна надае ім як мастацкі, так і палітычны кірунак.

Побач з антываеннымі песьня-мі агульнага характару ўсё большае месца ў рэпертуары співачкі займаюць песьні, у якіх яна рашуча выступае супраць агрэсіі ЗША ў В'етнаме.

Нядоўна музычнае выдавецтва «Плезен» выпусціла першую грампласцінку з песьнямі Фасіі Джансен, цяпер гэтае ж выдавецтва падрыхтоўвае новую доўгайграющую пласцінку, якая будзе адлюстроўваць творчы шлях співачкі з пачатку кампаніі, накіраванай супраць надзвычайных законаў, да нашых дзён.

Не толькі тэматычна, але і па сіле свайго выканання песьні Фасіі ў апошнія гады сталі больш змястоўныя і каларытныя. У сваёй творчасці співачка стараецца прытрымліваць багатых традыцый нямецкай рабочай песьні і ўступае ў творчую спрэчку з мно-гімі сучаснымі выкананцамі. Яна ўважліва вывучае дэмакратычны фальклор іншых краін, у першую чаргу краін Паўночнай і Паўднёвай Амерыкі. У сваёй творчасці Фасія Джансен стараецца захаваць форму масавай песьні, якая зразумела рабочаму чалавеку, ён не можа ўтрымліваць, каб не падхапіць яе.

Цяпер Фасія шмат працуе над сучаснай рабочай песьні. Да 80-годдзя існавання прафсаюза гарнякоў яна піша музыку на вершы рабочых паэтаў Ёзэфа Бюшэра, Курта Кютэра і Рыкарда Лімпера, прысвечаныя гэтаму юбілею.

З 1966 года Рур становіцца арэнай барацьбы заходнегерманскага рабочага класа за свае палітычныя і эканамічныя права. Фасія адразу становіцца носьбітам народнага пратэсту і гневу. Свайм выступленнямі яна ўносіць баявую сілу ў рады бастуючых гарнякоў. Дзе б ні падымаліся народныя масы на барацьбу супраць сацыяльнай несправядлівасці, неанацызму: у Гамбургу, Гёсэне, Руре, — усюды між іх чуваць моцны і гнеўны голас Фасіі Джансен.

З заходнегерманскай газеты «Унзэрэ цайт» («Наш час»)

Пераклаў А. КЛІМЧЫК

Петэр ШУТ

«Я СПЯВАЮ ПАЛІТЫЧНЫЯ ПЕСНІ...»

12

З ВЕРШАЎ ШАНДАРА ПЕТЭФІ

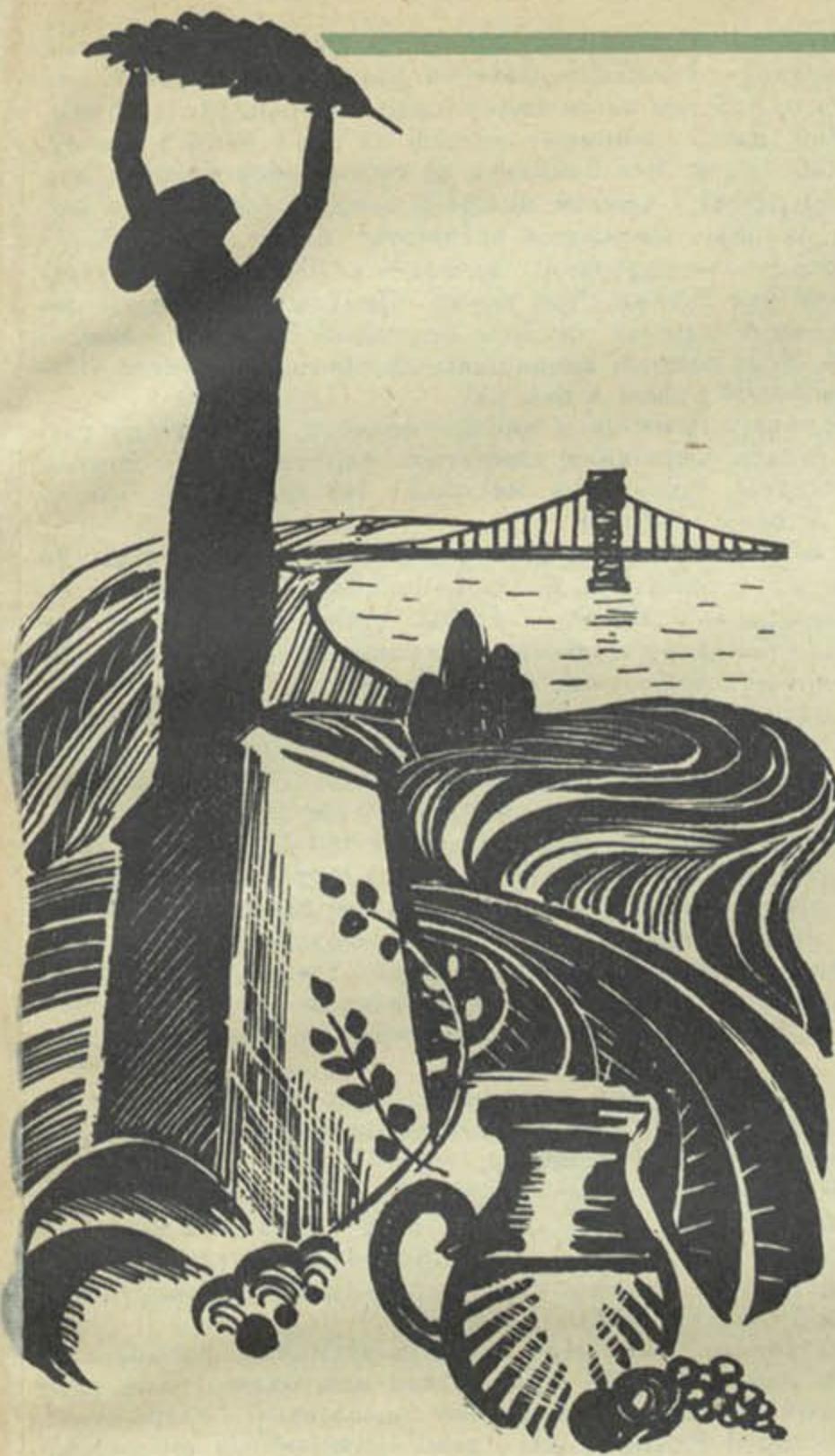
Рэдакцыя знаёміць сваіх чытачоў з творамі класіка венгерскай літаратуры Шандара Петэфі, віднага дзеяча рэвалюцыі 1848-49 гг. у Венгрыі. Пераклад Мікалая Хведаровіча.

Венгерац стаў

Венгерац стаў венгерцам
зноу
Пазбыўся крыўды над
сабою.
І быць цяпер не хоча ён
у заваёўніка слугою.

Венгерац стаў венгерцам
зноу —
Ярмо насіць не будзе болей,
Як восень скідае лісты,
Так скіне ён ланцуг няволі.

Венгерац стаў венгерцам
зноу.
Адно гарачае ў нас сэрца,



венгерцам зноў

І гэта сэрца б'еца так,
Што ў жаху ворагі
венгерцаў.

Венгерац стаў венгерцам
зноў —
Ен у змаганні стаў героем.
Увесь свет глядзіць на нас,
Жое цуда зараз творым.

Венгерац стаў венгерцам
зноў.
І вечна сам сабою будзе.
Альбо смяротны стрэнэ час,
Ці волю назаўжды здабудзе.

Патрыятычная песня

Я сэрцам і душою твой,
Мая краіна.
Бо прысягнуў табе адной
Любою юна.

Мая душа прасветлы храм,
Яснота неба.
Я за цябе яе аддам,
А калі трэба, —

Няхай з грудзей юначых
кроў
Струменем хлыне,
Каб шчасце вечнае было
Маёй Айчыне.

Я назаўёды прысягаў
Высокай мэце.
Бо толькі ты адна ў мяне
На гэтym свеце.

Твой друг, я следам
за табой
Усюды крочу,
Не так, як цень у ясны
дзень, —
І цёмнай ноччу.

І ўжо калі гусцее змрок
І дзень кане,
Расце ў души мой горкі сум,
Любімы краю.

Я да тваіх іду сыноў.
Там, за бакалам,
Мы молімся, каб ты яшчэ
Святлейшай стала.

І ўжо віно з венгерскіх лоз
Я піць павінны.
У ім нямала горкіх слёз,
Мая Айчына.

Коўзкі сняжок

Коўзкі сняжок. Санкі ляцяць.
Дзяўчыну з хлопцам вязуць вянчаць.
Не любіць яна кавалера свайго,
Ад сэрца яе адарвалі майго.

Калі б я снегам зрабіцца мог,
Дык бы пад санкі, вось гэтыя, лёг.
І ў гурбу на ўхабе кульнуўшы іх,
Красуню ў абдымках сціскаў бы сваіх.

І цалаваў бы асмяяглы рот,
У сэрцы пакут растапіўшы лёд.
І слодыч кахання адчуў бы я,
А там — хай бы смерць прыйшла мая.

Няўдалая задума

Як дадому ехаў —
думаў,
Што скажу матулі,
Калі стрэнэ ў цяжкім
суме,
Да грудзей прытуліць.

І якое слова сына
Выкажу — не змоўчу!
Ёй, што некалі калыску
Калыхала ноччу!

Цэлы рой удалых думак
Марна мітусіўся.
Нерухомым час здаваўся,
Хоць вазок каціўся.

Вось наш дом. Насустрач
мама
Стала ля парога.
Я хацеў сказаць ёй
многа, —
Не сказаў нічога.

ГАНАРЫСЯ СВАЁЙ МАМАЙ, ЗІНА!

Як гэта пачалося?

Аднойчы старшыня мясцкома Наталля Іванаўна Сергіенка зайшла ў вагон да знаёмай правадніцы. Ужо з першых слоў яна здзяўважыла, што Аляксандра Пятроўна Байдэнка нечым засмучана.

— Што здарылася, Саша?

— Нічога асаблівага,— адказала Байдэнка. — Дома з дачкой, Зінай, непрыемная размова адбылася. Кажа мне: «Ну і работа ў цябе, мама, сорамна знаёмым прызнаца. Правадніца». Як мне, Наталля Іванаўна, такое чуцы! А я ж паязды з войскамі і ўзбраеннем на фронт вадзіла. Машыністам у той час была...

— Ты рассказала пра гэта дачцэ? — спытала Сергіенка.

— Гаварыла неяк,— сумна адзвавалася Байдэнка.— Міма вушэй прапусціла. А кніжкі пра вайну чытае...

У той раз аж да падачы саставу на пасадачную платформу прабыла Сергіенка ў вагоне Аляксандры Пятроўны. Паабязацьла: «Мы што-небудзь, Саша, прыдумаем. Не ў цябе адной такое. Відаць, віна тут і наша ёсць...»

Поезд пайшоў, а Наталля Іванаўна ўсё яшчэ думала пра гэтую размову.

Ці многае ведаюць дзеци пра нас, сваіх бацькоў? Ну што, скажам, ведае пра ту ю Аляксандру Пятроўну Байдэнку яе дачка, старшакласніца Зіна? Ведае, што Аляксандра Пятроўна на працягу многіх год працуе правадніцай. Магчыма, бачыла яе медалі і ганаровыя граматы. Але ўсё гэта не цікавіць дзяўчыну. Бачыце, службовы ранг маці «не гучыць»: правадніца! Дзяўчынкі, яе аднагодкі, шукаюць герояў у кнігах. А герой — побач з імі. Толькі гэтага яны не здзяўважаюць. Дзе там! Скажы гэтым Зінам, што іх бацькі і маці здзяйснялі і здзяйсняюць цяпер подзвігі, баявы і працоўныя,— усміхнуцца. Таму што бачаць сваіх бацькоў такімі штодзённымі, простымі.

Што ж зрабіць, каб герайчнае мінулае бацькоў і матаў, іх сённяшнє працоўнае жыццё стала гонарам юнакоў і дзяўчат? Каб маладыя людзі ганарыліся сціплымі, не асветленымі праменнямі славы, рабочымі пасадамі бацькоў?

Параіўшыся ў парткоме, Сергіенка бярэцца за своеасаблівое вывучэнне «жыццёвых шляхоў» правадніц. Завяла для запісаў асобную кнігу. Неўзабаве яна ўстанавіла, што сярод «гаспадын паяздоў» — чатыры былыя машыністы паравозаў, якія вадзілі паязды ў прыфронтавой паласе. Больш ста чалавек са зброяй у руках абаранялі Радзіму ад гітлераўскага нашэсця. Трэба было з кожнай пагаварыць, удакладніць даты, назывы франтоў і вайсковых часцей, распытаць пра баявыя

Малюшыцная сярэдняя школа — адна з лепшых у Карэліцкім раёне. На гэтым здымку вы бачыце настаўніцу школы Веру Сяргееўну Гацкую (злева) і заслужаную настаўніцу БССР Ніну Мікалаеўну Зантовіч.
Фота А. Перехода (БЕЛТА).



эпізоды. А потым запісаць даныя ў «Кнігу жыццёвых шляхоў». І рабілася гэта не дзеля цікаўнасці, а для таго, каб усе лепш ведалі сваіх таварышаў па працы. Каб дзеци па-іншаму зірнулі на сваіх татаў і мамаў. Каб тая ж Зіна Байдэнка не саромелася сціплай, але патрэбнай і важнай прафесіі маці, а ганарылася ёю.

Разам з актывам Сергіенка арганізуе вечар ушаноўвання работніц рэзерва — удзельніц вайны — у Палацы культуры чыгуначнікаў імя Леніна. Пра вечар «Зялёныя агенчыкі» загадзя паведамлі кожнай паязнай брыгадзе. Напісалі маляўнічыя афішы. Усім раздалі запрашальныя білеты. Тых, каго ўшаноўвалі, запрасілі разам з сем'ямі.

І вось — вечар. Гриміць у палацы аркестр. Ля ўваходу сустракаюць гасцей Сергіенка, сакратар партбюро І. І. Элькін. Ва ўсіх радасны, прыўзняты настрой. На касцюмах многіх жанчын — ордэны і медалі.

У зале (не, не на сцэне, а іменна ў зале) — вялікі стол. За ім сядзяць А. П. Байдэнка, Е. Н. Чуяшкова, Е. В. Кавалёва, іншыя правадніцы — удзельніцы вайны. Побач з кожнай — дзеци, муж. Зіна Байдэнка, ззяючая, радасная і гордая — паціскае непрыкметна для прысутных матчыну руку.

Калі змоўкла музыка і ўсталявалася ўрачыстая цішыня ў зале, Сергіенка пачала расказваць пра гэтых простых і сціплых і адначасова мужчын і стойкіх жанчын. Расказала, як па дзве сутак бяззменна стаялі ля рэверса паравоза Байдэнка і Чуяшкова, калі падвожілі зброю і войскі пад Сталінград... Расказала Сергіенка і аб правадніцы Марыі Мотах. У гады вайны яна была партызанкай. Узарвала мост цераз раку Пціч. Яе ордэнам Чырвонага Сцяга ўзнагародзілі. Хто раней пра гэта ведаў? Напэўна, толькі кадравік. Цяпер увесь калектыв даведаўся, што Мотах адважна глядзела смерці ў вочы, абараняючы Радзіму. А цяпер сумленна працуе ў паязнай брыгадзе.

Даведаліся людзі і пра незвычайны лёс правадніцы Аляксандры Шавярнёвой. Яна таксама партызанка, здзяйсняла дыверсіі на чыгуначным участку Рагачоў — Быхаў.

А ці многія ведалі, што камуністка Х. В. Шчагельская ў вайну была начальнікам санітарнага поезда і з'явілася адным з прататыпаў аповесці Пановай «Спадарожнікі»? На вечары Хрысціна Васільеўна была пры ўсіх узнагародах: ордэны Леніна і Працоўнага Чырвонага Сцяга, медалі.

Вось, аказваецца, якія яны, сціплья тутэйшыя працаўніцы! Пасля такіх вечароў дзеци нібы занава адкрываюць для сябе бацькоў, якія паўстаюць перад імі выдатнымі патрыётамі, тварцамі гісторыі Радзімы. Ды і самі «імянінніцы» атрымліваюць у такія ўрачыстыя дні глыбокое маральнае задавальненне, новы запас энергіі для новых здзяйсненняў.

На «Зялёныя агенчыкі» работнікі рэзерва ідуць як на вялікое свята, рыхтуюцца да яго, стараюцца лепш выконваць свае сацыялістычныя абавязкаўствы па аблуговуўванню пасажыраў. Тут жа рапартуюць пра паспяховасць у вячэрніх школах, заочных тэхнікумах і інстытутах. Толькі за два апошнія гады вячэрнюю школу закончылі больш 40 чалавек. І ў гэтым вялікай заслуге Наталлі Сергіенка. Яна здолела пераканаць людзей, што вучыцца ніколі не позна. І вынік, як кажуць, у наўгунакі.

Дзе, з якой кропіцы папаўняе свае душэўныя сілы камуніст Сергіенка?

У размове з брыгадірам поезда, старым членам партыі С. І. Чваньковым я пачуў адказ на гэтае пытанне.

— Наташа, — сказаў ён, — многае атрымала ў спадчыну ад свайго бацькі Івана Фёдаравіча Лысенкі. Вы не чулі пра яго?

— Як жа, чуў! Гэта той самы Лысенка, які ў 1905 годзе, будучы рабочым Гомельскага вагонарамонтнага завода, арганізаваў крушэнне поезда на участку Узда — Касцюкоўка! Тады спыніліся вайсковыя эшалоны, якія рваліся да паўстаўшай Масквы...

Карнікам удалося схапіць Лысенку. Ваенна-палавы суд прыгаварыў героя да пакарання смерцю, замяніў потым прыгавор пажыццёвай катаргай у «Аляксандраўскім цэнтрале» ва Уладзівастоку. Вызваліла яго Каstryчніцкая рэвалюцыя. Незадоўга да Айчыннай вайны Іван Фёдаравіч Лысенка памёр. Эстафету яго прыняла дачка Наталля. Яна скончыла чыгуначны тэхнікум. Потым, завочна, інстытут. Камуністы рэзерва два разы выбіrali яе сакратаром партбюро. Апошнія гады яна — старшыня мясцкома.

...Цяпер я разумеў, з якіх вытокав ідзе яе сіла, яе любоў да людзей.

А. ЮДАНАЎ

г. Гомель.

ТАЛЕНТ ЯЕ— ДАБРАТА

Прафесія Лідзії Пятроўны Радзіёнавай носіць ласкавую назуву — няня. Яна абслугоўвае жаночы гардэроб Мінскага адкрытага басейна. Яна сядрае вас, як чалавек вельмі патрэбны, вельмі добра-зычлівы, уважлівы і, што вельмі важна — не надакучлівы празмернай увагай. Яе ўвага, клопат, ласкавасць дзесяці ў та-кіх рамках, калі гэта вельмі натуральна, вельмі ад душы.

У басейн прыходзіць нямала людзей, якія бываюць нярэдкімі гасцямі на пры-ёмах ва ўрачоў, — нервовое стамленне, бяссонніца, паходанне. Людзі прыходзяць за здароўем, за добрым сном і добрым апетытам. І як тут патрэбны ласкавае, уважлівае слова, і мяккасць, і парада!

Жыццё ў Лідзії Пятроўны, як і ў многіх жанчын яе ўзросту, не з лёгкіх. У дзе-вітнацца год выйшла замуж. Пражыла

з мужкам толькі паўтара года. У першую імперыялістичную пайшоў на фронт ды і загінуў. Лідзія Пятроўна асталася з ма-лой дачкою. Трыццаць пяць гадоў пра-цавала і з прафесарам у бальніцы, і з рыбакамі, і з воінамі. У час Айчынной вайны стаяла з ружжом, ахоўвала склад боепрыпасаў.

Калі назіраць за ўзаемаадносінамі Лі-дзії Пятроўны з людзьмі, з якімі яна пра-цуе, за яе размовамі, за яе парадамі, увагай і клопатам, усё больш перакон-ваешся, што яна выхавацель, педагог, прытым цудоўны, таленавіты. Выхава-цель ад прыроды. І не па штатнаму рас-кладу, а па душэнай патрэбе.

У час нашай размовы ўвайшла ў гар-дэрбную маладая стройная жанчына, весела прывіталася. Лідзія Пятроўна за-ўсіхалася.

— А-а, міленъская мая, нарэшце прый-шлі! Што ж гэта вас так доўга не было?

— Ды хварэла, Лідзія Пятроўна, во за-здароўем да вас зноў.

— То давайце, ды плавайце больш, ды каб усё добра было.

— Будзем спадзявацца. Ну а вы як маецеся?..

Нават негаваркі чалавек з ёю разгаво-рыцца. І пра сям'ю, і пра блізкіх, і пра вельмі ж надзённы клопат. І потым пой-дзе гэта повязь узаемнага клопату, уза-емаразумення. Такая ўжо ўся яна — ад-крытая, шчырая душа, і людзі да яе з адкрытым сэрцам.

Аднойчы, прыбіраючы гардэрбную, калі ўжо ўсе разышліся, у адной шафцы яна ўбачыла нечую вопратку.

— Божухна! Дзяўчыны няма! Во і во-пратка, і боцкі стаяцы! Можа стала дрэн-на чалавеку? Недзе можа прысела, ці ляжыць, ці можа... не дай бог... Колькі тут гэтай вады, нібы ў возеры...

Размаўляючы сама з сабою, пабегла па бетаніраваному краю басейна, пільна ўглядзала ў воду. Змрочна, туман ад цёплай вады падымаетца — што тут уг-ледзіш!

Лідзія Пятроўна кінулася да трэнераў, якія яшчэ не пайшлі дадому. Падняла на ногі ўсіх, хто ў гэты час быў у басейне. І хто б падумай! Дзяўчына сабе спакой-ненъка сядзіць у лягушатніку (так за-вецца невялікі басейн для тых, хто толь-кі вучыцца плаваць) з нейкім хлопцам.

Праписочылі яе ўсе гуртам. Адміні-страцыйная мера ў такіх выпадках: пра-водзіць да дзвярэй басейна і сказаць: бывайце здаровы, больш мы вас не ча-каем, бо вы нас не паважаецце. І што вы думаецце? Лідзія Пятроўна ўступілася:

— Маладая яшчэ, ды і першы раз з ёю такое, яна ж не хацела для нас нічо-га дрэннага. Мне думаецца, больш так яна не зробіць, бо сорамна ж будзе пе-рад намі, старымі.

Адстаяла. Ходзіць дзяўчына дагэтуль у басейн і вельмі ўдзячна.

Забыўся хто часам шапачку для пла-вання, — усякае бывае, — не станеш пла-ваць зімою, часам пад снегам, з адкры-тай галавой, — адразу да Лідзії Пятроўны, яна выручиць. І не ўздумайце ней-кім чынам матэрыяльна ёй аддзячыць — вы пакрыўдзіце харашага чалавека. Вось калі ўсмешкай, ці добрым словам...

Набліжаецца лета. Адпачынак Лідзія Пятроўна заўсёды праводзіць у старэй-шага брата, ля вады. З ім яна ловіць ры-бу, ходзіць у лес, збірае грыбы і ягады. Заўсёды бадзёрая, заўсёды жыццярадас-ная, з сэрцам, якое горнеца да людзей, да зямной прыгажосці — прыроды.

Г. ДЫМАВА

Мама, пачытай!

ЦІ ПРАЧНЕЦЦА РАНІЦА?..

Расціслаў БЕНЗЯРУК



Косцік прывык, што вялікі белы певень Пеця кожнай ра-ніцы пад акном выводзіў сваё «ку-ка-рэ-ку!»

Мама гаварыла:

— Уставай, сынку. Пеця ўжо раніцу разбудзіў.

І хлопчык верыў, што іхні белы певень будзіць раніцу і каб не ён, дык не было б ні дня, ні сонца.

Асабліва Косцік пачаў ве-рыць у Пецеву сілу, калі ад-нойчы суседскі певень загля-нүў да іх у двор і Пеця пра-гнаў яго, перамогшы ў бойцы.

Але раз хлопчык пачаў, як маці гаварыла, што певень

дарма зерне дзяўбe, трэба яго прадаць.

Косцік са слязьмі кінуўся да яе.

— Мамачка, няхай жыве наш Пеця! Ен жа раніцу будзіць!

— Я табе цукерак куплю, як прадам, — спрабавала ўгава-рыць маці, але хлопчык стаяў на сваім:

— Не трэба мне цукерак! Нічога не трэба! Хай толькі Пеця жыве!

Але калі назаўтра Косцік прачнуўся, то ні мамы, ні пе-ўня Пеци дома не было. Маці вярнулася толькі пад вечар. Яна прывезла сыну цукерак у



залатых паперках. Але Косцік не захацеў іх браць і доўга сядзеў моўчкі, зашыўшыся ў куток. Нарэшце не вытрываў, падышоў да маці.

— Мама, а заўтра будзе раніца?

— Будзе. А чаму ж ёй не быць!

— А хто ж яе разбудзіць, калі няма Пеци? Яна ж сама не прачнецца!..



— Тут некалі нас з Просяй вянчалі. А перад тым—абруchalі,—адкашляўшыся, раптам успамінае дзед.

— З якой Просяй?—не разумее Сярожа.

— З тваёй бабкай, Ефрасінняй. Ды куды табе? Ты яе не ведаеш.

Сярожа, вядома, не ведае бабулі Просі. Але маці вельмі ж часта рассказала яму, як некалі яна з яго бабуляй (а сваёй, значыць, свякрухай) ездзіла ў лес па грыбы, па ягады. Адтуль яны прывозілі то крамяных ба-

КЛЯНОВЫ ЛІСТОК

Міхась ДАНІЛЕНКА

Апавяданне

Мал. Ю. Пучынскага.

равікоў, то жоўтых арэхаў, то духмянай салодкай маліны.

— Абруchalі як?—цикавіща Сярожа.—Абручи давалі? Праўда ж?

Дзед неазначальна хмыкае і цяпер ужо сам здзіўлена глядзіць на ўнука, на яго бровы, што зрасліся над перносsem, і моўчкі праводзіць старэчымі рукамі па кіі—зверху ўніз. Гэтаму кію можа столькі гадоў, колькі Сярожавай маці Зоі. Ён адпалираваны рукамі і аж блішчыць. Дзед вельмі беражэ кій. Барані божа, каб Сярожа яго ўзяў ды зацягнуў куды па сваёй блазноце.

Дзед ачынаецца ад думак, пераводзіць позірк з царквы на ўнука і не задаволена гаворыць:

— Адкуль табе ведаць тое абручэнне? Ладна. Хай будзе па твойму: абручи качалі.

Сярожа недаверліва глядзіць на дзеда. Нешта яму не верыцца, каб таі сур'ёзны чалавек, як яго дзед Тарас Іванавіч, быццам маленькі, качаў па царкве са сваёй Просяй абручи. Але ўнук сам сабе задаволена ўсміхаетца і кранае старога за руку:

— Ну, дзеду! Пайшлі.

Яны паціху мінаюць завулак. Царква з агарожай астaeцца ззаду. Сюды глушэй далятае настырны крык варон. Тут па абодва бакі шырокай вуліцы, куды яны выйшлі, высяцца новенькія шматпавярховыя дамы. Каля некаторых яшчэ бульдозерамі не заруянялі пляцоўкі: наваселлі справілі зусім нядаўна. А ад вуліцы—зноў жа

КАЛІ яны—стары і малы—падымаюцца ўгору, там, дзе ўеца вулочка паўз старую забытую царкву,—адразу відаць, які нездальяшчы дзед. Стары прыпыняеца на паўдарозе, цяжка дыхае, у грудзях яго хрыпіць. Тады хлопчык вялікі спалоханымі вачыма глядзіць на старога, на яго парудзелую ад тытунёвага дыму бараду, на вочы, што слязяцца, на сівую шчэць, якая густа выступіла на падбародку.

— Хвілінку, Сярожка. Перадых-

нуць трэба, мілок, мне,—аж стогне дзед.

Сярожа адыходзіць на крок ад старога і пераводзіць позірк на званіцу. Яе верх, падобны на зялённую цыбуліну, ablупліўся ад дажджоў і непагадзі. Вечер адагнуў абшыўку бляхі і час ад часу шоргае ёю. У галінах ліп, што растуць за царкоўнай агарожай, тлумна крычаць вароны. Яны пералятаюць з галіны на галіну, а некоторыя нават садзяцца на штыры жалезных варот, на якіх вісіць на ржавым ланцу замок.

туды, уніз—вядзе сцяжынка. Да білзкай Прыпяці. Рака выглядвае з-за кустоў лазняку.

Сярожа з дзедам у бацькі былі ўжо раз. Але ўсё роўна хлопчык нізавошта сам не адшукаў бы той кватэры: дамы, як білзнаты: адноўкава падарбаваныя балконы, адноўкавыя шэрэя сцены, складзеныя з широкіх пліт, адноўкавыя тэлевізійныя антэны абліяпілі дахі.

Каля дома, у двары якога трохі большыя за Сярожу хлопцы ганяюць мяч, Тарас Іванавіч спыняеца і аба-праеца на кіёк. Хлопцы, як па камандзе, перастаюць бегаць за мячом і моўкі глядзяць на дзеда і Сяро-жу.

— Ваш Павел сёння пральную машыну купіў!—крыгыць старому цыбаты нястрыжаны хлапчук у памятых зялёных штанах.

— А адкуль ты, мілок, ведаеш што Павел—мой сын?—дзівіца Тарас Іванавіч.

Ён выцірае хусцінкай слязу, што набегла ў вачніцы, і глядзіць на бой-кага хлопца.

— Ведаю,—загадкова адказвае той.—Ідзіце. Ён дома.

Стары чамусыці ўздыхае і паціху тупае следам за Сярожам у першы пад'езд дома.

Яны падымываюцца на трэці паверх, і Тарас Іванавіч націскае кнопкі зван-ка. У кватэры нешта грукае, прахо-дзіць некалькі хвілін, і дзвёры адчы-няе высокая жанчына ў квяцістым халаце. Яе строгія блакітныя очы запытальна глядзяць спачатку на Та-раса Іванавіча, потым на Сярожу.

— Прабачце,—павітаўшыся, гаво-рыць стары.—Я—Паўлаў бацька. А гэта—Сярожа.

— Сярожа?—прытворна радасна ўскрыкае жанчына і працягвае ру-ку, каб пагладзіць яго галаву.—Які ты вялікі! Заходзіце ж у кватэру.

Сярожа хмурыца, уцягвае галаву ў плечы, і жанчына апускае руку і выпраўляе прычоску.

— О, како бачу!—крыгыць з дру-гога пакоя Сярожаў бацька і выбягае. выціраючы ануцкай рукі. Ён, відаць, толькі што корпаўся ў дэталях мато-ра ад матацыкла: на газецине раскладзены розныя шасцяронкі, цылінды, трубкі. Але Сярожа адчувае: у баць-кавым голасе нестae шчырасці, якая была, калі яны прыходзілі да яго ў госці ў першы раз. Ды і тое, што Па-вел запытальна перакінуўся трывож-ным позіркам з жанчынай, не схава-лася ад хлопчыка. Ён моўкі адышоў ад парога і прыцінуўся да дзеда.

А Тарас Іванавіч зноў цяжка ад-дыхваецца: нават трэці паверх асіліць яму не так проста. Стары разглядае разабраны матор і ківае галавой.

— Усё перабраеш?—гаворыць ён.—Мне тут у двары казалі: ты праль-ную машыну купіў?

Павел хмурыць густыя бровы і па-цвярджае:

— Купіў. Вунь у ваннай стаіць. Трэба ж і Лене рукі aberагаць: яны ў яе не жалезнія.

Тарас Іванавіч пераводзіць позірк на Лену, на яе тонкія з манікюрам пальцы. Яна стаіць у кутку пакоя і запытальна паглядае на Паўла.

— Што ж, правільна зрабіў.—па-гаджаецца Тарас Іванавіч і дастае з

кішэні люльку. Лена папераджална адчыняе фортуку ў акне, але стары прыкурваць раздумвае. Ён ціха гла-дзіць шурпатай далонню ўнукаву га-лаву і аб нечым думае.

Паўлава Лена выкладае ў школе музыку. «Можа і трэба ёй берагчы свае рукі,—бач, якія далікатныя пальцы,—разважае стары.—Але ж не надумаўся купіць ты Зоі машыны, хоць і пражыў з ёю добрых пяць гадоў».

— Дык мо ў магазін паслаць?—пытаеца Павел.—Сядзем за стол ды перакусім чаго.

— Не, не трэба,—аднекваецца Тарас Іванавіч. І як толькі Лена вый-ша за нейкай патрэбай у суседні пакой, ківае на Сярожу:—Нудзіца. Вось і прыйшлося цягнуцца з друго-га канца горада. А так—з якой такой радасці за стол садзіца. Сам ведаеш, якая мне па старасці ахвота—да цябе ў гості цягнуцца.

Тарас Іванавіч замаўкае. Пасіве-лія яго бровы наспуліваюцца, рука моцна абшчаперыла кіёк. Мусіць, доўга прыйшлося ламаць яму свой гонар, нямала на адзіноце дум пера-думаць, перш чым павёў да сына ўну-ка. З жонкай яго стары стараўся не сустракацца, дэмантратыўна не на-зываў па імю. А каб ведаў, што заста-не яе дома, што будзе яна пакручва-ца перад люстрам у гэтym сваім мод-ным халаце, нізвошта не пайшоў бы з Сярожам у такую даль.

Некаторы час у кватэры пануе маў-чанне. Павел, забыўшыся, усё выці-рае ануцкай рукі. У другім пакоі пры-тайлася Лена. Здаецца, чуваць, як частва яна там дыхае—нечага чакае. Сярожа ціхенка дакранаеца да дзе-давай калашыны і шэпча:

— Дзед, пойдзем.

— Куды вы пойдзеце?—усхоплі-ваеца Павел і пачынае мітусіцца па кватэры.—У госці ж прыйшлі. Пася-дзі, Сярожа. Зараз...—ён на хвіліну замяўся,—цёця Лена шакаладку табе купіць.

— Пойдзем, дзеду,—зноў ціха па-ўтарае Сярожа.

— Не прывык ён да шакаладак.—гаворыць Тарас Іванавіч і, крэчучы, падымаетца з крэсла.—Так што і тур-бавацца не трэба...

Яны моўкі тупаюць па прыступ-ках лесвіцы—паперадзе малы, ззаду стары. У двары дзеюці прадаўжаюць ганяць мяч. Яны захоплены гульней і не здзіўляюцца, што так хутка тыя вяртаюцца з гасцей.

Над горадам плывуць шэрэя хма-ры. Зрэдку выглядвае бледны месяц, і калі глядзіш на яго, здаецца, не хма-ры, а месяц плыве, нырае ў хмараах. Вечер гоніць па тратуары скрученая ў трубачкі лісце. Яно шуршиць, быц-цам скардзіцца, што адараў яго бяз-літасны вечер ад дрэва і цяпер стаў такі небарака-лісцік бяздомнікам. Бу-дзе з падскокам лятаць, пакуль не прыліпне дзе да паркана, не ляжа ў ямку. У галлі ліп нарэшце ўтаманіліся вароны, і цяпер, калі паўз царкву зноў ідуць дзед і ўнук, не чуваць іх праэрэлівага каркання. Тарас Іванавіч нешта мармыча сабе пад нос, час-та спыняеца і паглядае на неба.

— Дзед, што ты там убачыў?—пы-таеца Сярожа.

— Нічога, унучак. Скора зіма. А ў

цябе валёнак цеплых няма. Ды і ру-кавічки новыя трэба справіць.

— Рукавічки мама справіла,—ад-казвае Сярожа.—Яны ў маміным ча-мадане ляжаць.

— Справіла, кажаш?—ажыўляец-ца стары.—Ну, тады мароз табе не страшны.

Каля іхняга дома—пацямнелага ад часу, з прагнутым дахам—Тарас Іва-навіч і Сярожа доўга выціраюць ногі. Тарас Іванавіч па-змоўніцку падмірг-вае Сярожу і марудзіць адчыняць дзвёры. Па штакетніку, асцярожна перастаўляючы лапы, як які арыста-крат—хвост трубой, на грудзях белая манішка—прахаджваеца кот Васька. Сярожа маніць яго: «Кіс, кіс, кіс», але Васька не хоча саскокаўца на халодную зямлю.

Нарэшце, дзед з унукам падымаю-ца на ганак, яшчэ раз шоргаюць па-дэшвамі па рубчатым матрасіку і ад-чыняюць дзвёры.

Зоя месіць у невялічай дзяжы-цеста. Рукавы яе байкавай кофты за-касаны. Руکі праворна ўзбіваюць пух-кае цеста. Залацісты кудзерык валос выбіўся з-за ружовага вуха. Але жан-чыне няма калі яго папраўляць: за-нята важнай работай. Тарас Іванавіч ведае, як моцна Зоя стамляеца на пошце, дзе яна працуе, як далёка ёй прыходзіцца ездіць на работу, а вось—глядзі ж ты—надумала яшчэ рошчыну разводзіць.

— Навошта гэта ты?—нездаволе-на бурчыць Тарас Іванавіч і ставіць у куточак свой кій.—Прысела б, ад-пачыла. Набегалася ж, мусіць, за-дзень, пакуль пошту разясла.

— А я пірагі вам з Сярожам спя-ку,—весела гаворыць Зоя.—З капустай. Я і не помню, калі мы пірагі пяклі.

Яна нарэшце прыгладжвае голай рукой завіток і ўважлівым позіркам аідвае Тараса Іванавіча і Сярожу. Бачыць іх вінаватыя постаці, і адразу патухае радасць у яе шэрых вачах, бездапаможна апускаюць рукі. А ву-сны, як у малога дзіцяці, пакрыўджа-на ўздрыгваюць. Сын пераступае з нагі на нагу—на падлозе застаюцца мокрыя сляды.

— Глядзі, мама, што я табе пры-нёс?—раптам гаворыць ён.

Сярожа працягвае перад сабой ма-ленькую далоню. На ёй ляжыць чыр-воны кляновы лісток. Ён не намога большы Сярожавай далоні. «Дзіўна, дзе ён знайшоў такі прыгожы ліст?»—дзівіца стары і доўга яго разглядае. Лісцік не пацямніў ад халадоў. Ён яшчэ не крохкі і не ломіцца. Ён, зда-ецца, аж свецицца ў хаце, як малень-кая лямпачка. Маці таксама доўга разглядае, як якое дзіва, ліст, што прынёс сын. Зморшчынка на яе лбе паступова разгладжваеца, у вачах пачынаюць скакаць жвавыя аген-чыкі.

— Ведаеце, што зробім? Адну ма-леньку булку спячом на гэтym ліс-ціку. Няхай клёнам пахне.—І яе пра-ворныя рукі яшчэ шпарчэй затанца-валі ў дзежцы.

Тарас Іванавіч ціха кранае Сярожу за рукаў і ківае ў далёкі кут пакоя. Там, каля канапы, стаяць новенькія валёнкі,—якраз па Сярожавай назе. Мусіць, чакаюць: вось-вось ён іх пры-мерае...

Ніна МАЦЯШ

Усмешка

Не, то не прывіднасць,
не манія,
Не абляцанка варажых:
Усмешка, як успышка магнія,
Праэрэзала паўцень душы.

Сарвалася, як знічка спелая,
Знянацку
у далоні мне, —
Узрушаная і няўмелая,
Гляджу-разглядаю яе.

Кладу глыбока ў сковы
памяці,
Каб зноў і знову спатайка,
Як трапяткую птушку-
збаўніцу,
Адчуць яе ў сваіх руках.

Бо, можа, каб не ўсмешка
гэтая,
Мне і дасюль было б
няўцям,
Што так натхніе веру
светлую
У сэнс і прыгажосць быцця.

* * *

Ты не aberagай мяне
Ад «лішніх»
перахваляванняй,—
Нішто хай лепей не міне
Майго няўрымснага
пазнания.

Не пад шкляным прэць
каўпаком —

Шумець таполінкаю ў полі,
Дзе навальнічны неспакой,
Дзе й сонцу і вятрам
раздолле!

Праз лютайскую каб пургу
Зноў молада цвісці вясною.
Я так змагу! Усё змагу!
Ты толькі будзь заўжды
са мною.

Нічыпар ПАРУКАУ

Навучаю брата

Брат у школу мой не
ходзіць,
Без работы час праводзіць.
Як прыходжу я дахаты,
Гульні ў школу ладзім
з братам.

Навучаю брата дома
Перш буквар чытаць,
вядома,
І лічыць, і маляваць,
Песні новыя спяваць.

Я што ў школе вывучаю,
Дома з братам паўтараю...
Стай цяпер мяне брат мой
Зваць настаўніцай сваёй.

ФРАНЦІШАК БАГУШЭВІЧ

Да 130-годдзя з дня
нараджэння

Бялінскі дзесяці зазначаў,
што даўгавечнасць здабыва-
юць толькі тыя выдатныя пісь-
меннікі, наватарская місія
якіх, нібы той марскі маяк,
асвятляе шлях да вяршынь
мастактай творчасці новым
пакаленням паэтаў і празаікаў
новых часоў і эпох.

Так і Францішак Багушэвіч.
Ішлі гады. Расійскі пралета-

Новая мастацкая кіна-
карціна «Красная пло-
шча», створаная рэжысё-
рам Васілем Ардынскім
на кінастудыі «Масфільм»
па сцэнарую Ю. Дунснага
і В. Фрыда, прысвечана
адной з самых важ-
ных і хвалюючых па-
дзеяў у гісторыі нашай
краіны — нараджэнню
Чырвонай Арміі, першым
чырвонаармейцам, якія
далі на Красную плошчу
войнскую прысягу слу-
жыць свайму народу,
абараняць маладую Са-
вецкую дзяржаву. Гледа-
чи ўбачаць, як дэмара-
лизаваныя, азлобленыя сал-
даты былога грэнадзёр-
скага палка пачынаюць
усведамляць свой рэва-
люцыйны абавязак і да-
юць першы бой войскам
кайзера.

У ролі Уладзіміра Іль-
іча Леніна здымается ар-
тыст МХАТа С. Янаўлеу.
У іншых ролях заняты
В. Малявіна, С. Любашын,
В. Шалевіч, А. Куцепау,
С. Ніконенка.

* * *

Выпускаецца на экраны
рэспублікі новая ка-
ліровая кінастужка «Лю-
боў Яравая», пастаўленая
рэжысёрам Уладзімірам
Фецинім на кінастудыі
«Ленфільм» па матывах

аднайменнай п'есы Кан-
станціна Транёва.

У галоўнай ролі зды-
малася папулярная кіна-
актрыса Людміла Чурсі-
на. Яе мужа — паручыка
Яравога іграе Васілій
Ланавы, у ролі камісара
Кошкіна — пісьменнік,
рэжысёр і акцёр Васілій
Шукшин, Кірыл Лайроў
выконвае ролю
Швандзі.

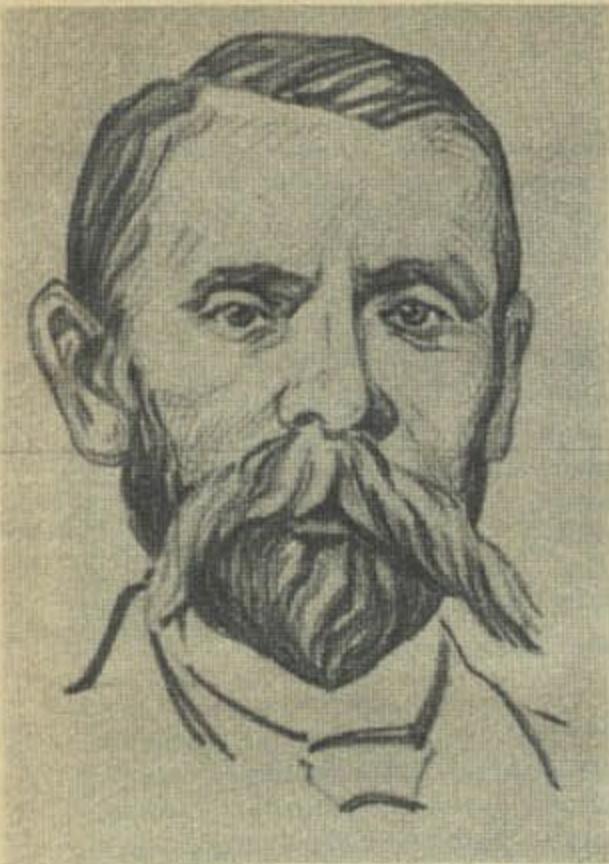
* * *

...У канцы чэрвеня
1941 года на нарадзе ў
штабе гітлераўскага вер-
махта звар'яцэлы фюрэр
заяў, што палавіна
ўзброеных сіл Германіі
павінна нанесці санк-
шальны ўдар па Ленін-
граду, узяць яго і затым
выкарыстаць у якасці
плацдарма для нападу
на сталіцу Савецкага Са-
юза — Маскву. У гэты ж
дзень Гітлер запрасіў
сваіх генералаў і афіцэ-
раў на банкет, які адбу-
дзеца 21 ліпеня ў ле-
нінградскай гасцініцы
«Асторыя». Але фашы-
стам не давялося спра-
віць баль на берагах
Нявы. Савецкая Армія,
якая стойка адбівала на-
ціск фашысцкіх орд,
сама перайшла ў конт-
наступленне.

Аўтары новай шырока-



екраннай мастацкай кі-
настужкі «Трайная пра-
верка» вытворчасці Рыж-
скай кінастудыі (сцэна-
рый Андрэя Данатава і
Асвальда Кубланава, па-
станоўка Алайза Брэнча)
рашылі паказаць мужнюю
барацьбу савецкіх лю-
дзей з гітлераўскімі за-
хопнікамі ў своеасаблі-
вым аспекте — у паядын-
ку савецкіх разведчыкаў



рыт і працоунае сялянства здзейснілі трывалыя, у 1905 і 1917 гадах, здабылі дзяржаўную ўладу і ажыццяўлі адвечную мару чалавецтва—сацыялістычнае грамадства...

А тым часам паэтычнае творчасць роданачальніка крытычнага рэалізму ў беларускай літаратуре па-ранейшаму жыве паўнакроўным жыццём і не перастае хваляваць чытача жывым сацыяльным зместам, эмацыянальной свежасцю і эстэтычным хараством. Паэт заўсёды мары, «каб жа то слова ды людкоў з'яднала, каб на тое слова ворагаў не стала, каб людцы прызналі братоў ды братамі, дзяліліся б доляй і хлебам шматамі» («Праўда»).

Францішак Багушэвіч, кроў з крыві народжаны паэт, умеў ухапіць сваім праніклівым розумам гуманіста і крыштальна

сумленнага сялянскага дэмакрата дух эпохі, яе пякучыя патрэбы ў новым, сапраўды народным мастацтве—мастацтве крытычнага рэалізму і беззапаветнага служэння ўсім пакрыўджаным эксплуатацый і сацыяльнай несправядлівасцю. Траба было пакласці, нарешце, канец дваранска-буржуазнаму сэнтименталізму ў літаратуры і рэакцыйнай фальсіфікацыі, аблыжнай ідэалізацыі быту паслярэформенага сялянства ў «ахоўніцкай» публіцыстыцы антынародных абаронцаў самаўладства. Треба было на поўны голас сказаць прыкрую працу працоўнага мужыка, які і пасля «рэформы» 1861 года застаўся, паводле вядомага азначэння Ул. І. Леніна, «падатковым быдлам», да канца не вызваліўся ад згубных рэштак прыгонніцтва, цемры і забітасці.

Але гэта яшчэ не ўсё.

Францішак Багушэвіч самім сацыяльным лёсам і зайдросным паэтычным талентам вестуна новых ідэйна-эстэтычных павеяў эпохі быў закліканы не толькі пракласці новыя шляхі ў беларускай літаратуре, але і выхаваць надзеянай племянах паслядоўнікаў—энтузіястаў крытычнага рэалізму і змагароў за лепшую, шчасную долю працоўнага людду. І такія энтузіясты з'явіліся ў другой палове XIX стагоддзя. Францішак Багушэвіч мог толькі шчыра радавацца творчаму ўзлёту Янкі Лучыны, Фелікса Гапчэўскага, Адама Гурыновіча, Марыі Косіч, нарешце, старэйшага з іх, Дуніна-Марцінкевіча. Рэалістычнае драма Дуніна-Марцінкевіча «Залёты» знаменавала круты паварот пісменніка ад сэнтименталізму да крытычнага рэалізму—строга аб'ектыўнага асэнсавання пасляпрыгонніцкай рэчаіснасці і асуджання яе на злом і небыцці.

Зблісці радасныя мары паэта. Яго наватарская па сваёй паэтычнай плыні і рэвалюцый-

на-дэмакратычнай накіраванасці кнігі вершаў «Дудка беларуская» (Кракаў, 1891) і «Смык беларускі» (Пазнань, 1894) адкрылі новую старонку ў гісторыі беларускага прыгожага пісьменства другой паловы XIX стагоддзя: як і на Украіне, з'явілася, нарашце, і на Беларусі пад жыватворным упрыгожваннем «Някрасава і Шаўчэнкі нацыянальная рэалістычнае літаратура—літаратура народнасці і крытычнага рэалізму. Сацыяльная праграма яе, абнародаваная паэтам у вершы «Мая дудка», заключалася ў арганічным спалучэнні аб'ектыўнага адлюстравання тыповых з'яў рэчаіснасці з крытычным іх асэнсаваннем і вынісеннем гістарычнага прысуду паслярэформенному жыццю, не сумяшчальному з ідэаламі народнай свабоды.

Аўтар «Дудкі беларускай» ішоў яшчэ далей у сваіх ідэйна-эстэтычных поглядах на літаратуру і бачыў у пазіціі яе вышэйшую функцыю—арганізуючу ролю. Ен стаяў за пазіцію аттыўнага дзеяння, наступальны дух якой пранікаў бы да самага дна народнай свядомасці. Але дзеля гэтага трэба ўмечы так спявача, «каб скакалі горы, як хвалі на моры... Каб вот як скакалі! Каб аж пыл куръюся, каб свет заваліўся, ды ўсё круціўся» («Мая дудка»).

Часамі паэта агортваў жаль і смутак перад абыякавасцю і пасіўнасцю сялянскіх мас, што, здавалася, быццам бы змірыліся са сваёй «горкай доляй-нядоляй» і «скаціннай апекай» паноў. Тады песня яго «як гром грымел», бо надышоў час, казаў ён, калі шматпакутны народ павінен, нарашце, усвядоміць свае сілы, сваю магутнасць, павінен зразумець, што ён, кармілец грамадства, усё можа, на ўсё здолыны. Францішак Багушэвіч быў зачараваны гэтай народнай усемагутнасцю, пажанацку закаханы ў яе: «З камаровы нос сякерку сцісне, крэкне, замахае, зробе пушчу,

як талерку, свет дравамі закідае! А ў хаце зварыць страву пашчапае стару лаву» («Дурны мужык, як варона»).

Шчырай любоўю да працоўнага люду, жалем і скрухай, навеянаі яго цяжкім, пакутніцкім лёсам, спароджана вось гэтая глыбока спачувальная паэтычная тырада песня: «Ці ж не дурань мужык гэта: арэ, сее ўсё лета, а як прыдуцца да жынкі, няма зборжка ні асымінкі, а даждаўшы на каляды, мужыкі мякіні рады».

Тут лішнім быў бы які б там ні было аўтарскі заклік ці развалючыны лозунг. Тут сама ідэйна-мастакская фактура верша кліча мужыка «да тапара і вілаў» супраць паноў-багацяў, што «шалеюць ад тлушчу», наўбага крывавым мужыцкім мазалём. І як тут не крычаць? «Эх, скручу я дудку! Такое зайграю, што ўсім будзе чутка ад kraju да kraju».

Бедака-селяніна прыгнятаў не толькі пан і ліхвар. З яго, бяспраўнага, здзекваўся «ахоўнік парадку» і судовы кручватворца. «Мяне ж, чалавека,—скардзіцца багушэвіча селянін,— зблі, як хацелі, і дабро мне гіне, і няма апекі нада мной нікакай. З гэтакай апекі і нас з'ядуць свінні, ці мусім зрабіцца куслівай сабакай» («Як праўду шукаць»).

Эта быў ужо класавы лозунг мужыка, гатовага паўстаць супраць сацыяльной несправядлівасці.

Так, як бачым, пакрысе выкрышталізоўвалася, адлюстраваная паэтам, грамадская свядомасць занявленых царызмам народных мас.

Гістарычнае заслуга Францішка Багушэвіча ў тым і заўважае, што ён з'яўляецца нацхніцелем і роданачальнікам літаратуры для народа і аб народзе. У гэтых яго неўядальнае слава і гордасць народа, якому паэт-дэмакрат аддаў уесь жар свайго палымянага сэрца і светлыя розум гуманістичніцеля.

Сяпан МАХРОВІЧ



Кадр з кінафільма «Любовь Яравая».

з гітлероўскай ваенай разведкай. У мастацкую тканіну фільма арганічна ўлісаеца хроніка ваеных год.

Галоўныя ролі выконваюць Ігар Ледагораў, Гурген Танунц, Вія Артмане, Дзідра Рытэнберг, Ігар Уладзіміраў.

Шмат вясёлых хвілін прынясе гледачам каляровая мадалісцкая лірычнае кінамадэмы «Вяселе ў Палацы». Аўтары сцэнарыя Канстанцін Кодра і Георгій Маларчук, рэжысёр-пастаноўшык Уладзімір.

Славабуды старшыня калгаса Мацой першы ў акурузе заканчвае будаўніцтва налагаснага Палаца шлюбоў. Адкрыццё Палаца пагражае стаць сур'ёнай падзей—рэспубліканскія тэлебачанне прысвяціла яму сваю передачу. Першое вяселе ў новым Палацы, на думну Мацоя, павінна быць «на ўзроўні». Ён ужо заручыўся згодай перадавой птушніцы Ліны Чырэш на шлюб з перадавым лесніком Маноле Тоадэрам (мікінішым, пляменнікам Мацоя), які жыве дзесяці на поўначы Малдавії. Праў-

да, сама Ліна не сустракалася з жаніхом з таго часу, як скончыла сельгасцэнікum, дзе яны разам вучыліся. Прауда яшчэ і тое, што да ўсёй гэтай палацавай гісторыі быў у Ліны хлопец Мацей—дамскі майстар у раённым Доме мадэлей, толькі ўжо вельмі ён шалапутны, несур'ённы... і толькі цяпер, калі яна іменна да яго прыйшла заказаць вясельную сукенку, хлопец спахапіўся. Усведамленне таго, што траціці назаўсёды Ліну, прымушае Мацяя пайсці на адважны учынак...

У галоўных ролях Міхаіл Чабану, Марыя Балан, Ала Сцяпанчанка, Юліян Флора.

Імя рэжысёра Рамана Ціхамірава добра знаёма кінагледачам. Яго фільмы «Яўгеній Анегін», «Пікавая дама», «Прыгонная актрыса», «У свеце танца» і іншыя заваявалі папулярнасць, ідуць у многіх краінах свету. Новая работа рэжысёра—каляровая шырокасці экранная мастацкая кінастужка «Князь Ігар» вытворчасці кінастудыі «Ленфільм». Натурныя

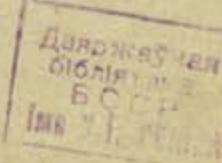


здымкі карціны ішлі на Украіне, дзе быў пабудаваны старажытны Пуціуль, а таксама ў Бурасці і Закарпацці. Сцэны палавецих танцаў здымаліся ў стэплавых раёнах Крыма.

У галоўных ролях заняты маладыя акцёры Н. Пащенная (Яраслаўна) і Б. Хмельніцкі (князь Ігар).

Р. КАПЛЯ

Кадр з кінафільма «Князь Ігар».





Заслужаны трэнер БССР Галіна Шаўчэнка (другая злева) са сваімі выхаванцамі.
Фота Р. Церахава.

русы Галіну Кірылаўну Шаўчэнку выклікалі ў Маскву.

— Ёсь думка,— сказаў ей,— назначыць вас трэнерам зборнай маладзёжной каманды краіны. У яе склад уключаны і вяшы вучаніцы Савачкіна і Шамакова.

Гэтая прапанова для Галіны Кірылаўны — як снег сярод лета. Яшчэ не забылася, як некалькі гадоў назад яе назначылі трэнерам валейбольной каманды майстроў у Мінску. У той час валейбол у Беларусі перажывала крызіс станаўлення. Ніудач было больш, чым поспехаў. А яна згадзілася. Сяброўкі здзіўляліся:

— Галка, ты звар'яцела. Яшчэ ўчора з гэтym дзяйчата сама гуляла, і раптам да іх трэнерам. Нічога не будзе!

Чаму не будзе? Сваіх сябровак па камандзе яна любіла, і, здаецца, ёй адказвалі ўзаемнасцю. Цяжка? Што-што, а цяжкасці Галіне добра знаёмы. Калі з Каўнаскага інстытута фізкультуры перавялася ў Беларускі, зазнала нягод. І хоць з дзяцінства яна не была прыучана да дастатку, усё ж было цяжка. На дапамогу прыйшлі сябровкі па камандзе — Наіля Тухватуліна, Раіса Шахторына, Ала Васільева. І

будзе верна служыць спорту. Ну, а валейбол? Гэта — спорт, і да яго адносяцца ўсе пералічаныя эліты. І яшчэ: валейбол — гульня калектыўная, яна выпрацоўвае дружбу, пачуццё локця, вернасць. Калі папросіце Галіну Кірылаўну расказаць пра валейбол, яна скажа пра яго яшчэ шмат добра: і тое, што ён не церпіц лянівых, тугадумаў, што ён вылечвае эгаізм, фальш, што ён выпрацоўвае такія якасці, як каардынацыя рухаў, імгненная рэакцыя, вострае мысленне. Не, яна любіць спорт, і гэтая любоў на ўсё жыццё. Вось чаму яна стала трэнерам.

Ночы напралёт завучвала яна напамяць канспекты кожнай трэніроўкі, «планавала» кожнае слова, якое хацела сказаць сваім былым сябровкам, а цяпер вучаніцам. Трэніравала і гуляла ў камандзе сама. І сяброўкі паважалі яе за сур'ёзнасць, удумлівую адносіны да работы, за чалавечнасць і, вядома, за працавітасць. Яна вучылася ў вядучых трэнераў краіны, ад кожнага брала тое, што лічыла патрэбным для сябе, для каманды.

І вось валейбалісткі «Спартака» прымусілі загаварыць пра сябе. Друк адзначаў, што мінчанкі гуляюць у прагрэсіўным стылі. У 1965 годзе каманда ўвайшла ў вышэйшую лігу

ПРЫЗВАННЕ

Дзяцінства Галіны Кірылаўны прашло ў суроўя гады фашистскай акупацыі, калі ў сям'і не было бацькі. Маці, Ніна Максімаўна, была занята клопатамі пра кавалак хлеба для сваіх шасцярых дзяйчынак. Дом, у якім жыла сям'я Шаўчэнак, быў разбурани ў першы дзень вайны. Маленькая Гая вельмі рана стала дарослай.

Вучылася яна добра. Асабліва захаплялася матэматыкай і фізікай. Ніна Максімаўна часта задавала мужу, які вярнуўся з фронту, адно і тое ж пытанне:

— Гая вельмі здольная. На-
стайнікі хваляць. У які ж інстытут ёй паступаць?

— Няхай вучыцца, там відаць будзе, — адказваў Кірыл Арцёмавіч.

Удар быў нанесены нечакана. Нанесены тады, калі Галіна паспяхова здала экзамены за

першы курс хімічнага факультэта Вільнюскага ўніверсітэта, калі бацькі ўжо былі ўпэўнены, што іх мара збываеца.

— Я не хачу больш вучыцца на хімфаку, — заявіла Галіна, вярнуўшыся дадому. — Паеду ў Каўнас, у інстытут фізкультуры.

У доме пачаўся перапалох. З Вільнюса (тут пасля вайны жыла сям'я Шаўчэнак) у Віцебск паляцела тэлеграма: бацькі тэрмінова выклікалі старшую дачку Зінаіду, самую аўтарытэтную ў сям'і. Але гэтыя меры нічога не далі.

— Можаш ехаць куды хо-
чаш, але дапамогі ад мяне не чакай, — рашуча заяўіў бацька.

Калі Гая ад'язджала ў Каўнас, маці тайком ад усіх сунула ёй 20 рублёў. Матчына сэрца доўга не гневаеца.

Так нечакана і крута змяніўся лёс дзяйчыны...

...Заслужанага трэнера Бела-

ящчэ — маладосць і харктар. Ныць Галіна не ўмела. А ў дапамозе сябровак не памылілася.

Цяпер, калі ў Галіны Кірылаўны пытаюць, чаму яна стала трэнерам, адказвае з усмешкай: не ведаю, відаць, праз глупства.

Але гэта жарты. Яна любіць спорт і пераконана, што спорт — справа сур'ёзная. Чалавек павінен быць ваявым і моцным, інакш ён не здолее выполніць сваю функцыю — будаваць жыццё. Спорт памагае яму ў гэтым. Чалавек павінен быць прыгожым і пасвайму падабенству рабіць гэтае жыццё. Быць прыгожым памагае спорт. Каб жыццё было прыгажэйшым, чалавек павінен быць працавітым, настойлівым у дасягненні мэты. Гэтыя якасці з поспехам выпрацоўвае спорт. Значыць, спорт служыць ідэалам нашай дзяржавы, і Галіна

валейбольных дружын краіны, а праз два гады заняла чацвёртасце месца на Спартакіядзе народу СССР і трэцяе месца ў зімовым першынстве краіны. Каля дванаццаці выхаванак Галіны Шаўчэнка атрымалі ганарове званне майстроў спорту.

Калі б толькі трэніраваць, праводзіць заняткі! Гэта цяпер не з'яўляецца цяжкасцю. Есць у працы педагога рэчы больш складаныя: у калектыве больш дванаццаці чалавек і столькі ж харктарамі. Як знайсці падыход да кожнага з іх?

На чэмпіянаце краіны ў Ленінградзе спецыялісты валейбола звярнулі ўвагу на юную спартакійку з Мінска Лілю Літвіновіч. Журналісты пісалі пра яе як пра ўзыходзячу валейбольную зорку. І толькі Шаўчэнка ведала, як цяжка выховаць гэту «зорку». Непастаянства харктару, экспцэнтрычнасць, узбаламучанасць — вось

што было ўласціві Лілі. Вучыца яна не хацела. Галіна Кірылаўна праводзіла з ёй разам дні і ночы. Яна рыхтуе яе ў інстытут фізкультуры, і Лілі здае ўступныя экзамены. Трэнер бегае па ўстановах і прадпрыемствах і ўладкоўвае Лілі на работу. І раптам Лілі пакідае каманду, інстытут і работу. Яна едзе ў іншы горад, дзе ёй абяцаюць «залатыя горы», няхай толькі гуляе ў камандзе гэтага горада (такое, на жаль, у спорце яшчэ бывае). Удар Галіне Кірылаўне быў нанесен вельмі балочу. Доўгі час яна была нібы ў тумане. Дзе яна зрабіла памылку? Не ведала, але адчувала, што вінавата сама.

Напярэдадні Новага года з Варашылаўграда прыйшло пісмо.

«Любая Галіна Кірылаўна! Шчыра, сардэчна віншую Вас з Новым годам. Шчасця Вам вялікага, вялікага. Даруйце мне. Я засталася тая самая, што і была, толькі яшчэ больш люблю Вас. Якая я дурная. Як пакрыўдзіла Вас. Я стала мамай і цяпер разумею, як цяжка ёю быць. Вы для мяне былі і засталіся мамай. Даруйце. Абдымаю і целую, Лілі».

Слёзы, выплаканыя ў навогоднюю ночь, змылі і туман, які ахутваў ўесь гэты час Галіну Кірылаўну, і сумненні. Цяпер яна ведае: усё было правільна, Лілі засталася ранейшая — ласкавая і крышку ўзбаламучаная. Настаўнік дараўваў вучніцы.

Эты эпізод — самы цяжкі з перажытых. Галіна Кірылаўна ўсё роўна любіла сваіх дзяўчат і заўсёды памагала ім. Наташа Мацулавіч, Валя Трахіменка выдатна закончылі інстытут і паехалі на работу. Рэгулярна пішуць. Ніхто не забывае сваю маладую «маму».

Казань. Мінчанкі началі размінку перад чарговай каліндарнай гульнёй чэмпіянату. І раптам цераз усю залу бяжыць з усмешлівым тварам дзяўчына, кідаецца з абдымкамі да трэнера мінчанак. Ксанка! Ну, вядома, яе Ксанка Прахарэнка. Закончыла ў Мінску тэхнікум, цяпер працуе ў Казані. Колькі ж гарадоў у краіне, дзе жывуць яе «дзеци»?

Цяпер калектыв валейбалістак «Спартака» перажывае чарговы перыяд змены пакаленняў. Эта цяжкі час для каманды. Але Галіна Кірылаўна верыць, што хутка зноў спартакаўкі набудуць ранейшую сілу. У гэтым ёй памогуць яе сяброўкі Наіля Тухватуліна, Іра Пятрова. І, вядома ж, іншыя трэнеры: Валянціна Буракоўская з Гомеля, Франц Акуліч з Мінска і іншыя, хто даваў у калектыву «Спартака» свежыя сілы.

Д. БОЛДЫРАЎ

ВУЧЫЦЕ МАЛОЕ ЧЫТАЦЬ

— Сашачка, чытай па літарах.

— Мы-а-мы-а...

— А цяпер разам. Што атрымалася?

— Мыамы.

— Ну дзе ж тут літара «ы»?

У голасе Ірыны Васільеўны чуваць стрыманае раздражненне.

У размову ўстрэла бабуля:

— І што ты не даеш спакою дзяціцы? Яму ж шасці год няма. Яшчэ вар'ятам вырасце. Пойдзе ў школу, там навучаць...

Бабуля ідзе ў кухню, адтуль чуваць яе нездаволенае бурчанне.

Я міжвольны сведка гэтай сцэны. Ірына Васільеўна шукае ў мяне падтрымкі, гаворыць гучна, каб чула бабуля:

— Міхаіл Рыгоравіч, ваша Галачка ўжо чытае, праўда?

— Праўда.

— Але ж ёй яшчэ і пяці год няма!

Бабуля зараз жа адгукнаеца:

— І навошта дзяцей музы... У школе паспеноць... Невядома, што далей будзе...

Што будзе далей... Колькі разоў мне даводзілася чуць, што, вось дзіця перавучлася, таму і захварэла, або што ў дзяцінстве вельмі шмат чытала і таму звар'яцела. Можна зразумець, адкуль гэтыя забабоны: мала хто знаёмы з пісіхіяtryяй, з прычынамі пісіхічных захворванняў; усялякае навучанне — разумовая дзейнасць, вось і здаецца, што калі «перагрузіць» мозг, то ён не вытрывае. Дарослыя па сабе ведаюць, што ад празмернай разумовай нагрузкі пачынае балець галава; ва ўсіх папулярных часопісах разумовую дзейнасць чамусьці ставяць у сувязь з неўрозамі, гіпертанічнай хваробай, інфарктам мікарда...

А ўсё гэта зусім неабгрунтавана. Наадварот, дзіця трэба

навучаць як мага раней. Каб навучанне садзейнічала развіццю, яно павінна апярэджаць развіццё дзіцяці.

Вядома, пакуль дзіця не навучылася хадзіць, бегаць яго не навучыш. Для любой дзейнасці неабходна перш за ўсё спеласць пэўнай нервовай структуры. Але ва ўзросце пяці-шасці год амаль любое дзіця можа навучыцца чытаць. У 7—8 год гэта нават цяжэ. Што датычыць неўрозаў і іншых хвароб, то яны ўзнікаюць не столькі ад разумовай дзейнасці, колікі ад розных канфліктных сітуацый, ад невырашальных для нас па тых ці іншых прычынах супярэчнасцей.

Ды і наогул думка, што мы «перагружаем» дзіця, рана пачынаючы навучанне, памылкова. Ніхто не стане адмалыць, што раннія заняткі фізічнай культуры карысныя. Дзіця яшчэ не ходзіць, а ўжо ўрачы ряяць, каб з ім праводзілі пасіўную фізічную зарадку, размінку. Гэта трэніруе мышцы, сардэчна-сасудістую сістamu. Але ж мозг таксама трэба трэніраваць!

А як быць са школай? Ці праўда, што дзіцяці, яное прыходзіць у школу падрыхтаванным, будзе нецікава? Што яно вырасце гультаём? Не, няпраўда. Настаўнікі вам скажуць, што ў большасці выгаднаў такія дзіці да канца школы добра пасплюваюць. Ім лягчэ заславаць іншыя предметы — больш часу застаецца на іх падрыхтоўку. У гэтых дзяцей застаецца час і для грамадскай дзейнасці, і для спорту. А вось не падрыхтаваныя дзіці сустракаюцца з непасільной нагрузкай, тут вось і ўзнікаюць супярэчнасці, якія прыводзяць да ператамлення, да дзіцячых неўрозаў і, у канчатковым ліку, да дрэнней пасплюховасці.

А як жа «мыамы»? Можа і

сапраўды Сашу рана вучыць чытаць?

Не, не рана, калі ён ведае літаратуру. Уся справа ў методыцы навучання. Карцінкі, буквары, кубікі памагаюць дзіцяці запомніць літаратуру. А потым яны толькі замінаюць, адцягваюць увагу. Дзіця «чытае» не літаратуры, а карцінкі. Гэта першае. Другое: мы ж не вучым дзіця размаўляць «на літарах»; наўшта «на літарах» вучыць чытаць? Гэта ненатуральна, значыць — цяжэ. Я даю Ірыне Васільеўне практычную падedu:

— Вазьміце чисты аркуш паперы і пішыце на ім друкаванымі літарамі. Няхай Саша запамінае напісанне адразу цэлага слова — мама, тата, дзед, баба, нос... Калі ён запомніць некалькі слоў, навучыцца пазнаваць іх, пішыце яму склады, няхай ён і іх запамінае: на, ні, не... Ні ў якім разе не «ны-а», а адразу разам: «на». Затым — па, пу, пі, пы... та, ты, ту... і «праз некалькі заняткай» выбачыце, што дзіця само прачытае: ра, ру, рэ... А затым прачытае і такія слова, як рука, нога... Цяпер можна ўзяць і азбуку, Саша ўжо не будзе арыентавацца на карцінкі.

І яшчэ дзве практычныя падedu... Дзіця лягчэ навучыць, калі навучанне будзе праходзіць у гульні... Няхай гэта будзе «гульня ў школу», або ў лато, або ў яшчэ што-небудзь.

І цяпер вельмі важнае — час заняткай. Адно дзіця можа «вучыць» 20 мінут, другое — мінуту. Вы лёгка вызначыце, калі трэба канчаць заняткі: дзіця пачало «выдумляць», не глядзіць на напісане... Не хвалюйтесь, калі адцягваюць увагу яно пачало праз трываліць се-кунд, — спыняйце заняткі. Вярніцеся да іх праз гадзіну — яшчэ 30 секунд... І радуйтесь кожнаму поспеху дзіцяці, гэта радасць перадасца яму, бо кожны поспех радзе і яго...

М. АЛІН,
урач-псіхіятр.

ДЗЕЦЯМ — СОНЦА



Калектывная творчесць.
Фота Ул. Вяхоткі.

СОРАМНА АБО ЦЯЖКА?

Дзесяці ў сваім горадзе або пасёлку, у сваіх акаличнасцях жыве і думаета пра жыццё чалавек. І на падставе свайго волыту прыходзіць да сваіх, для яго зразумелых і неабвержных вывадаў. А ў іншым месцы, у іншых акаличнасцях іншы чалавек усім сваім жыццём абвяргае і гэтыя вывады, і гэтую ўпэўненасць.

Так сутыкнуліся гэтыя два пісъмы. Адно прыйшло з... але гэта няважна.

Ей дваццаць год. Жыццё з самага пачатку не ўдалося: дзяцінства, у якім дзіцячы дом быў промнем святла, ранні шлюб і праз паўгода развод, таму што ў мужа выявіліся яшчэ трэх жонкі ў розных гарадах, роспач, нянявісьць і, нарэшце, каханне. Узаемнае. Без гучных слоў і клятваў. І без... гарантый. Вось пісъмо:

«Я павінна стаць маці. Праўда, яшчэ не позна пазбегнуць гэтага. Але я не могу. Я вельмі хачу дзіця: яно ж будзе адзіным блізкім мне чалавекам. Уся мая любоў будзе яму, я гэта адчуваю і ведаю. Але ў той жа час баюся за яго. Па-першае, яшчэ не нарадзіўшыся, яно пазбаўлена бацькі, якія нават не ведае пра яго. Ды і не даведаецца...

Разумею, будзе цяжка матэрыйальна. Але гэта яшчэ не ўсё. Ці здолею я выхаваць яго? А галоўнае, ці зразумее яно мяне, калі падрасце? Ці будзе паважаць мяне, калі даведаецца праўду? А ашукваць таксама нельга. Думаю выехаць адсюль: хоць дзіця і не ганьба, але ж тут лічаць інакш, гарадок наш

маленькі, усе адзін аднаго ведаюць. А маё дзіця незаконнае, хіба не так? А каханне? У такіх выпадках людзі яго не бачаць, а бачаць толькі распусту. Але гэта глупства, каханне ёсць і будзе».

Другое пісъмо. Яно доўгае і вельмі зняважлівае і заканчваецца такімі словамі: «А з жанчынай, якая мае дзяцей без мужа, мне і размаўляць агідана!»

Так сутыкнуліся лоб у лоб дзве жыццёвія пазіцыі. Адна — няўпэўненасць адзінокага чалавека, які авбострана адчувае сваю велізарную адказнасць, другая — пагарда да ўсіх, хто не ўкладваецца ў прывычныя, правільныя рамкі.

Што ж, пагарда да бязмужнай маці — пачуццё не новае. Толькі дзеве Марыі чалавецтва даравала незаконнага сына. Да простых смертных яно строгае.

Я ведаю адну цудоўную жанчыну. У семнаццаць год яна была сувязісткай пад Ленінградам, у васемнаццаць яе цяжка парапіла і кантузіла, у дзевяцнаццаць яе дэмабілізавалі. Яна ўзнагароджана некалькімі ордэнамі. У дваццаць год яна стала маці. Маці, але не жонкай. Так атрымалася. Яна была добрая маці. Сын яе рос у цяпле і ў доглядзе: яго мама працавала ў дзве змены, каб хлопчык не ведаў нястачы. Дзіця вырасла, скончыла інстытут, ажанілася. І перастала бываць у маці: яго маладая жонка лічыць, што сорамна падтрымліваць адносіны з жанчынай, якая не мае мужа, маўляў, які гэта прыклад для іх гадавалай дачкі! Вось якая гісторыя.

Але ёсць і іншая. У Мінскі дом дзіцяці прывезлі трох новонароджаных, якіх іхнія мамы, усе трои — студэнткі, адмовіліся прызнаць, кінулі, як пабочны прадукт кахання.

Але справа не ў выпадках, а ў самой проблеме. А проблема — бязмужніе мациарынства — сур'енейшае за ўсякія выпадкі.

Гісторыя сям'і за многія стагоддзі складвалася так, што сям'я трymалася двумя дарослымі. Нават у птушак і звяроў гэта прынята — адзін лятае або шнырыць па лясах, шукае корму, другі выседжвае, саграе, ахоўвае. Гэта натуральна. І, я думаю, ні адна жанчына свядома, па нейкай сапсанавансці, якую ў ёй яўна падазраюць многія, не рвеца да таго, каб адной гадаваць дзіця. Але так здараецца. Здараецца, што ў самы момант свайго жыцця жанчына астаеца адна.

Калі наогул цяжка быць маці, то хто вымерыць самаадданасць адзінокай маці? А справа не толькі ў тым, што ад плеткарой не абаронішся, і не толькі ў тым, як адказаць на пытанне дзіцяці: чаму ў мяне няма таты? Цяжкасць у іншым.

Тут трэба агаварыцца. Я пішу не ў абарону свабоднага, бесклапотнага пырхніння, якім бравіруюць некаторыя сучасныя дзяўчата. Я не збіраюся аблія-

коўваць пытанне, ці мае права дзяўчына слізгаць па жыцці, не думаючи пра вынікі. Не збіраюся, бо тут няма пытання, тут ўсё ясна: не мае, не павінна. Адолькавыя правы ў грамадскім і эканамічным жыцці не даюць права (дарэчы, не толькі дзяўчатаам, але і юнакам) на бесшабашную неразборлівасць у сувязях.

Але давайце дамовімся: наяўнасць п'яных усё-такі не з'яўляецца сведчаннем пагалоўнага п'янства, так і наяўнасць дзяўчат дрэнных паводзін не сведчыць аб разбэшчанасці ўсіх дзяўчат. І асабліва сумна, калі адносіны да такіх дзяўчат механічна пераносяцца на жанчыну, якая адна гадуе дзіця. А гэта зусім розныя з'явы.

Бывае, вядома, і так. Народзіць жанчына дзіця, давядзе яго да кругласуточных ясляў, а там з ясляў — у сад, потым у інтэрнат. І гэты шлях магчымы: калі маці адна, выгадаваць дзіця цяжка. Але некаторыя жанчыны, уладкаўшы сына ў гэты дзяржаўны сектар выхавання, здымоць з сябе ўсе клюпаты і толькі ў выпадку поспехаў сына ганарацца: мой! А самі працягваюць — справа маладая — свабоднае жыццё. Бывае і так (і ў замужніх таксама бывае!). Але ў такой жанчыне маці не прачнулася. Бо сама паняцце «свабодны» да маці, да яе свядомасці проста не пасуе. Маці тым і адрозніваецца ад усякага іншага чалавека, што яна не свабодная. Яна ўся падначалена сваёй любові да дзіцяці. Яна не свабодная ад турбот, ад клюпатаў, ад абавязкаў, ад непрыемнасцей, пра якія ні адзін бяздзетны чалавек нават не падазрае. І толькі яны — радасць мацярынскай любові і вечны страх за дзіця, клюпаты пра яго ежу і адзенне, абавязкі па выхаванню і ўдары, якія амаль няспынна б'юцца ў сэрцы, — то ад непаслухмиянисці, то ад неразумення, то ад яго няпоспехаў або ад таго, што яго не разумеюць навакольныя, — толькі яны і ро-

Веснавыя сустрэчы.
Фота А. Когалія.



НЯМА АПЕТЫТУ...

— ...Як толькі настое час карміць дзіця, дом ператвараецца ў пекла. Чаго толькі ніробім, які ні дагаджаем — не ёсць. Што за хвароба?

Такія скаргі чуеш даволі часта. Сапраўды, адсутніцца апетыту можа быць сімптомам захворвання, і ў такім выпадку трэба парыцца з дзіцячым урачом. Гэта асабліва важна, калі дзіця адмаўляеца браць грудзі. Але ўсё-такі часцей за ўсё знікненне апетыту з'яўляецца першай прыкметай няправильнага выхавання. Во выхаванні пачынаеца яшчэ ў грудным узросці, калі ўсталёўваецца рэжым кармлення праз трыватыры гадзіны. Парушэнне гэтага рэжыму — аснова будучага дрэннага апетыту. Не ўсякі плач азначае, што дзіця галоднае. Паддаўшыся трывозе і паніцы, вы вельмі аслабіце свае педагогічныя пазіцыі ў будучым.

бяць жанчыну маці. Жонкай можа стаць кожная, маці — не кожная.

Таму, як бы ні складваўся лёс жанчыны, што б там ні было, але калі яна стала маці, клапатлівая і самаадданая, шчаслівая і нешчаслівая, як усякая нармальная маці — адзінота не ганьба яе, а яе цяжкая ноша, расплата, магчыма, але толькі не ганьба.

Вядома, усе мы і для сябе і для сваіх дзяцей асабліва жадаем нармальны сям'і. Вядома, дачка, якая зрабіла вас бабуляй, не зрабіўши цешчай, магла бытак не рабіць. Але так усё ж бывае.

Замуж хочуць выйсці ўсе. Але ж бывае і нешчаслівае каханне без узаемнасці, і расчараванне, і ашуканства. Бывае і легкадумнасць. Хіба мы маем права папракаць чалавека за тое, што ён пакахаў усёй душой, але яго не зразумелі, або за тое, што ён убачыў у каханым такія якасці, што пабаяўся звязаць з ім жыццё, або што трапіў ва ўмелую расстаўленую пастку? Такі можа выклікаць толькі жаль або павагу. А калі ўжо ўсё, што павінна быць пасля, было раней і паяўляецца дзіця, дык яно ва ўсім разе не вінавата. Мне скажуць, што пагарда навакольных да маці пераходзіць на дзяцей, што ім задаюць пытанні. Дык не пагарджаце і не задавайце дурных пытанняў!

Няўко Герцэн стаў у ваших вачах горшы таму, што яго маці не была замкнай жонкай яго бацькі, калі ён нарадзіўся? И хіба лепшы лёс дзіцяці пад рукой бацькі-п'яніцы, чым лёс яго сябрука-суседа, дзе адна маці працуе, а дома ціха і чиста? Наш абавязак — і сям'і і школы — зрабіць усё для того, каб усе дзеці нашы жылі светла і шчасліва, каб нашы дзеці выраслі чистымі, з усведамленнем адказнасці, з развітым пачуццём абавязку. И ў сям'і і ў школе трэба вучыць дзячыну павазе і строгасці да сябе. Вучыць разумна, спакойна. Праславутае папярэджанне: глядзі, не прынясі ў прыполе — яшчэ нікога не



Мацярынскае шчасце.

Фота А. Когалія.

спыніла. И гэта не выпадкова. Пазашлюбнае дзіця — вынік або трагедіі, або крайней легкадумнасці. Ни тое, ни другое «на спалох» не возьмеш. Трагічныя акалічнасці бываюць, іх цяжка загадзя прадугледзець і прадухліць.

Зірніце яшчэ раз на гэтыя два пісъмы ў пачатку. Паглядзіце, ад чаго пакутуе жанчына, з якой некоторым агідна размаўляць: высакароднае пачуццё адказнасці. Высокое, але і горкае — бо калі ўсё ў дзіцяці складзеца дрэнна, вінаватая будзе толькі яна, маці, якая дала яму жыццё. У яе сілах было вырашыць усё іначай. Падумайце пра яе ня-

лёгкую будучыню, пра ту юношу, якую яна на сябе аблізіла свядома ўзвальвае. И кіньце, калі зможаце, у яе камень.

Не ўсякаму такое па плячы. Як не ўсякаму дадзена зразумець, чаму жанчына рашаецца стаць маці, хоць магла бы жыць-пажываць без клопатаў.

Эгаісты наогул шмат чаго зразумець не могуць. Яны, калі ўдумацца, і жывуць сваёй пагардай да ўсіх, хто на іх не падобны.

Л. АЧАКОЎСКАЯ.
[Часопіс «Сем'я и школа»]

Як правіла, бацькі прайграюць першы паядынак: на гвалтоўнае кармеленне дзіця адказвае сваёй адзінай зброяй: плачам і рвотай. Трыговага, якая настает ў доме, бесперапынныя спробы прымусіць дзіця есці прыводзяць да таго, што адсутнасць апетыту становіцца хранічнай. Яна ўвесі час гняце дзіця і бацькоў, зводзіць на іншто ўсю педагогічную сістemu. Вось так і вырастоюць «нервовыя», капрызлівыя, наравістыя дзеці.

Шмат ярплювасці, асцярожнасці і такту неабходна і тады, калі дзіця пераводзіцца на агульную ежу. Выкарыстоўвайце і ўмела накіроўвайце густ дзіцяці. Яно не любіць тлустых і вострых страў — і не выпадкова, бо яго страваванне яшчэ не прыстасавана да іх. Не здзіўляйтесь, калі яно супстрэне грымасай нездавальнення смачна і складана прыгатаваны абед і папроці хлеба з кіслай капустай. Што ж, пастарайцеся ўмела выкарыстаць гэта яго спрэядлівасць.

У дзіцяці апетыт яшчэ больш, чым у дарослых, залежыць ад настрою, з якім яны садзяцца за стол. Таму, калі ваша дзіця дрэнна есці, падумайце пра навакольную абстаноўку. Часта, каб накарміць дзіця, вы адрываеце яго ад цікавай гульні, і

пакуль вы растлумачыце, якая смачная страва прыгатавана, яно ўсё яшчэ жыве гэтай гульней.

Усаджваючы дзіця за стол, нельга дапускаць, каб яно ператваралася ў цэнтр увагі. Калі яно адмаўляеца есці, прыблірыце ся стала і пачакайце да наступнай гадзіны прыёму ежы. Шкода ад гэтага будзе значна меншая, чым калі б вы пачалі дагаджаць дзіцяці, спрыяючы фарміраванню капрызлівага і эгаістичнага характару.

Часам апетыт знікае ад таго, што няма рытмічнага рэжыму харчавання. Сур'ёнай прычынай парушэння апетыту могуць быць ласункі, з'едзеныя перед абедам або вячэртай.

Больш сур'ёнай з'явай адсутнасць апетыту ў пераходным узроце. Пры сістэматычным адмаўленні падлетка ад ежы неабходна парайца з урачом. Бацькі павінны звярнуць увагу на атмосферу ў сям'і, на сяброў свайго сына або дачкі, асцярожна зазірнуць у іх складаны душэўны свет. Іншы раз можна стымуляваць апетыт пры дапамозе лекавых прэparateў, прэпісаных урачом.

Ежа дзіцяці павінна змяшчаць паўназемныя пажыўныя рэчывы: тлушчы, бялкі, вугляводы, вітаміны і мінеральныя солі, г. з. уключачь у дастат-

ковай колькасці мяса, малочныя прадукты, мучныя і кандитарскія вырабы, фрукты і гародніну. Асабліва важныя для дзіцячага арганізма бялкі. Гэта і ёсць той стваральны элемент, ад якога залежыць рост. У той час як тлушчы і вугляводы могуць быць сінтезаваны ў арганізме з іншых рэчываў, бялкі паступаюць у яго толькі праз ежу. Найбольш багатыя на бялак прадукты жывёльнага паходжання: мяса, яйкі, малако, сыр. Яны лягчэй за ўсё засвойваюцца. Аднак бацькам трэба ведаць, што аднастайная, толькі бялковая ежа, у якой мала вадкасць, можа выклікаць бялковую ліхаманку.

Тлушчы ператраўляюцца цяжэй у пароўненні з бялкамі і часта выклікаюць у дзіцяці кішечны расстройства. Лягчэй за ўсё засвойваюцца тлушчы малака, сыру, яек, а таксама раслінныя тлушчы. Не давайце дзецям да 2—3-гадовага ўзросту тлушстую свініну, тлушстую бараніну і ялавычу.

У ежу дзіцяці павінна быць і мінеральныя солі, асабліва солі кальцыю і фосфару, якія ўдзельнічаюць у росце касцей і неабходны для работы сэрца

і нервовай сістэмы. Мінеральныя солі паступаюць у арганізм галоўным чынам з хлеба, мяса, малака, сыру, яек, бульбы, шпінату, крапіві, капусты, морквы, салаты, цыбулі. Вельмі важныя таксама і вітаміны, асабліва ў зімовыя і веснавыя месяцы, калі мала фруктаў і гародніны.

Не забывайце, што ежа давослых адрознівеца ад стрававання дзіцяці. Асабліва вялікая розніца ў першы год жыцця. Матчына малако змяшчає ферменты, якія памагаюць страваванню. Таму заўсёды пасля кашы давайце дзіцяці бялковую ліхаманку.

Самае карыснае харчаванне — умеранне. Канцэнтраванная ежа ў невялікай колькасці не стварае адчування сытасці, ад яе кішечнік паступова становіцца лягкім. Гэта павінны мець на ўвазе тыя бацькі, чые дзеці пакутуюць ад запораў. Часта запоры паяўляюцца пры злоўживанні мясам і салодкім. Але памылкова думаць, што мясо шкодна дзецям. Яно — галоўная крэніца бялкоў, недахоп якіх у арганізме не можа быць кампенсаваны нікім іншым рэчывамі.

Урач раіць

КУХОННЫЯ

САЛАТ „РЭДЗЬКА“



Абабраную рэдзьку надзярыце на буйной тарцы, злёгку пасаліце і перамяшайце з маянэзам. Пакладзіце рэдзьку горкай у салатнік, упрыгожце долькамі агурка, памідора, зялёнім гарошкам.

СЕЛЯДЦОВАЕ МАСЛА

Філе салёна або вэнджана селядца два разы пракруціце праз мясарубку, пратрыце

праз сіта, змяшайце з размякчаным сметанковым маслам або сметанковым маргарынам і добра збіце лапатачкай, каб атрымалася пышная аднародная маса.

На філе з аднаго селядца — 200 г масла або маргарыну.

Разам з селядцом можна пракруціце крутое яйка.

АЛАДКІ З МОРКВЫ

Абабраную і добра прамыту морку надзярыце на дробнай тарцы; у працёртую



ПРА ТОЕ, ПРА СЁЕ

Модныя упрыгажкі з металу, на жаль, нярэдна пакідаюць цёмныя плямы на адзенні. Каб гэтага не здарылася, пафарбуйце іх з адваротнага боку лакам для пазногцяў. Час ад часу лак прыйдзеца абнаўляць, але плям больш не будзе.

Усе ведаюць, што расчоскі і шчоткі для валасоў павінны ўтрымлівацца ў безданорнай чысціні. Вось самы просты і наядейны спосаб іх чыстні: пакладзіце расчоскі і шчоткі ў цёплую ваду, дадайце туды некалькі кропель нашатырнага спірту і добра памяшайце, каб бруд растворыўся. Калі штосьці астаслоя — памыйце шчоткай. Затым спаласніце і высушыце.

Скураныя паліто і куртні час ад часу працірайце анучнай, намочанай у гліцэрyne, асабліва «зацёртыя» месцы на каўняры і манжетах. Гэта дапаможа вярнуць ім былы глянец. Калі ж усю паношаную нуртну працерці свежай апельсінавай скуркай, яна заблішчыць, як новая.

На сподачках — падстаўках пад пакаёвымі кветкамі часта ўтвараюцца кругі і плямы, якія цяжна змыць. Патрымайце іх гадзіну ў слабым растворы воцату, а затым спаласніце.

Калі лопнула пластмасавая аправа для акуляраў, ручна або дзіцячая цацна — адрамантуйце іх самі: месцы, якія падлягаюць склейванню, добра змачыце ацэтонам або змыўкай для пазногцяў, затым злучыце, абвяжыце ніткай і запалкай выраўняйце склененую паверхню, каб не асталося «шраму». На наступны дзень здыміце нітку.

Людзі, якія носяць акуляры, ведаюць, як непрыемна, калі ў дрэннае надвор'е пацеюць шкельцы. Раніцой пратрыце іх намыленай анучнай (можна дадаць яшчэ некалькі кропель гліцэрыны), адпаліруйце фланеллю — і ўесь дзень шкельцы будуць чистымі.

Чарнільную кляксу з кніжні або сшытка можна змыць аптэчным перакісам вадароду, падліўшы туды дзве-тры кроплі нашатырнага спірту.

масу пакладзіце яйка, соль, муку. Усё добра перамяшайце і падсмажце ў масле, як звычайныя аладкі.

Гэтак жа можна прыгатаваць бульбяныя аладкі.

На $1\frac{1}{2}$ шклянкі муکі: 3 яйкі, $\frac{1}{2}$ лыжкі солі, $\frac{1}{2}$ кг сырой морквы.

ЗБІТАЯ СМЯТАНКА



Смятанку выліце ў пасуду, якая не акіслеяцца, і збіце венчыкам, пакуль маса не павялічыцца ў аб'ёме ў некалькі разоў і не стане пышная. Дадайце цукровай пудры і збіце яшчэ раз. Пакладзіце ў вазачку, упрыгожце пячэннем, варэннем, арэхамі, шакаладам — карацей кажучы, тым, што ёсць у доме. Адразу ж падавайце на стол.

На 0,5 літра 35-працэнтнай смятанкі патрэбна 2 ст. лыжкі цукровай пудры.

ТОРТ

У невялікую міску насыпце цукровы пясок, пакладзіце размякчаное сметанковое масла, яйка, кіньце дробачку соды, насыпце муку. Замясіце цеста (пажадана ў халодным месцы), пакладзіце яго на драўляную дошку. Раскачайце цеста таўшчынёй 1—1,5 см, выражце чатыры аднолькавыя кругі. Кругі пакладзіце на сухую чистую бляху і выпякайце ў духоўцы пры тэмпературе 200—250°. Кожны астыўши круг змажце варэннем (яблычнае, клубнічнае) і пакладзіце адзін на другі. На верх торта можна пакласці ягады з варэння, кавалачкі мармеладу.

На 2 шклянкі муکі — $\frac{2}{3}$ шклянкі цукровага пяску, 200 г сметанковага масла, 2 яйкі.

Калі летам вам давядзеца пабываць на тэрыторыі Мінскага станкабудаўнічага завода імя Кастрычніцай рэвалюцыі, вы будзеце прыемна ўражаны мноствам илумб, газонаў, кветак. Усё гэта справа рук Веры Пятроўны Капылоўскай.

Фота Ул. Лупейкі. (БЕЛТА).



КАНСУЛЬТАЦЫЯ ЮРЫСТА

Мой муж у сувязі з работай на торфапрадпрыемстве атрымаў ведамасную жылую плошчу. Паўтара года таму назад ён звольніўся з работы па ўласнаму жаданню і цяпер працуе на іншым прадпрыемстве. Я таксама не працую на торфапрадпрыемстве. Ці мае права адміністрацыя патрабаваць нашага высылення?

С. ЛІТВІНЮК.

У мэтах аховы жыллёвых правоў грамадзян высыленне праўдзіца, як правіла, з прадастаўленнем іншай жылой плошчы. Аднак закон прадугледжвае, як часовую меру, высыленне без прадастаўлення іншай жылой плошчы рабочых і служачых, звольненых з работы па ўласнаму жаданню, за парушэнне працоўнай дысцыпліны або за злачынства. Права на высыленне ў гэтым выпадку маюць толькі тыя прадпрыемствы і ўстановы, якія уключаны у асобы спіс. Торфапрадпрыемства ўключаны ў танкі спіс. Таму работнік торфапрадпрыемства ў выпадку звольнення з работы па ўласнаму жаданню можа быць выселены з ведамасной жылой плошчы, прадастаўленай яму на сувязі з работай.

Аднак трэба мець на ўвазе, што без прадастаўлення іншай жылой плошчы і ў гэтых выпадках не могуць быць выселены інваліды вайны, інваліды працы I і II груп, пенсіянеры па старасці, персанальныя пенсіянеры, сем'і асоб, якія знаходзяцца на службе ў Савецкай Арміі, а таксама сем'і ваеннай служачых і партызан, загінуўшых або праўшых без весті пры выкананні абавязкаў ваеннай службы.

Апрача таго, пры вырашэнні спраў аб высыленні асоб, якія звольніліся па ўласнаму жаданню, суды высвятляюць сапраўдныя прычыны звольнення. Калі суды ўстанаўліваюць, што звольненне з работы, хоць і было аформлене «па ўласнаму жаданню», але было выкліканы ўважлівой прычинай, то яны адмаяўляюць у існах аб высыленні.

У адпаведнасці з дзеючым заканадаўствам кіраўнікі прадпрыемстваў, устаноў і арганізацый абавязаны прадастаўляць жанчынам, па іх просьбі, пасля заканчэння водпуску па цяжарнасці і родах дадатковы водпуск без захавання заработкаў платы да дасягнення дзіцем узросту аднаго года. Ці залічаецца час гэтага водпуску ў стаж работы?—пытаюць многія жанчыны.

Па гэтаму пытанню ёсьць тлумачэнне Дзяржаўнага камітэта Савета Міністраў СССР па пытаннях працы і заработкаў платы і Сакратарыята ВЦСПС ад 30 сакавіка 1970 г. № 4/11. Згодна гэтага тлумачэння час указанага дадатковага водпуску залічаецца як у агульны, так і бесперапынны стаж работы і ў стаж работы па спецыяльнасці. У прыватнасці, ён залічаецца: пры назначэнні дапамог па дзяржаўнаму сацыяльнаму страхаванню, пры назначэнні дзяржаўных пенсій, пры выплаце аднаразовай узнагароды або надбавак да заработкаў платы за выслугу год, пры ўстанаўленні анладаў (ставак) работнікам асветы, аховы здароўя, бібліятэчным работнікам і іншым спецыялістам, якім аклады (стаўкі) вызначаюцца з улікам стажу работы, пры прадастаўленні льгот асобам, якія працујуць у раёнах Крайніх Пойнтаў і мясцовасцях, прыроўненых да раёнаў Крайніх Пойнтаў.

Дадатковы водпуск без захавання заработкаў платы, які прадастаўляецца жанчынам, што маюць грудных дзяцей, не залічаецца ў стаж, які дае права на наступныя чарговыя і дадатковыя водпускі.

Запіс аб прадастаўленні жанчынам, якія маюць грудных дзяцей, дадатковага водпуску без захавання заработкаў платы ў працоўнай иніжцы не робіцца.

А. ХВАСТОУ,
кандыдат юрыдычных навук.

„РАБОТНІЦА І СЯЛЯНКА“ ДАПАМАГЛА

Навасёлы Усходняга мікрараёна г. Брэста ў сваім пісьме ў «Работніцу і сялянку» скардзіліся на нядобраўпрадкаваны быт. Намеснік старшыні гарвыканкома г. Брэста тав. Вырвіч адказаў рэдакцыі:

Усходні раён цяпер знаходзіцца ў цэнтры ўвагі партыйных і савецкіх органаў. Туды ходзяць аўтобусы №№ 2, 6, 18, якія курсіруюць з інтэрвалам не больш 10 мінут, на прыпынку ёсьць крыты павільён. На 1970 год запланавана будаўніцтва школы.

Час работы аўтакрамы падоўжаны, яна цяпер абслугоўвае толькі Усходні раён. Хлеб, малако і іншыя прадукты прадаюцца ў рабочай столовай з 8 да 20 гадзін. У хуткім часе пачне працеваць часовы прадуктовы магазін на 10 рабочых месц, што дасць магчымасць забяспечыць нармальнае гандлёвае абслугоўванне насельніцтва. У апошнім квартале года ў адным з дамоў будуць аbstаляваны прадуктовы магазін і кафэ.

Рыхтуецца праектная дакументацыя для будаўніцтва гандлёва-бытавога цэнтра мікрараёна.

ГУМАР ПОЛЬСКІХ СЯБРОЎ

ДЫСЦЫПЛІНА



Пан Куска быў вельмі ўзбуджаны.

— Падумаць толькі, да чаго дакаціліся,—скардзіўся ён сваім сябрам.—Патрэбен мне Клысь, а яго няма... Толькі паперы падпісаў і адразу знік. Выдае замуж пляменніцу.

— Кукульска з раніцы паляцела па магазінах.

— Пажыняк водзіць па горадзе кузена з Канады.

— Цапалянка сядзіць у цыбульніка.

— Хто павінен працеваць у гэтых умовах? Толькі мы? Патрабую справядлівасці!—цвёрда сказаў пан Барашкевіч.

— Да чаго мы дакоцімся, калі калегі і далей будуць так лёгкадумна адносіцца да дысцыпліны?—занепакоіўся пан Банашак.

Павісла цяжкае маўчанне. Перарваў яго пан Куска.

— Не падабаецца мне ўсё гэта,—заявіў і паглядзеў на гадзіннік.—Мы тут сабе балбочам, а хутка ўжо трэцяя гадзіна. Трэба паспесьці яшчэ на работу—узяць партфель. Афіцыянт! Рахунак...

Марый КВЯТКОУСКІ
(Пераклад з польскай мовы).

На першай старонцы вокладкі — кандыдат у дэпутаты Вярховнага Савета СССР Раіса Самцова.

Каляровое фота Ул. Вяжоткі.

Галоўны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная калегія:
М. Н. БАРСТОК, А. С. ВАСІЛЕВІЧ, М. А. ЖЫДОВІЧ,
М. С. КОНАНАВА, Р. У. КУДРЭВІЧ, Л. П. МАРЫНКЕВІЧ, Р. С. ПІЕНАВА, В. А. ЧАРНЯУСКАЯ.

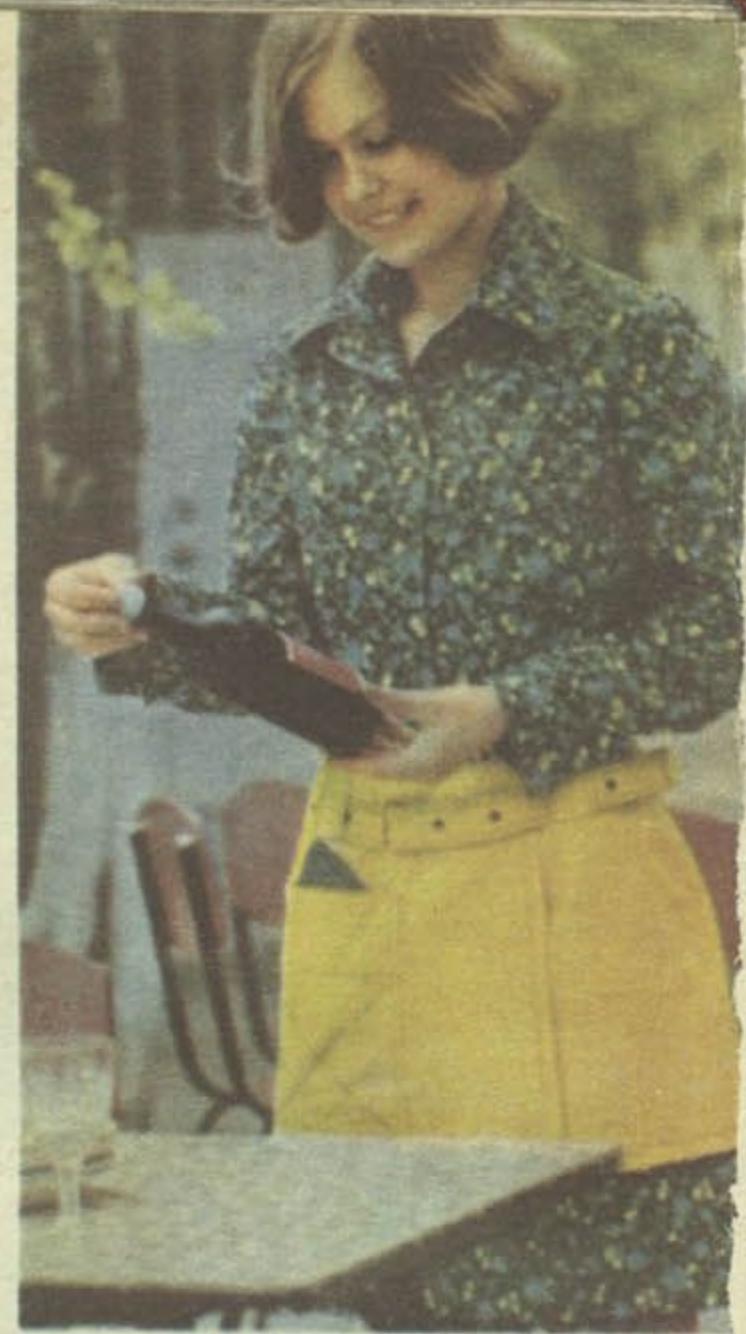
Тэхнічны рэдактар І. А. Цылаў. Карактар В. І. Асіпенка.
Мастацкае афармленне Ю. У. Пучынскага.

Журнал «Работница и крестьянка»
на беларускім языке. Издание ЦК КП Беларуссии.

Адрас рэдакцыі: Мінск, Ленінскі праспект, 77.
Тэлефоны: галоўнага рэдактара — 32-20-51, адказн. сакратара,
аддзела прамысловасці — 32-38-14, аддзела сельскай гаспадаркі
і культуры — 32-38-24.

Здадзена ў набор 29-IV-70 г. Падпісана да друку 22-V-70 г.
АТ 09957. Друк. арк. 5,5. Аўт. арк. 7,3.
Папера 60×90%. Дадатак — выкрайка Тыр. 346 625 экз. Зак. 876.

Друкарня выдавецтва ЦК КП Беларусі. Мінск. Цана 15 кап.



Цена 15 кап.

74995

